

MANUSCRIPTA  
INSTITUTI OSSOLINIANI

III. 5759



Archiwum Hussarzewskich.  
-----

XVIII.

AKTA MAJĄTKOWE

t. II.

Papiery dóbr Niedomice i akta ich sprzedaży.



Sztuk 67.

Nr. 5759.





# Protocollum Commissionis

In ordine intro-missionis D<sup>nae</sup> Elisabethae de Podoskie  
Thuraszewska jure domini directi ad bona Niedomice  
cum pertinentiis scilicet Glow et Pawezowa reservata do-  
minio utili D<sup>ni</sup> Ewa Podoska conformiter Mandato Ec-  
celsi Cas. Reg. Fori Nobilium Tarnoviensis die 26. Febr.  
a.c. ad M<sup>o</sup> 11888. per infrascriptum Camerarium judicia-  
lem Tarnoviensem aditatis praevis partibus interspectis C. R.  
Officio Circulari ac non Dominis collonitaneis in fundo  
Bonor. Niedomice die 3. Octobris 1806 anno assumptum

## Comparantibus

Ex parte Incl<sup>ti</sup> Officii Circulari Jure D<sup>ni</sup> de Schottel. Capi-  
taneo Circulari — D<sup>na</sup> Ewa Podoska — tum nomine D<sup>nae</sup>  
Elisabethae de Podoskie Thuraszewska D<sup>no</sup> Sanctostao Lobe-  
shi Plenipotente et. — ac ex parte Domini Radlow  
D<sup>no</sup> Bialkiewicz — Officium Commissionaris  
ante omnia ad erectionem inventarii accepit, inventa tamen  
in fundo necerito inventaria, tale cum communitate  
dictorum Bonorum Niedomice, Glow et Pawezowa confron-  
tare fecit, ut // Confrontato tandem inventario adstanti  
Communitati praecatorum Bonorum, Niedomice, Glow, et  
Pawezowa praecipit, quatenus sciant, D<sup>nam</sup> Elisabetham  
de Podoskie Thuraszewska vigore Mandati Excelsi C. R.  
Fori Nobilium Tarnoviensis die 25. Febr. a.c. ad M<sup>o</sup> 11888.  
D<sup>nam</sup> hereditariam eorundem Bonorum Niedomice cum  
pertinentiis esse, quo obtuta ad toties dicta bona Niedomi-  
cum pertinentiis Glow, et Pawezowa jure hereditario cum  
omni emolumento et onere quo ad Dominium directum intro-  
mittitur, Dominium tamen utile D<sup>nae</sup> Ewa Podoskie  
qua D<sup>na</sup> ad vitalitatem usque ad ultimos ejusdem dies  
reservatur — D<sup>nam</sup> Elisabetham de Podoskie Thuraszew-  
ska itaque pro D<sup>na</sup> hereditaria unice a die hodierna a-  
gnosceri tenentur, rationes tamen in natura paratae

5759

ore



ere, ac alias obligationes cunctas legibus proscriptas primo  
post obitum Dni Eva Podosha prestabunt. — Hoc loco  
quo ad tractationem subditorum secundum leges ex parte  
Dominii, Illris Dnas de Schottel Capitaneus Crui-  
li Tarnoviensis Officio sua fungebatur. —  
Tandem his premisis. Protocollum pro superata De-  
claratur, nec non subscriptum partibus publicatur. —

Vidomil die 5<sup>ta</sup> Octobris 1806 — Franciscus  
de Bogdan Ratynskis C. R. Camera: judic: Tarnovis:  
— Eva Podosha — Schottel Capitaneus Crui:  
— Alsd. Bilinski, iako przytomny ustrony W. Elbicki  
Husarzenskiy. —  
Sanctolauus Rodeski Elisabetha Husarzenska Dens

Copiam hanc ex actibus C. R. Offici: Ca-  
merarialis Tarnoviensis extraditam esse presentib:  
bus contestatur.

Tarnovia die 25. febr. 1807

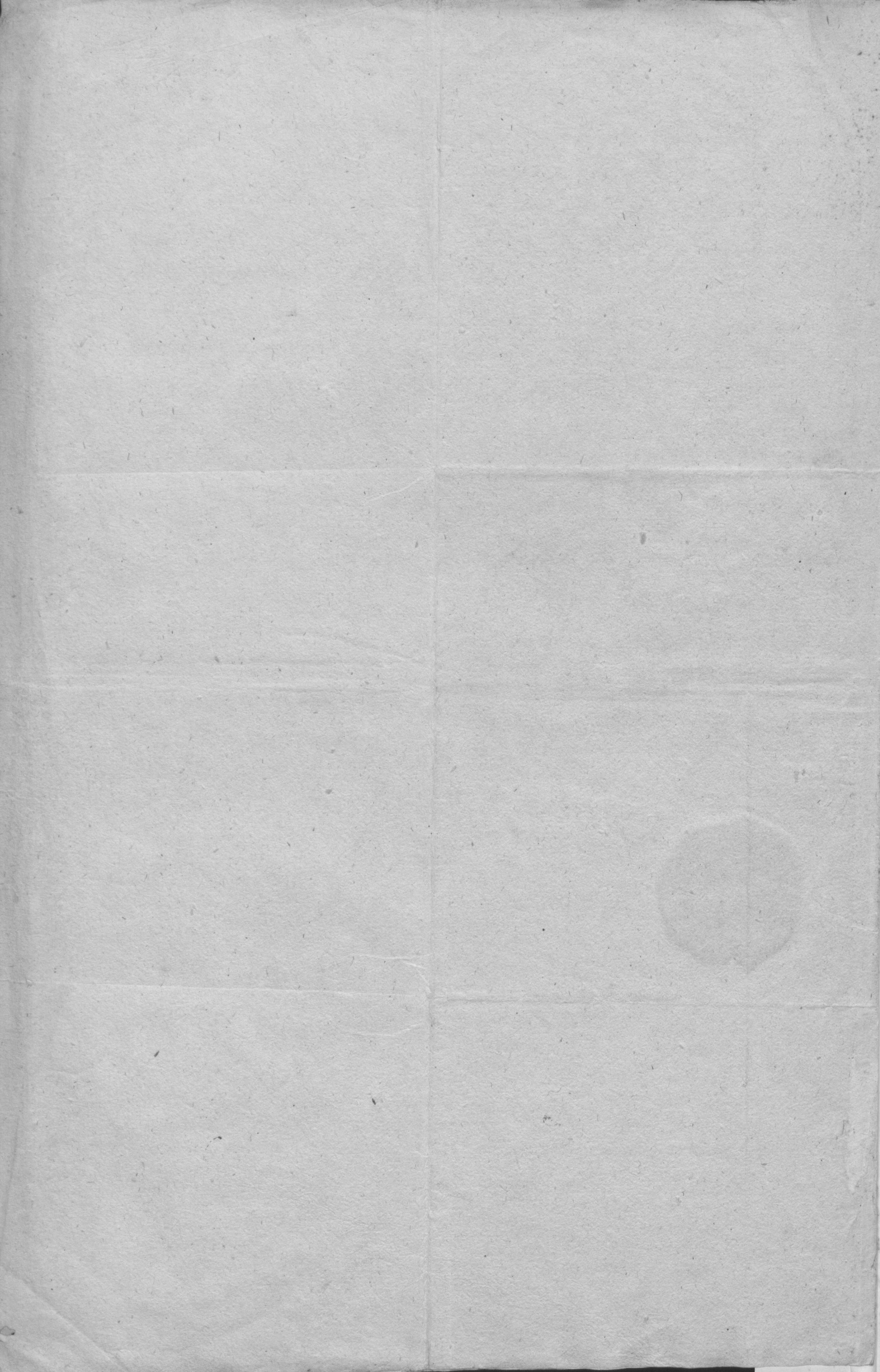
Fr. Ratynskis  
C. R. Cam: Tarn















Plenipotencya

Mocą ktorey Osobiscie) przedtym Notarysem y w przytomności  
 Swiadkow zeznanych) w Urzędz y Kaufanego Nam Jozefa Ma-  
 chnickiego za Pełnomocnika Naszego Specyalnego obieramy y posta-  
 nawiamy z zupełną mocą y władzą, w interesach naszym, w któ-  
 rym bądź kraju, czyli to w całym albo oddzielnym Imieniu Na-  
 szym przeciwko Diakonia, ad wyrokow uciążliwych appellowania  
 y revidowania, a zgodnych z Dobrem Naszym do exclusioni  
 prowadzenia, Pierwszych Pism Idowych od Bierania do Sądów  
 kraju y Spornego zaprzycania, Komplanji polubownych y przy-  
 jawniejszych zawierania, z zastrzeżeniem jednakże w każdym tak-  
 wym wypadku naszej approbaty, i obrachunkow gdzie potrze-  
 będzie czynienia, w interesach Subiektu gdziekolwiek na Nas spa-  
 daiącej Przyjawnie lub jawnie postępowania Summ Kapital-  
 nych naszym wlasnym gdziekolwiek bądź lokowanym y z Sub-  
 iekty przypadającą, tudzież procentow nam należących podro-  
 zienia odbierania y statutowych kwitowania, szczególniej zaś  
 z Maszyn Dobr Glinian ad Subiektow Sp Mikolaja Potockiego y  
 z Kapi Jozefa Mui Adama Startorjibiego Jela Marszałka woyw-  
 odu Austriackiego, niemniej Kredytow naszym zlem od Bierania  
 Kapitalu awizowania, Papierow y dokumentow interesow Na-  
 szych tyrających się y ukrytych gdziekolwiek dorah swoich odbe-  
 rania y natychow rewersowania się, Plenipotenciu inną  
 w miejscu swoim z władzą jednakże ograniczoną, stanowienia y  
 subdyktowania, zgoda cokolwiek w sprawie Urzędz Jozef Ma-  
 chnicki Pełnomocnik Nasz albo Subdyktui Jego w Imieniu  
 naszym zrobić uczynić y postanowić, to woywśko My  
 wraz z Subiektami naszymi, zawarne twarde y niewy-  
 mienne przyjąć deklarujemy y zobowiązujemy się. Takową  
 Plenipotencyą podpisami Niek naszymi stwierdzoną y  
 ratyfikowaną, w aktach publicznych każdego kraju obla-  
 towas' czyli Intabulowac dozwalamy. Diato się







copiavitur



Substituto Plenipotentes Vigore cuius Ego subrogatus Josephus Machnicki  
Msci Jacobi Antonij Sasarski et Successorum Adamo Podolskianorum  
Mandato etc eius Varsaviae die 29. 8bris 1810 a<sup>o</sup> constitutus Plenipotens  
in locum meum Msci Jacobi Wyszostocki ad Provinciam nomine  
Successorum Podolskianorum tum Msci Jacobi Antonij Sasarski  
Successorum eorundem substitutus cum facultate alios in locum sui sub  
stituendi Datum Leopoli die 4. 8bris 1810 - Josephus Machnicki L. S.

Substitutionem hanc accepto et in locum meum substitutus Msci Horn  
et Dobranski - ad Wyszostocki accepto Horn.

Et suo cum Originali 2. sic duplicato, per Partem produ  
cto, de Verbo ad Verbum conformem esse testor. Leopoli  
die 12. Januarii 1811. Auw.

Bartholomaeus Bujalski  
Regie Nobis Metropoli  
Leopolitanae Magistratus  
Registraturae Director

był...  
12 Jan 1811

Collatum Bujalski cum Sasarski



766 -  
877

10



Roku 1806: Antebra 3. Dnia. Przed Sadem Spraw Lymilnych Biadotorskiego y Sorel-  
ansiego Pamiataw - staugosy Osobicie, M<sup>ro</sup> Jozef Machnicki te plenipotenyja, robie  
Pysauz y Turza do Ant. podal. -

Sozia S<sup>ro</sup> Vincenty Szyma  
Apuer Jozef Moniusko.  
K<sup>ro</sup>mp<sup>ro</sup>stlichat Babul

Jano not metatich S<sup>ro</sup>du Spraw Lymilnych Szynadca -

Secretari Jozef Maunomierz



Poffliny Optacone.

Do Interesow P<sup>ro</sup>duwydz w Ces: krol. Forum Lewow.  
shim raje mozreyz substytucie w miyru moim  
wi Karola wytolobachiego - Jozef Machnicki

Accepto et in locum meum substeticus illi<sup>us</sup> K<sup>ro</sup>nci adri<sup>us</sup>

Wystobachy

Accepto W<sup>ro</sup>zowachy



18389  
74346  
Walt  
Present. 28 August 820

Walt

H



Copia

des <sup>Ort</sup> Dominium



in Niedemice

N<sup>o</sup> 2942.

Wir Johann Leutens Dollen hat mit Decret vom 7. März J. F. J.  
 10568 auf des Hofes Orts vorgelagten Grundstück des Herrn  
 Hussarzewski zu bewilligen gestattet, dass der Herr  
 Aufseher im Waldungen, im Hofe des Herrn Hussarzewski,  
 die für im Hofe des Herrn Hussarzewski, - als für  
 ländliche Aufseher zu bestimmet.  
 Des Dominium hat gegen diesen in dem  
 auf zu folgen.

Tarnow, am 28. März 817. Escherich <sup>m</sup> p





1878

Handwritten text, possibly a date or name, located in the upper right quadrant.

18

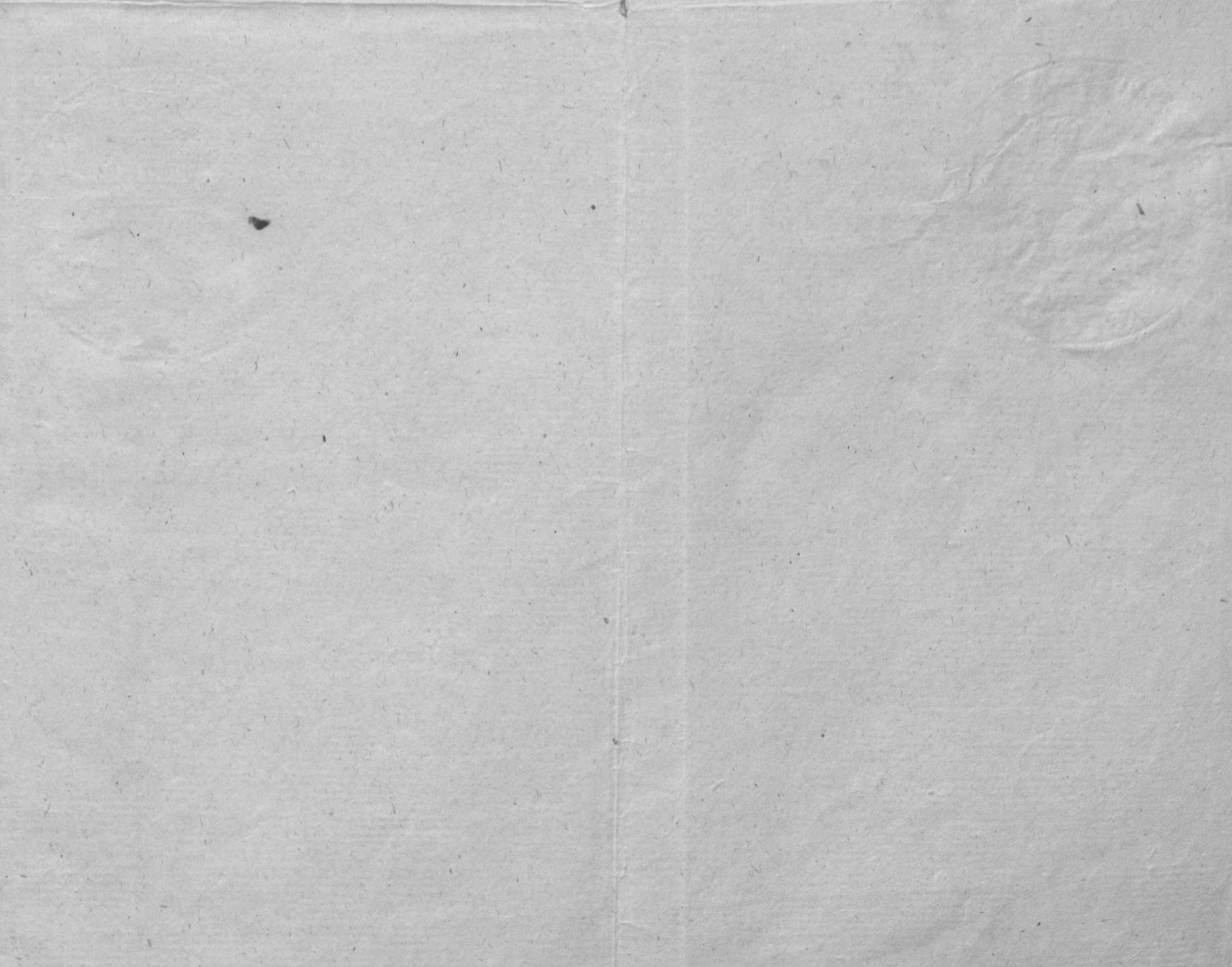
2

Handwritten text, possibly a date or name, located in the middle right area.





*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*





N<sup>o</sup> 18191.

*Handwritten flourish*

Herrn Herrn Grafen  
Anton Carl von Haffarzewski  
wonting mit Abgriff Ihre  
herrschaftlichen auf Ihre Dominium  
Wiedomicz auf losbrennen Intimats  
vom 28. März 817. G. 2942.,  
wo in im Gornich, ferner  
Gebrennen selbst im Gornich vom  
17. März 817. Zahl 10568.  
als hiesigen Ueberhand  
zu besorgen sind, zu dessen  
vollständigem Eingetragung und  
gültlich.  
Herrn P. P. Ruzicki  
Jarnow, am 11. December 834.

*Handwritten flourish*





Copia



N. 2942 Das Dominium in Niedomiie.

Die Hofkanzlei des Kaiserlichen Hofes hat mit Decret vom  
7. März d. J. 3. 10568. auf das Hofliche Verlangen  
des k. k. Hofrathes des k. k. Hofes Huparzewski zu  
beurtheilen gerichtet, dass es keinen Ausnahm  
umstände, die es unmöglich machen würden,  
die in dem k. k. Hofe Huparzewski  
selbst, - als einländische Angelegenheit zu  
behandeln.

Das Dominium hat selbst seinen in die  
Kantons zu setzen.

Tarnow, am 28. März 1817.

Esdrich m

R.

N. 18191

Die Hofkanzlei des Kaiserlichen Hofes hat mit Decret vom  
Huparzewski beauftragt die Hofliche Angelegenheit  
umtleser an das Dominium Niedomiie  
anzufordern Intimat vom 28. März 1817

3. 2942 wo die Hofliche Angelegenheit des k. k. Hofes  
aufgefordert vom 7. März 1817 3. 10568

Ca



als Fälschung der Unterschrift zu betrachten sind,  
zu ihrer allenfälligen Legitimierung mitzu-  
theilen.

Herrn K. K. Landrath

Jarnow am 11. December 1834

(L. S.) Etung m. p.

Collationirt, und ist dem fönneulo gverdicind mit  
Aufs Amizun Anzahl von fassenen Original Aufschlag  
wöndlich gleichlautend befunden worden.

T. 40.

Prin am 5. September 337.

Anton Allgeyer

Dns K. K. u. ö. Landrath

Registratur-Direktor.







919  
1897

ad 1897  
S. M. S. Perry

S.

S.

11609



19

# Extractus Tabularis



Status actus et passivi bonorum Niedomice cum  
allinentiis Flor et Pongron Elisabethe Husarska  
sua nata Podoska proprietarum.

## Status actus

Dom. J. p. 255. Dom.

1. N<sup>o</sup> 3529. mens 17 februarii 803. Vigore decreti additionis  
hereditatis Reg. fori Nob. Lublincensis d<sup>o</sup> 8 Januarii 802  
atq. vigore mandati Reg. fori Nob. Leopoliensis d<sup>o</sup> 12 Aprilis  
803 Carolina Rostworowska nata Podoska, Elisabethe  
Husarska nata Podoska, et Ignatius Theodorus Podosk.  
Adami Podoski proles pro proprietariis bonorum  
Niedomice, Flor et Pongron intabulantur.  
Rel. nos. 123. pag. 148.

2. N<sup>o</sup> 3569. mens 8 Martii 803. Vigore complanationis d<sup>o</sup> 6  
Martii 800 sub die 7. Novembris 800 approbatae, heredes  
Adami Podoski, nempe Ignatius et Josephus Podoski filii  
atq. Elisabethe Husarska et Carolina Rostworowska  
nata Podoski filii, nec non Eva Podoska nata Oravicka  
vidua a facta respo. bonorum regalia Luchow, Lomana,  
Breska Wola et Bmeska Wotka cum bonis terrestribus  
Niedomice, Grodek, Flor, Pongron et Seniarowice sub die  
12 februarii 1767 commutatione libro Dom. 35. p. 155. n. 2  
et 3. Dom. intabulata recedunt. Rel. nos. 125. p. 48 et  
124. p. 105.

Ut supra. Vigore instrumenti d<sup>o</sup> 25 Decembris 803. Eva Podoska  
vidua a suo pro. ad vitalitatis ad quantum 3954 ft. 35 gels. et  
complanationis huius sub pos. intabulata sibi competente in facta  
rem proliam suam cum Adami Podoski progenitarum  
Rel. nos. 126.



Ignacii Thadei Podosi Carolinae Rothworskae et Elisabethae  
Husarenka nuda. Obl. nov. 123. pag. 182.

Dom. 9. pag. 256. Dom.

3. N<sup>o</sup> 4804. pres 27 Martii 805. Vigore divisionis actus N<sup>o</sup> 24. Mar.  
ti 804 et vigore mandati Reg. fori Nob. Leopoliensis N<sup>o</sup> 19. Octobr.  
805 Elisabethae Husarenka natae Podosi pro proprietaria  
pagorum Niedornice, Gradky, Banekors et Glon in pectus esti-  
mationis Trecentorum millium spoli in tabulatur.

Test. nov. 82. pag. 366.

4. N<sup>o</sup> 27248. pres 31. Augusti 807. Ex requisitione Reg. fori Nob.  
Tarnoviensis et ex mandato Reg. fori Nob. Leopoliensis N<sup>o</sup> 16. Mar.  
t. 807 Elisabethae Husarenka natae Podosi cum actu  
interruptionis ad bona Niedornice cum pertinentiis jure directi  
domini per Camerarium fidei Tarnoviensis 3. Octobr. 806  
p. salvo domini utilitate Eva Podosi natae Otarovskae expe-  
dito super eisdem bonis in tabulatur.

Instr. 30. pag. 153 et 155.

Nov. dom. 9. p. 259. ( Status idem est qui ad  
Povzaton dom. 9. p. 263. Niedornice.

Status passivus ad Niedornice et Glon teste libro

Dom. 9. pag. 255. et Dom. eod. pag. 259

Nullus

Status passivus ad Povzaton.

Dom. 9. p. 263. or.

1. portio extabulata.

2. N<sup>o</sup> 1626. pres 23 Junii 1681. Coram actis fasten-  
ibus Craicoribus Alexander Barto for. in vigilia  
festi Trinitatis B. V. M. anno 1680 Eulenia  
Piknensi summam 3000 fl. super bonis Povzaton et 3000 fl.  
Lqa. inscribit, quae inscriptio in libro Neocorvienti  
for.



per. 3. post decem latic quadragesimali. pro anno  
eodem 1680 oblatuata est. Fand. 37. pag. 119

extensum  
dom. 35.  
p. 155.  
at. 2. on

Dom. 9. p. 263. on.

3 ad C positiones extabulate.

Datum Leopoli die vigesima Augusti millesimo  
octingentesimo primo octavo anno.



Joanna, Cant. Ryquid.  
R. S. Registrator

Nicolaus Roborflor

Chr. Smelting  
Hed. Fretschoussky



~~6 pag. a 187.~~

C 2-729

Niedomice

pag. 3.

Solut: 30 Oct die 27 Augusti 1878

1348

Husarzewski





Nr 4435. mowię Guldinów Ctery tyżice Cteryta  
 Tyżiczi Puc' zwanygerami cypli 17740. 20<sup>h</sup> Pol mo-  
 wie siedmnaście Tyżicy Siedemset Cterydziesiąt  
 tem ad Jw: Karola Antoniego Strabi Husarzewskiego  
 to jest 16500. jako Penye zależte za lat jedynastie  
 ad 1<sup>o</sup> 8brā 1810. do 30<sup>o</sup> 1<sup>o</sup> 1821. raz jęiqe na  
 kady rok 1500 oraz 1240. ktore na Jnterespa  
 Jgo zwtasnych awansowalem, na dowod czego kwit  
 ten w przytomności dwojż Swiadkow podpisany - Dan  
 w Wiedniu dnia 1<sup>o</sup> 1<sup>o</sup> 1821. roku

Josef Małynicki

Qua impetratus testis  
 subscribo  
 Antoni de Geburg

Qua rogatus testis  
 sub signo  
 Carolus Procopius Caligaff  
 Chirurg. Magister Rodolgie





*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Handwritten signature and text, possibly a name and address, written in cursive.]*



1857  
 The following is a list of  
 the names of the persons  
 who were present at the  
 meeting of the Board of  
 Directors of the  
 City of New York  
 on the 10th day of  
 January 1857.  
 The names are as follows:



Horz Machnicki, z wsi Machnik  
Lwów, y wroczonej awanturn  
~~Karola~~ Karola Antoniego Starbkiego  
Hwarternzkiego Kwintus 1. 176  
1821.  
winnickarstwie kotarnie  
z pruzji do W. Lwowa 1835; 1838  
wiko i z regata po wrotce Belska  
ka. Hwarternzkiego, kwintus  
Wroslawy etegoz regata wroslawy  
wawandredcei skiedonikim.  
1839.



Resultat z Buchhaltung za 2. leta a 24 Junia 829 do 23 Junia 829 do 23 Junia 829 Rok Medicinie

Przychody		Za rok 829															Suma					
Wzrost	Medic.	Jan	Feb	Mar	Apr	Maj	Czer	Lip	Sier	Wrz	Paź	List	Gru	Łącz.	Medic.	Łącz.						
Przychód z 24 Junia 829	272	8	19	8	121	6	-	5	97	8	3	10	-	3	-	2	17648	24				
za rok 829	240	12	222	28	269	31	8	23	503	31	26	-	25	14	25	8	3448	13				
Przychód z 23 Junia 829	604	20	519	27	825	10	11	19	902	8	18	23	47	13	43	28	2109	637				
<b>Przychód Summa</b>	<b>1120</b>	<b>9</b>	<b>761</b>	<b>31</b>	<b>1216</b>	<b>15</b>	<b>20</b>	<b>13</b>	<b>1563</b>	<b>15</b>	<b>48</b>	<b>1</b>	<b>7230</b>	<b>69</b>	<b>6</b>	<b>16</b>	<b>9</b>	<b>16338</b>	<b>25243</b>	<b>93</b>	<b>16</b>	<b>26</b>
<b>Wydatki</b>																						
Wydatki na 24 Junia 829	843	4	664	22	1082	25	17	20	1160	14	42	7	57	-	57	19	17648	24				
Wydatki na 23 Junia 829	280	5	97	9	213	22	2	25	401	1	5	26	15	30	11	19	3448	13				
<b>Wydatki Summa</b>	<b>1123</b>	<b>9</b>	<b>761</b>	<b>31</b>	<b>1216</b>	<b>15</b>	<b>20</b>	<b>13</b>	<b>1563</b>	<b>15</b>	<b>48</b>	<b>1</b>	<b>7230</b>	<b>69</b>	<b>6</b>	<b>16</b>	<b>9</b>	<b>16338</b>	<b>25243</b>	<b>93</b>	<b>16</b>	<b>26</b>
Przychód z 24 Junia 829	2822	34	8570	40	8703	23	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Wydatki z 24 Junia 829	6664	9	10984	15	2109	637	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Przychód Summa</b>	<b>2822</b>	<b>34</b>	<b>8570</b>	<b>40</b>	<b>8703</b>	<b>23</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
Wydatki z 24 Junia 829	17648	24	3448	13	2109	637	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Wydatki Summa</b>	<b>17648</b>	<b>24</b>	<b>3448</b>	<b>13</b>	<b>2109</b>	<b>637</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
Przychód z 24 Junia 829	2822	34	8570	40	8703	23	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Wydatki z 24 Junia 829	17648	24	3448	13	2109	637	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Przychód Summa</b>	<b>2822</b>	<b>34</b>	<b>8570</b>	<b>40</b>	<b>8703</b>	<b>23</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>Wydatki Summa</b>	<b>17648</b>	<b>24</b>	<b>3448</b>	<b>13</b>	<b>2109</b>	<b>637</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>

**Załączniki**  
 1. Wydatki na 24 Junia 829  
 2. Wydatki na 23 Junia 829  
 3. Wydatki na 24 Junia 829  
 4. Wydatki na 23 Junia 829  
 5. Wydatki na 24 Junia 829  
 6. Wydatki na 23 Junia 829  
 7. Wydatki na 24 Junia 829  
 8. Wydatki na 23 Junia 829  
 9. Wydatki na 24 Junia 829  
 10. Wydatki na 23 Junia 829



Year	Debit	Credit	Balance	Notes
Remainder 1818		21 21	21 21	
1819	62	1012.18	10628.51	
1820	49	784.29	10601.25	
1821	53	9680.20	397.29	
1822		329.52		
1823		3822.39		
1824		3448.13		
1825				
1826				
1827				
1828				
1829				
1830				
1831				
1832				
1833				
1834				
1835				
1836				
1837				
1838				
1839				
1840				
1841				
1842				
1843				
1844				
1845				
1846				
1847				
1848				
1849				
1850				
1851				
1852				
1853				
1854				
1855				
1856				
1857				
1858				
1859				
1860				
1861				
1862				
1863				
1864				
1865				
1866				
1867				
1868				
1869				
1870				
1871				
1872				
1873				
1874				
1875				
1876				
1877				
1878				
1879				
1880				
1881				
1882				
1883				
1884				
1885				
1886				
1887				
1888				
1889				
1890				
1891				
1892				
1893				
1894				
1895				
1896				
1897				
1898				
1899				
1900				

Debit  
 Credit  
 Balance  
 1818  
 1819  
 1820  
 1821  
 1822  
 1823  
 1824  
 1825  
 1826  
 1827  
 1828  
 1829  
 1830  
 1831  
 1832  
 1833  
 1834  
 1835  
 1836  
 1837  
 1838  
 1839  
 1840  
 1841  
 1842  
 1843  
 1844  
 1845  
 1846  
 1847  
 1848  
 1849  
 1850  
 1851  
 1852  
 1853  
 1854  
 1855  
 1856  
 1857  
 1858  
 1859  
 1860  
 1861  
 1862  
 1863  
 1864  
 1865  
 1866  
 1867  
 1868  
 1869  
 1870  
 1871  
 1872  
 1873  
 1874  
 1875  
 1876  
 1877  
 1878  
 1879  
 1880  
 1881  
 1882  
 1883  
 1884  
 1885  
 1886  
 1887  
 1888  
 1889  
 1890  
 1891  
 1892  
 1893  
 1894  
 1895  
 1896  
 1897  
 1898  
 1899  
 1900





# Abtretungs-Urkunde

Annahme zugewandlungen, von mir Ferdinands Sohn, Elisabeth  
 Gräfin v. Husarsowsky gebornen v. Fodaska, angehenlichen  
 Kinder ankläre und bestätige ich für mich und meine Erben, das ich  
 nun, im Königreich Galizien, im Tarnower Kreis, liegen in  
 sammt Niedemie mit den Zugewandlungen Glow und Songkrow, dann  
 allen Krysten, Familienkrysten und Aufgängen, mit dem sämlichen  
 Fundo instruite an meinem Sohn Adolph Johan Grafen v. Husar-  
 sewsky für mich in sein volles unbefränktes und unbedingtes  
 Eigentum abtreten, und überlassen, auf keinen Auswand Jahr, das ich  
 von dem Besitz dieser Familien samt Zugewandlungen in dem  
 Landbesitz abzuscheiden, und besagt mein Sohn Landbesitzmäßig an  
 diesen Besitz abzuscheiden, sondern können.

Zugleich ankläre ich und willige für mich ein, das besagt mein Sohn  
 von dem k.k. Tarnower Landbesitz in der Familien sammt Niedemie  
 und Zugewandlungen Glow und Songkrow, als unumstößlichem Eigentum  
 in demselben indomitirt, und demselben dem sämlichen Fundo instrui-  
 tet diesen Familien samt was an demselben Zugewandlungen in sein unum-  
 stößliches Eigentum übergeben werden. Zu diesem Ende und zum  
 Zinsan dem an ihn von mir geschehenen Abzugeben Jahr ich meinem  
 besagten Sohn das Protocoll über meine Intention in dieser Familien  
 sammt Zugewandlungen dt. 3. October 1806 in vermindert abgefaßt  
 übergeben.

Zu diesem Protocoll ist von mir und dem Herrn Johann Zinzan  
 gefertigt.

Wien den 12. December 1803

Elisabeth Gräfin Husarsowsky geborne  
 von Fodaska Adolphs Johans Grafen v. Husarsowsky

Joseph Adalbert berged

9.9. Notar, und  
 angelegter Zeuge

Johann Zinzan  
 als verantwortlicher Zeuge  
 als verantwortlicher Zeuge

Vom k.k. n.ö. Landrechte wird hiemit bestätigt



Das die ganzlich bestätigte dem Gnädigen Hofkanzler  
dem Gnädigen Hofkanzler von Husarzewska, so wie  
auch die hohen Gnaden der Kaiserlichen Hofkanzler von  
Weschnitz, Melnik, etc. in dem Gnädigen Hofkanzler  
Serdinard Ritter von Pjirsky etc. etc. dem Gnädigen Hofkanzler,  
Gnädigst auszusuchen daselbst eingewandert von Gn,  
nicht geschehen ist.

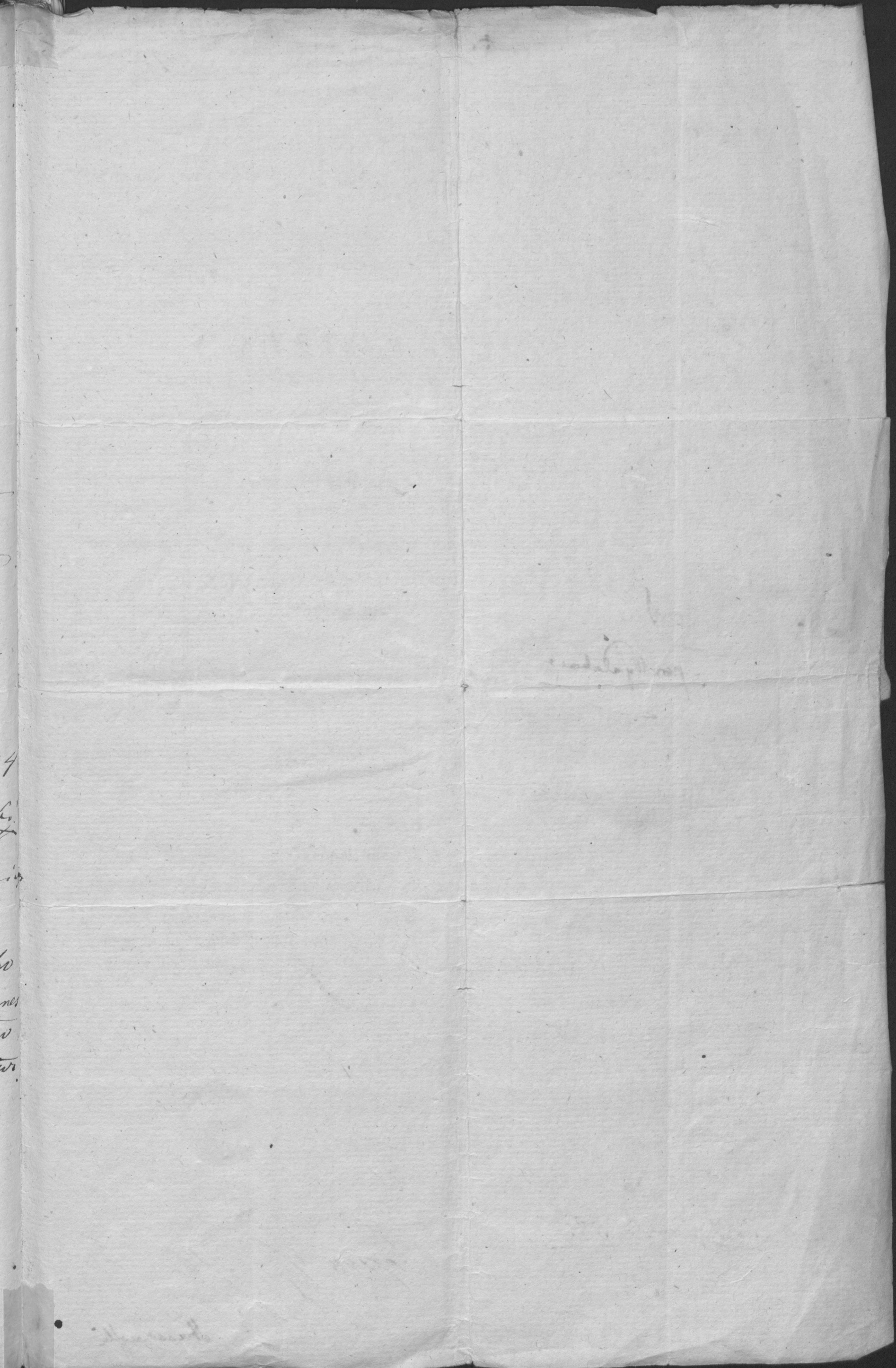
Wien am 14ten Dezember 1833.  
Johann Maurer  
Hofkanzler.

Inscribitur et inlabulatur  
Derechum in Consilio  
fieri nobiliund Legoli  
cipis die 4 february 1834  
Stanislaus Krolkowski  
Secretarius

Hocce Documentum apud C. Reg. Provinc. Galicenf. Tabular. libro  
Quatr. III. p. 458. inprostatum, in eiusq. fundamento Dnus Adolphus Joannes  
Com. Husarzewski pro proprietario bonorum Nedomice cum attinis Gtow  
et Powgrow lege libro Com. 9. p. 256. n. 8. dom. inlabulatur habetur.  
Leopolie die 3<sup>ta</sup> Martii 1834.

Capitany Starina  
Oklabua galic. Megichakow.







et  
per Wjclabaz

Instr. III. pag. 458.

Caute de ...

Supra ...

298. ...



# CONSIGNATIO

Taxarum C. R. Tabular: Leopoli per sequentes partes  
debitarum.

25/11/33

Numerus		Nomina Partium et objectum Taxae	In Moneta Conventionali					
Exhibiti	Taxalis		Taxa	Portorium		Tymbrum		
		flr.   xr.	flr.   xr.	flr.   xr.				
2732	17/42	<i>Huszarzewski Adolph: Lini: c. Elis: lam: Huszarzewski pro Dutab: ca less: pro proprietar: bonar: Niedomice cum affinat: qm 22400 f: Nota 44</i>	24	42	15			
				24/57				

Per C. R. General. Tax. Officium.

Leopoli die 20 Febr 1824.

Ist am 4 Maj 1824 bei sonst eintretender Doppelstrafe einzuzahlen.

Daß obige Gebühren mit Zwanzig Vier fl. 57. Kr. bezahlt worden sind, wird hiemit bestätigt.

Lemberg am 13<sup>ten</sup> März 1834.

*Jos. Müller*  
*Stadtmagister*  
*Obzinsly*



Vnus. 27 Junii 1834 35

39  
28

2733



Tabulae reg. ordinatur  
ut Cessionem dt. 12.  
Decembris 1833. sub A  
productam ingruisset,  
atque in fundamento  
ejus supplicansem  
pro proprietario bono-  
rum Nidamice cum  
attinentiis Glon et Bo-  
wizon in statu activo  
eorundem bonorum  
intabulet.

Tabulare Circuli Carnovensis

Excelsam Ch. Torum Nobilium  
Leopoliensium

Anno Adolphus Joannes Comes  
Stuvarzewski

De quo Adolphus Com.  
Stuvarzewski et Elisa-  
betha Com. Stuvarzew-  
ska nata Podaska in-  
formatur, atque ab  
Wytobocki ordinatur  
ut in Arduo plenipoten-  
tiam per Adolphum Joan-  
nem Stuvarzewski sibi  
inservientem producat.

Erga informandam  
Dom. Elisabetham Com. Anovarsen-  
ska natam Podaska Niernd de,  
gentem

Secretum in Consilio R.  
Tori Nobilium Leopoli.  
Die 4. Februarii 1834

Supplicat de infundamen-  
to Cessionis die 12.bris  
1833. recognita intus in  
Originali sub A. aclusa  
pro proprietario bonorum  
Nidamice. cum attinentiis  
Glon et Bawezow intabu-  
lari dignari.

Cam L. Paul.

Wytobocki

D. Elisabethi famili  
Stuvarzewski



Qwirayn Tabali  
o Poffia



30. X. 1837. ~~Swiadczenie~~ ~~Plenipotencya~~ ad Mai 1837. 37

podpisany wlaściciel Tabulony Dobr Niedomice u Jaliży  
pkule Tarnowskiej potorem, niniejszym razma i za Pa  
Korze Małgutek i Petromonich postawioniam i sio u  
kige mu upadney moy y wladny, ad obligacyi Austriackich  
wylopowanych y niewylopowanych dominikalnych Dominio  
nowychem Niedomice sturcy, a wistocie maich wlasnych  
Przewentow i Kasy Cyki Tarnowskiej, lub gdzie bedie onych  
zernawracie adicrania z adicranym kwitowaniam, agdy kto  
i wylopowana zostanie, takowych i Kasy padniczenia, wre  
cie ztraconeych, kwitem swoim uindghowania lub amor.  
zowania mianych z w ruku swoim prawem wlasnoce  
komu bedie sprowadania, lub na swoim imie takowych przepi  
nia, Cokolwiek tedy ztracony Plenipotent moy wpsunze  
ay obaliznowie uwrzni y postanowi to w wyzshaja zfulcaja  
ami moimi za warne mite y nierozowna trzymac y przyje  
chlarne y obowiazanie. Takowu Plenipotencye w przytomno  
sio i ad how: bez i z uphadenia podpisane y podpisane i ztracran

Datt w wladaniu 16 Maj 837



39

Specyfikacja wyplaty pieniezney z Intrydy Dobr niedomice zostatna  
 za roku zarzadu Maczniczego to jest od 24 Julij 835 do 23 Julij 836 dnia 28.  
 Grudnia 842 sporozdana

№	Czas			Natura wyplaty	Cm	
	Przebieg	Przebieg	Przebieg		z	do
1	4. Julij	835		Importanaya w Golaw. z Intrydy niedomice z dnia 24. Julij 835 do 23 Julij 836 przez rece Jozefi majerachi do wiadnia partone 2000 -		
2	20 Julij	"	"	zakwesteni do Rzek Paskich na wyprzednie w niedomich wyplatow 500 -		
3	-	835	z 3-4 ty kw. 835	Padatki na ptacine a) Gruntawa 172-172 b) Urbarialnego - 136 28 c) Domowego - 7 - d) Stomociego - 12 12 e) Zarobkowego - 1 -	328 57	2
4	1. Aug	"	"	Wyderehoff do Polna 7 30		
	"	"	"	zakwesteni do Jurta 2 -		
	"	"	"	D. D. Liliogory 8 -		
5	26. Apr	839		Wyderehoff do Polna 2 30	20	
6	26 Julij	835		pospolicim w Paucrowie stad z Krawcowy, y Obor z System 10 71. y trykariow bysjanyskijs gaturku 10 8 ca. Kupton do Paskich Paucrow. Kraw 20 rozny cena jedna nadruy rozniye za 29 y 29 dr uw wyri Sumy 389 y 40 dr uw wyri - 7	235 52	
				y radujaku z obicziupnogo 16 -		
				Rozna wyplaty		
7	10. 9 br	829		Legat dla Maczniczego ad Sp Jed Strachiny wyplat 400 y 2 tydz potracien w tazy wyri Sumy - 60 y 2 Obliznyje Domij (Nied) 150 "		
				Repta rozstanc wsharbie 20, drug udlarozq ad Maczni: 190 - 190 -		
				wyri 1100 y		
8	30 Julij	840		z Intrydy niedomice wyplatow wyplat sp k. wyplat bachloma do wir uw d. usowia za utrymywanie Intrydos Paskich zabitio obliczeny y mianowicie a) tazy y ilegale z Maczniczego uw Luonice zaplatowny 11-54 b) z rece Hiplerga 15 4 y 14 frem partake wyri 71 30		
				Latos 83. 2 x 1290 49 2		

te podatki Kypnlowyjsi zaplateni  
 byt pominiem, led Maczniczi icha  
 manentne zaplatoit Piskichyjs

Dona Lian Kwity  
 }  
 }  
 }

zakwestenia kwit  
 Destany



№	Czas			Natura wyplaty	mlp	
	godz	mes	rok		fr	st
				Translatas	1290	49 <sup>2</sup>
				Translatas 83.24		
				z Tasy w Jaroslawie zastaj pionu raty 10 tygodni 6-15		
				z 10 Khandyuborai bezelobachimie Sipnowi Ugor w podrodo Wasnany wy placony 300		
				z ma Interese tezo dla mo relikijsz Danyoz 300	689	29
				z 10 Khandyuborai bezelobachimie do rok 90 fr em, ta kucsta adnotuje ia tytko ho mienidery do tezo raskurich		
9	26	lip	842	Penny Matpnicuina ratat 7. to ist 21 lip 835 do 23 lip 842 300 fr. ro cyjni kucsta 2100 fr. w 840		
10	10	feb	837	nie kamanent usiny porofila ia w skurkie Puchimie z 20 Kuzpofonyfut kucst 2 Kuzp Cyrikielaz		
11	26	maj		Doktorowi rekrupa rnelerionye w dunajcu dierny 5-8. y Kupemu Komipi diurny zathlewo nedunajcu 5	10	2 <sup>2</sup>
12	10	lis	835	z 10 Kuzpofelkomi ka durmija 30		
13				Diurna Gottfard za Dunajcu 43	10	38
14	26	feb	838	z Komipi Muller 15,57		
15	14	lip	839	z Gottfard radunajcu 2 28		
16	20	mar	840	z Banku za 2 tamy 83 12		
17	9	maj	838	z Gottfard radunajcu 48 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>		
18	17	feb	829	z Gottfard 14 42 <sup>2</sup>		
19	22	slu	838	z 18 Lem Prowent Doptaz Gottfard za dunajcu 19 32	179	29
"	"	"	"	z 24 Zabnic 1 18 <sup>2</sup>		
20	1	Jan	832	z wismiewski Doktor zalydte zforewylowa 28.24	29	42 <sup>3</sup> / <sub>1</sub>
21	12	Jan	830	z stepel do Rakursu a Dunajcu		
22	21	feb	832	z Philippe Schwestr. za paradihi	6	24
23	28	md	"	z meienrofe za Reklamacya		
24	27	maj	833	z Szopra w Edubara Caci mawitiny	10	+
25	3	slu	834	z Repar Kasista w hadtowia	10	12
26	1	slu	"	z Tobipawi Doktor zalydte zforewylowa rowia za placone diurny	5	-
27	10	"	"	z W Lewartow szwicu radunajcu	17	36
28	15	July	836	z radiachi Rejzowadonia 1-13		
29	9	slu	838	z krajowey 5 l.		
30	25	maj	840	z 2 24 <sup>2</sup>	8	38 <sup>3</sup> / <sub>1</sub>
31	23	maj	829	z Pante Rakursu a darwanas frem ptrafe 13 do stepel do Rakursu 60		
32	22	slu	"	z Strafboloz za niepudnia Raporte o mtowisz do phad za granice ofdi		
33	20	Aug	832	z Rakursu a Dunajcu	8	46
				Latow	3118	13

z wienia ofrasfer  
nel cazy Judanu pa  
stany rortad

Gottfard varam  
Kuzpofels 30 2  
Gottfard 179 29 2  
Lewartow 17 36  
Zabnic 7 44  
z naim ludu 12 27  
Lew 219 5<sup>2</sup>/<sub>1</sub>



Czas				Natura wydaty	ml	
№	dnia	mię	№		sk	
				Translatus	3118	13
34	22	maj	838	za Decretalia de krynminete za Mayke i tawiaja		
35	3	md	840	Schwactr. zapadshi	1	37
36	20	July	835	za b. zeluzye z malowaniam du pukojana 29 fr	3	41
37	-	-	840	za pialnes Dominikalnag z herbom Panstwiu	24	-
38	-	-	832	addana sleha ut kwint	1	-
39	20	July	835	za Kaydanki tatepia addane dui	2	-
40	"	"	"	za 10 taweh zohuciam dotam	7	44
41	11	Apr	840	Diurna Komisj ra wewifill Post	12	27
42	4	May	"	"	10	38
43	10	July	835	za pare honi gniadyz Maczki lijoz wlawnyz d flajuryny	11	28
44	"	"	836	sla charlu w piamblu 58 fr eryli	23	12
				Major Karsten sprunt w glosu	11	46
				<u>Suma</u>	<u>3227</u>	<u>46</u>
				<u>Rekapitulacya</u>		
				1. Importany w gotawieniu	500	-
				2. 10 d. szki za 3 y 4 ty kw. 835	348	57
				3. Rybyczno Pryda do Kuzgawa	251	52
				4. Legat refturag da Maczki	190	-
				5. 4 p. wyzta kachiemura in brop Panzki wyptacony	689	39
				6. Penya Maczki lijoz zalet y ra wenny dny powstata lly w Szarbie	840	-
				7. Dint Gottefard radurajee	219	52
				8. Szoff ralo Edwarda Ciacip	10	-
				9. Repor Kasiole w Radlawi	10	12
				10. za Pare honi Maczki chium	23	12
				11. Zaluzye b do Polojawo	24	-
				12. Diurny Komisj ra wewifil: kany (za d. hoo - 22 - 6)	8	38
				13. za liq. lii Ropozoz: 8 38	57	25
				14. Doktorowi Wisniewski Tobir 25	11	46
				15. za Kallura ca Major Karsten sprunt - 11 46	99	58
				16. Schwactr. Szoffy Karcz kary:	20	51
				<u>Suma sumi</u>	<u>3227</u>	<u>46</u>
				Skapty Maczki lijoz powstata	272	64
				<u>Sumy</u>	<u>3500</u>	<u>-</u>

Ten obnaczenie jest napisane do Ministerstwa Spraw Wewnętrznych  
 w Berlinie dnia 1835 r. i dotyczy...  
 (The rest of the vertical text is partially illegible due to handwriting and orientation)

Ktore Gognkowszki powincian legy  
 leg Maczki...  
 Przez tego Komtu 2500 fr om  
 powstata Komta w zboru...  
 (The rest of the text describes financial details and administrative matters)

Powyższa wydatata Sumy 3227 fr 46 sk...  
 (Final summary and administrative notes)



Przeń 28 Maj 843

43

Jasnie Władczości Panie?

Bilet Pański dnia 31. Sier. r. 842 z Red. J. S.  
Barona ośbretem, na który niewiem jak ra-  
czej mam odpowiedź moją, staję zamyślam<sup>2</sup>  
w radumieniu i stem widzę Dobrę Bory  
gdy wofobie Pańskiej opiekunora, podaje mi  
reke, tym baronem, paruwiam się, jak tro-  
skliwosc Pańska o moją Byt i zdrowie staro-  
wie eruuw nad łopem moim -

Z Mrocznem najnieulicy wniejsnowieci  
strapiam łami radomii te ston mitwiezmy  
Pana tak Dobrego y sprawiedliwego

Młodości łata moie 13 w Janrewie 8 $\frac{1}{2}$  w  
Niedomiacach zozregulnym przywiazaniem  
y prawduwa wiernoscią polwiecone restoty  
narapcie 24. Luj r. 842 Niedomia do Jar-  
nowa astopie muriatem realnym fundowrem  
12<sup>te</sup> Cwancigerami, a potem w parę miacicy  
Stiel moją 100 frub ośbretem, i ktorych  
łata utraywicie się, a przy pomocy moicy  
łangraniny, jakie łacie mam wsparcie pra-  
cicis a wakatowi z nadgrada obidku.

A poniewaz Jasdan ładab y konieznia  
wollmies powiedziec czego iżamy pie



ie, nato oswiadczenie: Zbiorow niepotrzebu  
ie, a wrzedy tytu upraszam Tachave abym  
moyt miec utruymanie zobryciem do frimierci  
za postawie raz Dobroci Panhuay mo.  
ze sturze ofatnia Penya moja 300 fr. vs.  
y Godynary mniay wiacey 200 fr. vs. cynija  
to obie do Laali nalerie bzdie a Dobroci  
Panha rany postawowic jako sie, poroba  
Dobrocynnie takowa nazwey miec bzdie  
Daru y mitocierzi ad woti y cracu de  
pendniaca.

Bo gdy ierzitem do Luowa Warra  
ney Litwy Kahiru Lublina y do wrot  
wia &c. bratem 100 # y wygody wroellia  
a w niedomicay Gospud aczwa pitnija  
potieratem 500 fr. vs. y do plateryn, ony  
nany duciy wyzetho rasto: oftate  
cynie raz /: nato maia cynnoscii / koni  
tent bytem zupnawzenia wyrey powie  
drianeq

Party Litow ad Ju Pana radnych  
madszratem pomimo niephania moigo  
w Garnawie y pytania u wyretgo  
zamiast Karfunkow radnych ktorych  
dla winyly przyczyn ani stworzyl ani wo-  
bic nie bytem wstanie zataoram Ju Pana  
obrasunek oftatezny / wrbiony zsohe  
Party



podług którego: po oddaniu Administracji  
czy wiadomości o wycieku szkieł fhar.  
lowi Parhamu 3500 frem, nato wy-  
płaconem 3227 fr 46 x em, renty i e-  
wre szkieł wyciać 272 fr 14 x em  
nato mam fundusz u JW Michała  
Brewyńskiego w Khorstauin pod kado-  
niem 600 frem, z których rozpo-  
cić te wależytości obowiazuję, gdyż  
mi adpisat, abym tylko przyćciat  
rozpochi mnie, funduszu więc na  
pudow brakującego nie oszczędności szu-  
kać potrzeba

Dotego sturica obrasunku kwity three  
sowie porożtaić u JW Barona  
Dobroszija, do adentania onyż przy-  
chazy, bo tego ijt dwo

Nakonie porożtaić mi tylko ta jedy  
na pa Bogu nadzieja, że mnie bła-  
saha JW Państwa nieopuszcziciey i  
afnoiwu Probu moia y Siebie ściela  
ustop Jaśnie We Państwie Dobro  
drużyctwa sturicy y.  
Najniży przedmerak

Małnicki



cyj, Wydziałowi, uciążliwymi jako wyraz uciążliwości z  
 stata salis erroro przepisem Rehi wstawną stwierdzeniem  
 Się Broni 28 Maj 842 Józef Markiewicz

Gruntowe Expendia zwizek z Rejestrami miernymi, tu się nieumieścił  
 lecz ogólnie wyjaśnić się y tak:

1. Aptata kalendarzowa podatkowa duru znowa z wydziałem
2. Reptata Officialitow y Cielarzy z Wydziałem
3. Księgowno Materyalno (Drewna zelara szta 22)
4. Wozow pługow bron terek Smoty 22:  
Budawla za Rehi Matrychiego uciążliwione
5. Pokoje nowe wchodnicach 827 postawione
6. Szpielow pod gztami nauy na 30. legarach y podwalinach  
 znowa z postawiony
7. Magazyn w ogrodzie na zboia dla Promady
8. Piwnice murowane 3 pod tymia
9. Karczma pod itraczaj nowa sta 838 spalona wchodnicach
10. Prom nowy 16. July 835 przy hydrości Kuchiny nadunajęc znowa  
 hamy y Pańszczyzny a wmaty reji naita uciążliwione
11. Tamy 2 na Danayem nowo zrobione 835, gruntowym i prostem  
 hamy y Pańszczyzny a wmaty reji naita uciążliwione
12. Obszerzenie podanych wchodnicach na 4. k. 10. k. Kmiecy znowa  
 stawieniem szatyn, uprawy roli, y raziwem darowanym
13. Folwark nowy pod gztami postawiony w Głowia 834
14. Hata nowa obszerza, dyblami zabudowana sta 838 spalona
15. Szatupa dla Pańszczyzny pod itraczaj w Pańszczyzie postawiona
16. Młyn nowy wietrak zbudowany przy wiekiem za 10. k. obalony
17. Itadoty 2 nowe na 70 stopniach znowa z postawienie 835 postawione
18. Obory podobnie nowo zbudowane, sta postawienie uż jako wyraz
19. Kaminy 2 murwane w polu: Pańszczy, a spiesznie wyrazone
20. Dla Grabca wady w Pańszczycie Szawała nowa w ogrodzie zrobiona znowa

Je 20 5 wielkiej uwagi wyrażonej wiele kalendarznie koptyu gotowych  
 y uciążliwionych potrzebowały, a morotow y utropien oblicze nieist pa-  
 dobierowem, Jyby wy kalendarzki białe lednie zrobione szatety, co  
 itgo. pa przytaniem szatety prawdy potrzeba, a pa przytaniem pa-  
 ra w szatowania, tym czasem Sumienie Moie Szpencie Paży za kalendarz  
 niebuznie użyba, Panu uciążliwione, szlach rektury 272 fr 148 em oddate  
 winiennem warcie przytadym jak mnie Pan Paży szatety

Broni 28 Maj 842

Markiewicz



Wykazy w Dobrych Niedomicach a mianowicie 885

	Ego	Primo	Secundo	Quarto	Quinto	Sexto	Septimo	Octavo	Nonno	Decimo	Undecimo	Dozior
	k <sup>o</sup>	k <sup>o</sup>	k <sup>o</sup>	k <sup>o</sup>	k <sup>o</sup>	k <sup>o</sup>	k <sup>o</sup>	k <sup>o</sup>	k <sup>o</sup>	k <sup>o</sup>	k <sup>o</sup>	luty
Niedomic	28	1046	1069	22	18	2	110	1				118 12
Głow	4	328	1024	124			2	22	18	1	5	17 5
Pawczow	24	12	8 15	103	3		125	25			5	13 5 2
Niedomic	52	26	5221	58	11	27	16	1	2	1	24	134 1
Głow	10	8	39	40	7		1 12	2			24	9 8 112 5
Pawczow	57	10	24	36	8	96	30	3	38	1	1	14 1
Niedomic	31	28	61	170	28	10	16	3	24	124	24	13 5
Głow	5	17	50	5	6	5			123	115	10	3 16 5
Pawczow	16	7	225	110	3		2 16	18	28		6	13 5 2
Suma w 3 <sup>ty</sup> laty	92	1713	1109	1339	22	18	21	19	2	7	14	12 18 53 140 8 18 49 17
na 1. rok cyru	97	1604	1130	1512	7	6	7	6	11	2	15	4 6 100 13 13 70 11 6

Jutrata ad 1815

średnicy proporcji

na rok po 2487 em

ad 52,000 p 50%

po 2600 em

zaczynają dawali

po 2000.

Plaszczyna frontowa Robi Niedomic

	Dominikalne			Kwintalne			Agatone			Suma		
	Kal	Te	Wtorek	Kal	Te	Wtorek	Kal	Te	Wtorek	Duma	Suma	
Niedomic	183	270	38	859	62	218	278	94	28	290	461	1216
Głow	117	77	140	1514	21	151	90	159	13	131	208	586
Pawczow	243	149	62	109	10	15	10	168	220	98	410	563
Suma	543	506	91	282	105	919	837	1145	140	140	1271	3822

Oradzi z Ludnosc w Dobrych Niedomic

	Widanci		Katorzy			Lydzi		Agol		Suma
	Wojak	Wojak	Wojak	Wojak	Wojak	Wojak	Wojak	Wojak		
Niedomic	3	43	3	26	11	83	130	2	4	213
Głow	2	21	3	24	2	47	78	1	2	125
Pawczow	5	60	1	40	1	109	203	3	7	342
Suma	10	124	7	90	14	269	411	6	13	680

R. Wła. Sanguierko  
kupit z Inwentary

za 52,000 em

wypada za 1. Marz

po 61 x 49 em

Opłata Padatowa Monarchijnym różnie

	Dominikalne					Kwintalne					agatone	
	Primo	Secundo	Terzio	Quarto	Quinto	Primo	Secundo	Terzio	Quarto	Quinto		
Niedomic	124	59	6								168	13 21 40
Głow	100	2	4								27	56 168 2 12 12 315 5 104 52 12 4
Pawczow	119	15	6								26	159 26
Suma	343	77	16								261	250 755 59 40 4 511 5 1427 7

podług Inwentarza Pańszczyzny Czystej dnia na rok 5892.

7448.

Wyderkany do Pilznawy ad 1500 p 50% w w f 18 x 45  
za średnicę do Larkowawki do Liojny 20. raz 125.



*[Faint, mostly illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page. Some words like "The", "to", "of", "and" are visible.]*

$$\begin{array}{r} 52.00 \\ 4.00 \\ \hline 56.00 \\ 208.0 \\ 260 \\ \hline 2040 \end{array}$$

*Spreadsheet  
May 19 of 1900*

$$\begin{array}{r} 841 / 52000 / 61 \\ 5046 \\ 1540 \\ 148 \\ \hline 699 \\ 282 \end{array}$$
  

$$\begin{array}{r} 64 \\ 496 \\ 5000 \\ 6957 \\ \hline 7569 \\ 157 \end{array}$$

*5.50*





# Landrecht.

Ordolof Graf v. Guryanzowsky etc. Anstehenderen Sachen nach  
für Elisabeth Gräfin v. Guryanzowsky  
im Einverleibungsbeytrag des Kayserthums.

R.

Ordnung der Erbteilung B. u. D. auf Befehl, daß von dem  
zu dem Erbteilungsbeytrag für die Erbteilung zu verfahren,  
und wird über die Erbteilung die Befolgung des Erbteilungsbeytrags,  
Beytrag vom 22. März 1837 Z. 16847 des Kayserthums dem vom  
2. März 1837 Anstehenderen für Elisabeth Gräfin Guryanzowsky  
geb. Gräfin Potocke für die Erbteilung zu verfahren von dem  
dem mit dem Erbteilungsbeytrag vom 10. May 1829 publ.  
4. März 1837 vereinbart und unter dem 23. März 1837 Z. 6327  
bedingt und erklärt die Erbteilungsbeytrag für Ordolof Grafen  
v. Guryanzowsky vereinbart, und die Erbteilungsbeytrag  
Erbteilungsbeytrag für die Erbteilung erklärt, daß die dem-  
selben zu verfahren die Erbteilungsbeytrag dem Erbteilungsbeytrag  
Erbteilungsbeytrag ist in l. Erbteilungsbeytrag zu verfahren ist.  
Wieder ist die Erbteilungsbeytrag dem Erbteilungsbeytrag v. Post,  
gemeinlich Erbteilungsbeytrag mit dem Erbteilungsbeytrag zu verfahren  
die Erbteilungsbeytrag nach dem Erbteilungsbeytrag, des Erbteilungsbeytrag  
Erbteilungsbeytrag in dem Erbteilungsbeytrag Erbteilungsbeytrag  
bedingt vereinbart und vereinbart Erbteilungsbeytrag  
zu verfahren.

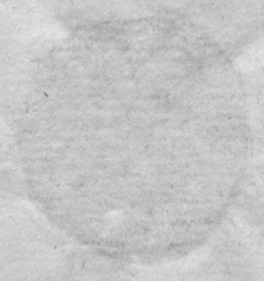
Wien am 10. Oktober 1837

*Joseph Kralberg*

Am 13. des Monats März 1837  
*Joseph Kralberg*













Luftschiff.

Mit A & C  
für die Halbinsel

21142

6. Oktober 1877



A. 497

51



Dominium Niedomice

In Verlegung des Landesherrn vom 13ten April 1739 hat nachstehend die  
 Verlegung des Herrn des Grafen Carl Ludwig von Saxe-Gotha-Altenburg  
 Herrn v. Kopschewski, welcher ihm guthabhaft verstanden, den gemeinen  
 Nutzen im Jahre 1734 erwerbenden gemeinen Gutsverwalter in  
 dem vorstehenden Verlegungsbuch zusammen zu tun, verstanden  
 dem Dominio im Aufsehn zu thun.

Leipzig am 15ten Febr 1739

Leid.

3. 2. 1.





1847

James M. Smith

Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

1847







6 23<sup>Ann</sup> Febr 839.

12

f

Syrtet broding

Wm Samuel & Co

100 797

Rev

Ind Dominion

Wm

Widdowes

Ex Amstel dam Lingen fole  
junt puglies un ad Lingen  
Alpedit in bazillus



Wykaz

Podatkow z 840 Dominiy Nicomice

Dominiace z 840.

	Nabiega		Kaplana		Kamela	
	fr	dr	fr	dr	fr	dr
1. Gruntowego a. l. 840 839 ad 110 840 314 3/4						
} Bonifii: ralead 839 208. 5/4						
	} z raogien Glowa 91, 24					3/4
gotow gotow 14 19 2				314 3/4		
2. Domowego roznie ad 110 840 840 12				6	6	
3. Urbaryalnego — — — — — 255 11				126 11	129	
4. Stanowego — — — — — 19 43				19 43		
5. Zarobkowego — — — — — 2				2		
6. Wyderhaffy (Pilano — — — — — 18 45						
} Gurhow soto 5 —				17 20	2	15 30
} Kisiogor — — — — — 20 —						
7. za Siapki Polityrone 836				155 2	155 2	
8. Budowla wikady z chodli w Radzie 10 52				10 52		
9. Taxy ralytus, strabiego — — — — — 7				7		
10. Diurny Kom: Muller za Denaja 2 22				2 22		
11. Porta Rehursu do Lwoniaca Majer 8 3				8 3		
Suma —				651 11 2/3	500 41 1/2	150 30

Quinticate

1. Gruntowego roznie ad 110 840 840 49 1/30						
} Bonifii: ralead 839 385 3/4						
	} z raogien Gl — 6 14 2					3/4
gotowem — — — — — 20 15 1/2						
Domowego roznie jako wyzej 89 40				24 40	45	
Suma 561 10 43 6 2/3				10 43 6 2/3	125	

16. Aug 840  
Machmiej







Wykaz Sumaryczny

Zboża w Snopie w Liarnie i Kasy

z Dobra Państwa Niedomic

za rok do dnia 24. Czerwca 1841. r.

Sporządzony.







Ogólny Rachunek Kaszy

N: 72

	fr.	gr.
Łostawato dnia 24. Czerwca 1840. r.	73.	20.
Z Urzędy i Przewozu za 29 <sup>ty</sup> pułkowy o: 24 Czer: 541.	240.	.
z Pakta Krow Artuk 34.	210.	.
Czynszu Ziemnego i spaisnego od Gromad zarok 541.	37.	38.
Za Łyta Czelnego Kony 40. aflr. 3. Nr. 12. em	128.	.
" Posenicy Czelney Kor. 180. aflr. 3. Nr. 14. em	582.	.
dello Dziemny kor 10. i Kony 498.	33.	6.
" Tęcxmienia Czelnego kor 40. aflr. 2. Nr. 24. em	96.	.
Za Sprzedany Dobytek i ak Raporta szarego towżsin	348.	.
Za Wetny Centnarow 6. fentow 25.	270.	.
<u>Razem w Przychodzie</u>	2218.	4.
Wypłata Podatkow Dziesięcin i Prowizyi	330.	21.
dello Tenwiyi Oficcyalistom i szaryym zarok 541.	360.	36.
dello Przemiesznikom od wzynych robot	96.	31.
<u>Przykupno Dobytku, Lboxa, Siana, Zelaxa smoty</u>	"	"
papioru, Soli i Lekarstwo dla Owiec i innych szaregotow	407.	8.
<u>Kupno Dzewa na budowle i nauczni Ludzi</u>	386.	7.
<u>Koszta Aspekuracyi budynkow Wreszeny i Poczdy</u>	174.	8.
<u>Na Interes Likwidacyiny i uwolnienie szarych od Kofin</u>	25.	45.
<u>Woli J. W. P. Arabi darowizny Poddanym</u>	38.	12.
Od danego otugu flr. 350. em z procentem po 5 <sup>ty</sup> rocznie	267.	30.
<u>Razem w Rozchodzie</u>	2216.	18.
Łostawie dniem 24. Czerwca 1841. roku	1.	46.

Tak Przychod jako i Rozchod w tymże wykazie umieszczoney w Reiestrach i Raportach szaregotow i w Towody zaopatrzony. Powodź w Roku 1840. znacznie uszkodziła w Ubiarach Wreszeny i Ktory o wiele więcej iako też i zombotow w szarnie i spocie wai się możnabyło. -

J. Sydynkowski

Łostawie szaregotow 24 Czerwca 1841.







Wykaz szlamu Gruntow i Łętk Dominikałowych które wzięciu przez Dunaia Korwara, a wzię-  
 dzi szlamu przez powoź i nie używane w Niedomicach.

w Paszarymnie		Gruntow i Łętk	
Podług metody Korwat Du-	Łabewa Du-	Kostowiec	
bydzi powinno	mać do roku 1841.	mać do roku 1841.	ty do wziętku
Szlamie morgi	Szlamie morgi	Szlamie morgi	Szlamie morgi
6.	1454. <sup>2</sup>	3.	1185.
16.	1229. <sup>2</sup>	4.	385.
4.	385.	1.	661.
1.	661.	2.	840. <sup>2</sup>
2.	840. <sup>2</sup>	10.	1005. <sup>2</sup>
10.	1005. <sup>2</sup>	3.	1516.
3.	1516.	7.	653. <sup>2</sup>
7.	653. <sup>2</sup>	1354.	1354.
19.	1007.	9.	1007.
4.	155.	4.	155.
88.	661. <sup>2</sup>	35.	1122. <sup>2</sup>
17.	650.	8.	650.

Naxwidko Gruntow i Łętk.

w Niedomicach. morgi i szlamie kwardach we

1. Rola Pobaby  
 delta Trymarki

Łęka Smugno  
 Teraki Kawale

2. Rola Pastorniki  
 delta Pastosyce

Łęka Pastewnik  
 do

delta Spikłonyška  
 delta Giastki

u Glowie Kępa x Kwiakami

delta Grunta wosyołki mniy wzięty szlam  
 wa Dunaic.

J. Podynkowsky





63

Nr 3. Raport Kasy za 3<sup>ci</sup> kwartał od d. 31. Grudnia 1840 r.  
do d. 31. Marca 1841 r. z Dobr Państwa Niedomic.

	M. K.	
	gr.	str.
Rostawała dnia 31. Grudnia 1840 r.	183.	2.
Rozchły zarządy do 24. Czerwca 1841 r.	80.	.
z Paktu Krow 34. apr 2. em za 4 <sup>ty</sup> kwartał do 24. Czerwca 1841 r.	68.	.
z Pacyficy Kony 60. apr 3. str. 12. em	192.	.
z Asienniemi Konopnego Kony 4. gary 8.	13.	6.
z Krowe Starą i do Paktu niezdolną jatwą	10.	.
z 3. Woty Wybrakowane stare i do roboty niezdolne	120.	.
W Przychodzie Razem	666.	8.
Na wypłacie Podatkow Monarchy innych zarok 1841.	91.	40.
z 1. Nisiątki Policyjne do Kasy Cyrkularney, wypłata com	1.	28.
z 4. 24 Woty do roboty Kupione	100.	.
z Komisarz Cett 10. a str 36. em i stomy Cett 8. a str 12. dla Dobytku	7.	6.
z 3. Ktorki upotrzaeb Skarbu	1.	36.
z 2. Cett Soli apr 5. str 40. em dla Cwici	11.	20.
z 32. Satuk Oracza Grubego na budowlę Skarbowy	43.	.
z 3. Woty Gary 30. a str 16. em do osmarowania wzow	8.	.
z Asien z Pacy i Wiednia	.	42.
Do Aspekuracyi do Skarbowych budynkow zarok do 4. Lutego 1842 r.	116.	9.
z 1. Zarowizny Podclany z Woli S.W.P. Strabi według listu	38.	12.
z 4. Szczotek do chydromenia Koni	1.	36.
W Przychodzie Summa	420.	52.
Rostaje dnia 31. Marca 1841 r.	245.	16.

J. Sydynkowski

№ 3. Raport Lłoxa w łiamie za 3<sup>ie</sup> kwartgal od d. 31. Sierpnia 1840r. do d. 31. mon. 1841.  
 u Dobr Panstwa i Nicdomie.

Zytd	Baxomica		Baxomoni		Bob		Cwies		Goch		Konopie		Pastar dy
	Celne	odienne	Celna	odiomna	Celny	odiomny	Celny	odiomny	Celny	odiomny	Celne	odienne	
	Gar.	Wost	Gar.	Wost	Gar.	Wost	Gar.	Wost	Gar.	Wost	Gar.	Wost	Gar.
	8. 18	20. 1.	27. 20. 15.	62. 28. 5.	1. 17. 28.	5. 149. 13.	5. 142. 1. 19.	24. 10. 8.	18. 2. 10.				
	62. 26.	4. 29.	101. 25. 12.	78. 22. 12. 31.	25. 8. 2.	25. 8. 2.	16. 4. 11.	24. 10. 8.	18. 2. 10.				
	71. 12.	24. 20.	199. 13. 27.	141. 18. 18.	17. 28.	5. 184. 21. 8.	14. 37. 23. 1.	3. 10. 8.	18. 14. 17.				
			60.					4. 8.					
	18. 16.		2. 9.	16. 5. 2. 16.		7.	4. 20.						
			2. 6.										
				1.	9. 16.	8. 17.	1.						15. 26.
			1. 8.										
			2.										
	26. 28.		2. 28.	45. 18.		24. 20.	2.						15. 26.
	55. 12.		73. 29.	65. 26. 12.		40. 5.	7. 20.	4. 8.					
	16.	24. 30.	125. 16. 27.	75. 24. 5.	17. 28.	5. 144. 16. 8. 14. 24. 31. 1. 2. 6.							18.

*Podgynkowski*

Przychod

Zostawate d. 31. Sierpnia 1840r.  
 z Ontocoych Kop  
 Razem w Przychodzie  
 Sprzedano

Na Ordynaryz w naturze  
 ze za Pr. 100  
 ze za Tatantkie

Na Konu i innego Dobystku  
 Liczoni do ugoy stauracima stoyyn.  
 Elemosyny o. O. Boma dymom d. Tomsu u  
 Dawaonny Soddanym z woch. W. P. Frak.  
 Razem w Przychodzie  
 Zostate d. 31. Marca 1841r.



№ 3. Raport Księcia wchłynie za rok kwartał od 31 grudnia 1840. r. do 31 marca 1841. r.  
z Dobra Landstura Nicomic.

	Fyto.		Podemica		Luzmion		Owies		Groch		Kornie		Sataniki - J. ana				
	kop.	lno	kop.	lno	kop.	lno	kop.	lno	kop.	lno	kop.	lno	lno	kop.	lno	kop.	lno
Przychoel																	
Łostawo d. 31. grudnia 1840. r.	148.	27.	334.	15.	179.		41.	30.	25.	15.	20.	10.	36.				
Wygwiezania w porcyce z damiany za Janarczyne z Przytopna													412.	40.	8.	8.	117.
W Przychoelie Kaxom	148.	27.	334.	15.	179.		41.	30.	25.	15.	20.	10.	36.	100.			
Ombono da Lianna	150.	20.	338.	40.	179.	27.	45.	27.	20.	20.	20.	10.					
Na Lgunodi, Kom, Owies, bydłotak																	
Wygwiezania na porcyce w Porchoelie Kaxom	150.	20.	338.	40.	179.	27.	45.	27.	20.	20.	10.	10.	36.	407.	40.	98.	754.
Łostawie d. 31. Marca 1841. r.																	
														105.			112.

Wł. Dydyrkowski

No 2. Raport Dobrytku za 3ci kwartal od 23. Grudnia 840 r. do 21. marca 841 r.  
z Dobra Paristwa, Niedomic.

Konic		Bydlo			Owece				ogol owca				
stare	mtode	oborniki	Woty	Krowy wzrostkowe	nieuzyte	Jalownik	Barany	Skopy	Owece	mtode	Baranki	Skopki	owciatki
16.	4.	1.	7.	34.	1.	7.	21.	110.	251.	2.	26.	25.	296.
.	.	.	4.	.	.	.	.	.	.	.	88.	84.	172.
16.	4.	1.	11.	34.	1.	7.	21.	110.	251.	2.	114.	119.	718.
.	.	.	3.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	1.	.	.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	1.	.	4.	16.	2.	1.	.	4.	27.
.	.	.	3.	.	1.	.	4.	16.	2.	1.	.	4.	27.
16.	4.	1.	8.	34.	.	7.	17.	94.	349.	2.	114.	115.	691.

Przychod

Kosztawate dnia 21. Grudnia 840 r.  
z Przychupna Do roboty  
z Wykoczenia Owiec  
Kasem w Przychodzie  
Sprzedane stare i nie podatne do roboty  
za do nie wzglo do Pakta  
Ospodto na molytice zgnulizne i Kotowizne  
Kasem w Rozchoznie  
Kasztac dnia 21. Marca 1841 r.

*J. P. Szymkowski*





N<sup>o</sup> 4. Raport Kaszy za 4<sup>ty</sup> kwartał do 30 czerwca 1841. r. M: K

z Dobr Państwa Niedomi

	flr.	skr.
Zostawo dnia 31. Marca 1841. r	245.	16.
Czynsz w Licznego za rok 1841.	16.	
Za Pożenię Czebny Korzy 90. aftr 2. em	270.	
delto Odienmy 5 10. aftr 2. em	20.	
Za Wctny Cetnarow 6. aftr 60. em	360.	
Za Skor Szuk 36. większych i mniejszych 2 Owiec	12.	
Za Tatowkę i dwie Brebiat nie zdabnykh do chowu	38.	
<b>Razem w Przychodzie</b>	<b>961.</b>	<b>16.</b>
Podatkow Monarchyicznych za rok 1841.	69.	9.
Na Budowe Plebanii Radzowskiy i Cokiny	8.	1.
Pensyi Officialistom i studizym za 2 <sup>ty</sup> pułkars do 24. Czer 1841.	169.	32.
Z Woli J. W. Pana Hrabi na potrzeby P. Mactwiekiemu	30.	
Majstrom od roznych skarbowych robot	38.	18.
Za Szamienia Czebny Kor. 30. aftr 2 x 48. em i odien Kor. 6. aftr 2. em	110.	
Za Siana Cetnarow 80. i Stomy Cetnarow 10. dla Dobytka	50.	36.
Za Delaza font 26. Fontali Sro: 30. Wretnali Sro: 3.	24.	20.
Za Gontow kop. 180. napokrycie Kanazmy w Paugzo: i magu: wotki	45.	
Na iem Ludzi do roznych robot	8.	28.
Za Smoty gar 20 Reiestrai papior dla Prowentu	7.	36.
Kasata Pożehy Wied. eniskicy		50.
Owcarow od przychowku 240. Jagnią podług ugody as 2.	8.	
Stawarom od robienia nowych przekop Siagow 380.		
a str. g. ww w Gruntach Niedomičkih dla spadku wody	22.	48.
Odano dluga rocznego fr. 250. em 4 procentem po 100. wari	367.	30.
<b>Razem w Rodchodzie</b>	<b>960.</b>	<b>8.</b>
Zostac dnia 30. Czerwca 1841. r	1.	8.

J. Pydynkowski



Nr 1. Raport Kasowy za czas od d. 1. Lipca do d. 24. Pazdziernika 1841. r. z Dobr. Pieristow. Niedomie

	M: K:	
	fr.	str.
<u>Przychod</u>		
Zostawala d. 1. Lipca 1841. postug ostalnego Rap.	1.	8.
Z Urzu Karzym i prawam za l. postug	350.	..
Z Paktu Krow 40. za l. postugu	160.	..
Za Cwic Stare braki Szlak 140. a p. l. z 36 em	224.	..
<b>Razem w Przychodzie</b>	<b>765.</b>	<b>8.</b>

<u>Rozchod</u>		
Podatkow Monarchyjnych za rok 1841.	301.	..
Wieszczyzny do Lisicyzory i Jurkowa	10.	..
Wypłata Rzemieslnikom a robot Szarbo.	22.	18.
Praykupno 3. Krow do Paktu	48.	..
Kupno Kelasa i naryzow solniczych	44.	36.
Za 2. l. soli dla Swice Wodki gar 15. dla domu	19.	38.
i Kasata spozaty Wiedynskicj	85.	53.
Asekuracya Kresowicy		
Z. Bilinskiemu za 5. letnie rachunki	x 90.	..
Za 2. spicie dyplomom i inne szeregota	20.	..
Na naieim Duzi do Trnawa i innych robot	119.	3.
Postanowu Korneemu w sprawie Kasnera z Glowax	..	38.
<b>Razem w Rozchodzie</b>	<b>761.</b>	<b>6.</b>
Zostae d. 24. Pazdziernika 1841. r	4.	2.

7 Wiedynia  
 1829 Apr 200  
 1842 Styc 500  
 27. Kwiet. 1842  
 2. Czerwcu 1842  
 1842 1842

J. P. Dynkowski

No 1. Raport Dobytku za czas od dnia 1. Lipca do dnia 24. Sierpnia 1841 r. z Dobra, Panstwa Niedomic.

Nazwa	Kwota		Wzrost		Cena	
	Stare	Nowe	Wzrost	Wzrost	Wzrost	Wzrost
<u>Psychol</u>						
Kosztarego dnia 1. Lipca 1841. roku	16.	2.	1.	8.	22.	6. 756.
z Psychopna i w Paktu						
z młodszych Lat na starze i wozem i wozem						
Kazem w Psychodzie	16.	2.	1.	40.	6.	756.
Wzrost i wybrakowane i dochozu nie dochozu						140.
Dochozu ugoty dochozu i wozem						20.
Wzrost na koturcine i inne wozem						20.
Wzrostami wozem						5.
Kazem w Psychodzie						5. 180.
Kosztarego dnia 24. Sierpnia 1841 r.	16.	2.	1.	8.	40.	1. 576.



Wyciąg z Rejestrow od 1815 Na-  
 oknawie czystej Kutraty z Niedowia  
 cm fr 62,884 — procto  
 Srednia Kutrata od 25 lat fr 2487. em.  
 jednak w pierwszym 20 latach od 1815  
 do 1835. wynosiła Srednia Kutrata  
 około fr 2900. em. netto.

w Dziesiątach Trzaskub Niedowia  
 policzony fr 52,450. em.

Ze zaś od dwóch lat żadney nie ma  
 Kutraty więc tierze Srednia Kutraty z 25 lat  
 wypadła netto fr 2903 / em.

Gruntu Daninika 84. Wozg podatku  
 za fr 52,000. Post wypadła Wozg pobór  
 po 61 fr 49 x. em.

Caro  
 Obraz  
 Kary  
 25  
 34  
 20

Z wiadomości		fr	gr
1815. Futraty, cystey # 755 em.	498. 23. 22. (119)	42.	
1816	254. — 5793. 27	1962.	19.
- 17	116. — 161. 3.	5104.	35.
- 18	383. — 1746. 26	7892.	44.
- 19	15. — 938. —	3273.	13.
20		2512.	24.
- 21.	51. — 928. 9.	14447.	20.
do 1825. za lat 4.		15380.	1.
do 1827. J= 2.	7025	7812.	2.
do 1829. J= 2.	<del>5000</del>	7500	
Remanent			222448/10
do 1835 J= 6.	13,000		
do 1839. J= 4.	4,100.		
razem # 1574 em		28,390	28 28 26,710. 20

Wotum na wkly fr 7,083 —  
 em — 28,390 — 28.

ww. J= — 26,710. 32.

Cystey futraty od 25. lat em 62,184 x<sub>3</sub> —

Srednia na rok wypadaj 2487. — em.



Akty podpisány zeznani iako porijiztem do pruwetu państwa  
 Siedonii Głotyck rymiskich trystapudziest A<sup>o</sup> 350 C Monety  
 po pięć A<sup>o</sup> 5 od sta na rok ieden procentu, i takową kwotę wypro-  
 szają w rax procentem w sumie Głotyck rymiskich trystapudziest  
 sędem A<sup>o</sup> 367 graiçarów 30 C M: w catości odepzatem niemaisi xad-  
 nej puztenoyi do wysz wjepomnianego pruwetu Siedonii. —

dattam Tarnów dnia 14<sup>go</sup> Czerwca 1841 rok.

Sarywam wj i podpisui w tasną raktę Dawid Spigel  
 także przytomny świadek  
 świadek Marcin Morgenstern, Ekonom z Siedonii.

1841, 14/6/3

Wzrost nowa wybudowanych i restaurowanych Budynków w Dobrack Parostwa Nidomię zawiad ad  
 dnia 20 Lipca 1845 w: Do dnia i miesiąca tegoż, z 1844.

Wyszczególnienie i opisanie Budynków  
Folwarku Nidomię.

- 1 Otwieranie na filarach z kamieni cegły i napina murowanych a między filarami sian z drzewa wapnem występnowane, Powata nowych tarcii utwora, lewego drzewi tarcie nowo-  
 wych tarcii zelazem z kute i z dobitadnem kamnizicim, Osm okien; wwnatez dwiema rypami  
 podiazgi na drzewnianych stapiach pod belkami dla umocowania powaty osadzone, nowych tarcii po-  
 robione dobitadne kosciołki dla zadawania paszy Owiz, Dach na skoto dalem dwiema szarami gontem  
 pokryty a okap zespoda tarciami; belnicia tarcie dwiema szarami gontem pokryta a skrodek  
 Dachu snopkami poszity; Szynity proste pionowe na sposob fajermurów z nowych tarcii wysta-  
 wione i zelaznymi gwóźdźkami umocowane Cietry Dymnik i dachow z gontow i tarcii wystawione  
 z drzewiczkami zelazem obrzeżeni, liży się do tego Zelazo, Obrzeżenie, Gontale, Krawat, Ciada, Mulary  
 i tym podobne nieprzewidzialne potrzebne materyaly i przymiarzyci, robotnika.
- 2 Magazyn w ogrodzie nad piwnicami wybudowany w 3<sup>oh</sup> oddziatach to jest sianiz i 2<sup>ma</sup> komo-  
 mi posadzka i powata z tarcii i drzewi 2 okute, Wierch nowymi gontami pokryty, Szynity pio-  
 nowe na sposob fajermurów z tarcii ustawione z obrzeżeniami, dwa okna z krawatami zelaznymi  
 i skitem, pod przykryciem cegła, pod murem nowy mur zapiadki Spilwinia upionii na nowo zupa-  
 rowane skotka nowo zastalipion z nowymi zehadami i z dobitadnem dwuzigiem drzewi no-  
 wych skotek.
- 3 Przy Gumiń stary spitaliz wybudowany na wozownia, która stary ma schowanie gospodarstkich  
 i rolniczych sprzętow.
- 4 Restauracja Gumiń a mianowicie znowu na ilosci dawa nowych stapiow Dębowych i Sosnowych alpy za-  
 kszepiczy tyknie stowit zwalniem się, naprawa drzewi pragow sian i tym podobne
- 5 Nowe posadzki w poboiach pod murem cegła, pod przykryciem nowe pieli w poboiach i kute  
 dwa murewane pilartey pod gankiem naprawa starygo dachu i tym podobne Drobniogore skiczguty
- 6 Tymiarowa reparacja Folwarku i: Stajni dla Polupitki
- 7 Fundacja dwóch studni przy karczmi i otwierani
- 8 Postawienie pluwicem i Gumiń
- 9 Postawienie tymiarowe Chozmy z dodaniem nowego drzewa pod stoma

Pracownik  
 Magazyn  
 Budynków  
 Lokii

64 18

15 9.

16 12

16 12

Wyszczególnienie i opisanie Budynków.  
Folwarku Głow.

- 1 Stodola nowa na murem cegła z kamieni cegły i nowego drzewa tarcii na Wrote,  
 Zelazo do okucia tyk Ciada Mulary Krawat i tym podobne Drobniogore skiczguty

53 18



Ciąg dalszy nowo wystawionych i restaurowanych Budynków w Dobrotli Paristwa A.C. w czasie od 30 Lijcia 1842 roku do dnia i tegoż miesiąca 1842. roku

Folwark Główny

- 2 Spółki z nowego Drzewa przy użyciu Dębowej posadzki i powata eksportowana i ułożona z nowych ławic przegrady na dale porobione ławic z ławic na wżyciach gantami i ławic na gure obity i zamknięte, Drzewi frontowe Dębowe obite i zamknięte na zamki i białe, między gantami pokryte śnieżny pionawie zia kszalt fajermurów z nowych ławic zrobione oknami i kratami zielonymi liść do tego liść kawała podwojencie ziemie, i z dębem tak wysoko iż żadna powódz nie uszkoździ przez tego podiatem spulchnięciem i żyłki pod przy użyciu i liżkami pod posadzką wielkie kamieniu sprowadzone i ułożone tak aby powietrze spodem przebiegało 18.
  - 3 Stajnia dla Dobytku w 3<sup>ej</sup> oddziatach z Drzewa nowego powata z nowych ławic ułożona trzy okna i kraty Drzewi dobre obite między gantami pokryte i śnieżny na sposób jak u Spółki i podwojencie ziemie w tym samym wysokości, liżąc ławic miastem liść kawała i tym podobnie Dęb. Świąż 31
  - 4 Ze starego Browaru folwark wyrestaurowany z Drzewa pod gontem dwa stajnie i komora dla Chonoma i dwa stajnie i komora dla karczownika ze sienią, w pobliżu Drzewi i okna <sup>okna</sup> przy użyciu 30
  - 5 Karczma na Głoniu przy msi której dawniej nie było w 3<sup>ej</sup> oddziatach to jest Głona Dęba Albrzy i Komara z Drzewa pod stoma z nowym kominiem pićm i kominiem Drzewi i Okna obite jak do bariermy przy stać Stajnia z aia i dale z Drzewa nowego pod stoma 15  
18
  - 6 Preparacja starych stajni która teraz ma zachowanie krowieny i użycia 30
  - 7 Preparacja dwóch stajni do użycia folwarcznego Dobytku
- Folwark Pawezow.
- 1 Stajnia dla Dobytku w 3<sup>ej</sup> oddziatach między Drzewa ze starych stajni a wieszli nowe Dębne Obite śnieżny pionawie pokryte, śnieżny pionawie z ławic na spardk fajermurów z ławic Drzewiami oknami i Dębowymi Dębami i maie z zapateronami Fundamenta pod przy użyciu z kamieni wymiarowane liżąc do tego liść zielono kawała malarwa. i t. p. 84
  - 2 Karczma przy folwarku z gontem nowo wyrestaurowana z Drzewa, między ławic pionawie pokryte, nowy ko min pićm i pićm w 3<sup>ej</sup> oddziatach, to jest, dwa Głony kamara Sieni i Stajnia nowe Drzewi okna liżąc powata i tym p. starowni do struktury budynku wspaniale i zapateronem liżąc liść, malarwa i kawała 25
  - 3 Karczma za górą z nowego Drzewa w trzech oddziatach znowem Drzewiami, oknami, kominiem pićm, kominiem pićm i liżąc liść, kawała Liżąc malarwa i t. p. pod tym oknami maie i w nazi Stajnia z aia na przy użyciu karczmy z nowego Drzewa pod gontem, śnieżny pionawie na spardk fajermurów z ławic zrobione oknami Drzewiami oknami liżąc, malarwa kawałem i t. p. 20  
40

Siedmice dnia 20. Lutego 1842.

*Pydynkowski*



Niniejszy podpisany *Ordynans* jako *du szp. Hoch*  
*Karola z Elzbiety Strabiusz Hwarowickiej* poroicy  
 zaś *Jos. Adalfa Strabiusz Hwarowickiego* *Diedricha*  
*Dobry Niedornice* etc. w *cyrkule Tarnowickim* polo-  
 ionyż lat 32. *uagle* *ie Obowiazkach* *reitalac*, *ie*  
*dney* *a radney* *y gad* *radnym* *pretextem* *reharzji*  
*Penzji* *y Ordynansji* *lub* *innych* *zomyste* *mozlych*  
*pretenzji* *nie mam* *y miec* *nie moze*, *ale* *tey* *y* *Sub*  
*esporowie* *moi* *wzgle* *utego* *roicie* *sobie* *prawa*  
*niekdaj* *miele* — Ten dokument *wprytmnosci*  
*Judydychji* *sdowcy* *Pantua* *Bren* *reha* *reitalna*  
*posre* *y* *podpiscie*. *Dniato* *ie* *wblessnym* *ie* *187*  
*8bra* *842* *Josef* *Machnicki*

Jako swiadkowie:

*Sredynskij* *Lenomij*  
*D. D. K. K. K.*  
*Jos. Machnicki*

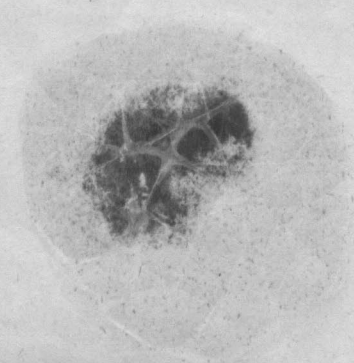
*Ornoij* *prytmnosy*  
*Felia* *Bernhard*  
*policyjny* *Luzja* *y* *miej*  
*scow* *stom*: *Reprezentant*.





Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher due to its orientation and fading.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher due to its orientation and fading.







*Machinsk*

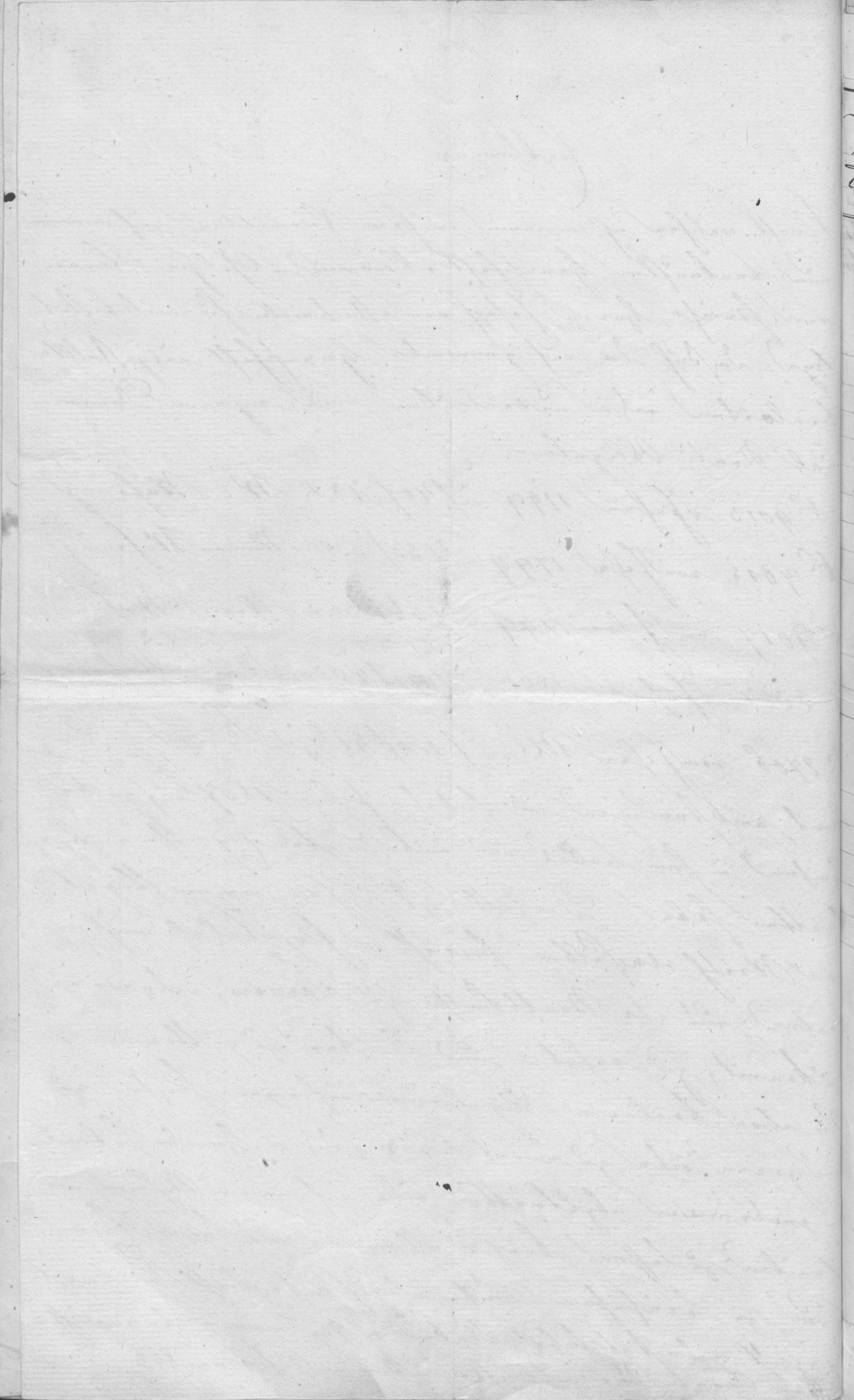
# Erklärung

Ernst waltzen ist meinem frischem Anwalt auf meinem  
 und kaufte dem Herrschaft Niedonice in Galizien, Lenc.  
 von demselben, Hermann Joseph von Machnicki für mich bestell-  
 te, desfalls die auf genannte Herrschaft abgesetzten  
 handelten und im vorerwähnten mein eigenem Domini-  
 al Recht Obligationen:

- N. 9013 Stefan 1799 auf 40 fl. 18 kr. W. Kaufung
- N. 9015 vom Stefan 1799 auf 33 fl. 33 kr. Minor Kaufung
- N. 9017 vom Stefan 1799 auf 46 fl. 30 kr. Minor Kaufung
- N. 2084 Stefan 1800 auf 197 fl. 45 kr. Minor Kaufung
- N. 2706 vom Stefan 1822 auf 120 fl. 41 1/8 kr. Roumischer Wägen

und mit demselben und seit dem Jahr 1837 kaufte  
 zwischen in sein holländisch und unbedingte Eigentum über-  
 traten. Demselben ist Stefan unmissbar,  
 den Markt kaufte demselben so wie er jetzt ist und  
 zwischen aus der Staatskasse zu Saenow, oder was  
 zu kommen, zu zahlen und darüber zu zahlen,  
 die etwa handlung Obligationen auf meinem Hof zu  
 mindigen und zu realisieren, die in holländisch  
 zu zahlen abzutreten und auf meinem Hof zu  
 darüber zu lassen, kurz in allem wie mit seinem Hof  
 zum zu kaufte demselben wie auf demselben  
 kurz ist gelte für sich. Datum Wien am 22 Februar 1845.





Kupia

Wykaz należący do sprawy Officialistom i Sługom Dworskim za trzeci kwartał, do dnia 20<sup>go</sup> Marca 842. Dóbr państwa Niedomnie dnia 20<sup>go</sup> Czerwca 842. Sporządzony.

Wyszczególnienie  
Folwark Niedomnie

Należności  
C. m.

Uwaga

	18	21
Pucylnowskiemu Rządcy	25	..
Fikowi Dziewcu	10	..
Machnickiemu Poborcy	30	..
Morgienstern Ekonom	8	..
Wojnarowi Fornalowi	1	21
Kawie <u>Alt:</u>	1	21
Pankowi Owezarzowi	3	..
Pulnickowi Wolarzowi	1	21
Kucharskiemu Owezarzowskiemu	2	..

Folwark Głan.

Dziwulskiemu Ekonomowi	7	..
Posteckiemu Karbowemu	2	..
Parznowi Fornalowi	1	21

Folwark Paniszów.

Chodackiemu Ekonomowi	8	..
Malaszkowi Fornalowi	1	21
Pradzie Pastuchowi	1	..
Dziwcu Dziwnom do <u>trów</u> państwowych	2	..
za płutno dla <u>całosci</u> i <u>ukłoto</u> za <u>konopę</u> toki 25 a <u>str 6</u>	2	20
za <u>zgrabnego</u> toki 50. a <u>str 4</u> C. m.	3	20

Summa 110. 25.

Ponieważ z powodu sprzedania Dóbr Niedomnie nie ma funduszu wtemże powonien na kapłacenie powyżej kwoty: a przeto uprasza się Murku państwa Tarnowskiego by rażyło rezekony summy a po zostatek funduszu do 110<sup>go</sup> P. Arabi Huszenew. skiego należących na tych podpisanych byłego Rządcy ubiegłego który by mógł należności zastalonym wypłacić.

Niedomnie dnia 20<sup>go</sup> Czerwca 842.

Jako świadek podpisuję  
Morgienstern



Ponieważ w niebytności M<sup>o</sup> Sędziego Pana W. Łasowski Sekretarza wysła-  
nionego wyprawy do Niemiec od 1<sup>o</sup> stycznia do 17<sup>o</sup> kwietnia należący się do  
do potrącenia Krabi Kusarszewskiego pragnie uzyskać poświadczam iako by  
Alexeja Władymirowskiego antusnych funduszem zaspołnit.

Dziśto się w Niedomicach 29 czerwca 1842 Roku

Stammert





Kopia



Contrakt kuzna; prądany Dobra Niedomice,  
Głów, Góndek, Póuzgów i Miastkówska czym;  
attententij, w królestwie Galicyi, Gólkule Tarnow-  
skim potozonych.

Między Jm - Adolffem bratym Juszarzewskim, Sam-  
belanem Jekmsi z jednej, a J. Dziczem Władystawem  
Lubartowicz Sangusko z drugiej strony, stanęła  
następna, w warunkach swoich nie wzmieszona  
Umowa, iako to:

1<sup>o</sup> Adolff Juszarzewski sprzedaje swoje wlasne  
Dobra Niedomice, Głów, Góndek, Póuzgów i Miastkówska  
z przyległościami; oraz wszelkie gónta, kopy, Budyńki  
ze wszelkimi prawami iakie sam posiada, lub posiadać  
może, nie nie wydzierając ani dla siebie, ani dla sukceso-  
rów swoich, w dzisiejszym stanie i granicach dzicze  
Władystawowi Sangusko, za Summy pięćdziesiąt, dwa  
tyzycy Pruskiech w Monecie konwencyonalney, po trzy  
zwancygierzy na jeden Pruski, a szatuk szesćdziesiąt na  
jeden Mark koloniski czystego srebra.

2<sup>o</sup> J. Dzicz Władystaw Sangusko kupuje wyi rzeczony  
Dobra Niedomice itd. za umieszony Summy Pruskiech  
252,000 złr Mon. Conv. po trzy zwancygierzy na jeden Pruski,  
a szatuk szesćdziesiąt na jeden Mark koloniski czystego srebra.

3<sup>o</sup> Jm: Sprzedawcy zostawia w tychże Dobrach wszelkie  
Inwentarze iako to kamie, Owce, Bydło, wady robocze,  
wazy, Ptugi, Brony i inne sprzęty gospodarskie; oraz  
wszelkie zapasy kłobowe w kłopi i wyrost'cone; ma  
kamie Materyaty Drzewne i inne iakiebyż Prusko-  
mosi na granicy zostające; nie zachowując sobie  
żadnego prawa do iakiego bądź wynagrodzenia, oprócz  
wymieszony Summy pięćdziesiąt, dwa tyzycy Pruskiech w Mon. Conv.

h.

40. Dochody z tychże Dóbr aż po dzień 1<sup>o</sup> kwietnia 1842  
należą do Jm. hrabi Hrusarzewskiego, i wraz z Rapportem  
kwartalnym. Do Wiednia adiestane być mają; równo  
i forsenca na podatki, na zabezpieczenie towarzystwa  
ogólnego, lub kontraktowe z góry wyplaty, licząc  
1<sup>o</sup> kwietnia 1842. r. temuz Jm. Sprzedawczemu honoru  
kowane będą;

54. Jm. Lizie Sangusko przy podpisaniu niniejszego ko  
traktu wyliczył a conto wyrażonego Summy  
Summy Reiskich Szesnastu tysięcy w Mon. Conv.  
które to kwoty Jm. Sprzedawcy samemu podpisane  
kontraktu Jm. Lizie kwituje; a ponieważ Jm. hrabi  
Hrusarzewski sprzedał to Dobro wolne od wszelkich  
Długów, oprócz intabulowanej na Powzrowie Summy  
kosiulney; przeto Lizie Nabywca restytuicy, Summy  
Summy Szacunkowej w kwocie Reiskich Trzydziestu  
i sześciu tysięcy w Monacie Conventyonalny 21 = 30  
Mł; licząc trzy Ewanycyony na udeń Reiskich, tak  
Wiedniu dnia 1<sup>o</sup> Lipca 1842. r. wyplatili obicem  
kwotą zaś Urzędawy na tę drugą część Summy Szacun  
kowej Jm. hrabi Hrusarzewskiego wydany, stając  
być do uregulowania w Tabuli Lwowskiej, tytuł  
Własności Dóbr Wiedonice, Głód it. d. na rzecz Lizy Nabywcy  
Gdyby się jednak okazał miały iakowe Długi, zaległe pod  
lub Dzielnicę, przy grawarych na poddanych, lub in  
cizary na tychże Dobrach; w takim przypadku wolno  
być Lizie Nabywcy odpowiednią Summy bez procentu  
przy sobie zatrzymać, póki tychże pretensyj Jm. Hrusar  
zewski nie zaspokoi. kwota zaś Intabulacyj; powinna do nich  
Dzielnicy należą.

6. Fizyczne Posiadanie; Własności Dóbr Wiedonice, Głód  
Powzrow; wraz z przynależnościami, zaczęła się dla Jm. Lizy Nabywcy  
ad dnia 1<sup>o</sup> kwietnia 1842. r.

70. Extrakt tabularny, Inwentarz oryginalny i kopie  
Urzędawy Cepy; s. p. Jm. Włochy Sprzedawczego, Elibiety



Art. 1<sup>o</sup> Kontraktu sprzedaży Dobra Miedonice obwarowaniem sobie do-  
chody do 1<sup>o</sup> kwartału 1842. Książę Sanguischo obiecał iż do pilnie Tydyn-  
kowskiego aby je oddał, wraz z Raportem i Rachunkami aż do dnia  
powyższego; lecz ani Rachunków, ani piemiędzy nie oddał, ani  
a w ciągu 4 lat poprzedzających sprzedaż, przytano mu 9<sup>o</sup> styczy 1839, 200  
i 1/2 miliona 1842 4500 List Tydynkowskiego z dnia 30 styczy 1842. wyraźnie  
obiecał iż z 3<sup>o</sup> Raportem o wielo znacznym przytano mu kwoty  
wtem ani on ani książę Stowa nie dotrzymał. Owrzemu Tydyn, pisał  
do mnie z Zarządca prosząc o zwrot f. 110 x 35. które z własnym ni by  
fundusów rodat na pensję Officialistom; ale nie dał wry Rachunku  
i nie przytawny obiecanej Extraty, wydał 1<sup>o</sup> tego z Miedonice, poczem  
w protok. umiast. Książę zaś obliwory 1<sup>o</sup> April 1842 Dobra wraz z wstę-  
kieni Rachunkami, pisał do mnie kilka razy w tem chumom  
twierdząc iż w kacie nie ma zastat, wstod od nas, w pichorze a nawet w  
Stajni; w oborze nietyle, jak było w Raportie 2<sup>o</sup> kwartale który ma-  
dalem przy podpisaniu kontraktu. Choć się nawet zwręcił z kupraty  
Dobra, za które po raztowo ostarował mi 12,000 f. Według kontraktum  
Książę resztując 3600 of. zapłacił 1<sup>o</sup> lipca 1842. Temże sam dopiero 22 tego  
przyjmoł mi f. Grabner powyższ kwoty, oświadczając iż caenie bezicia  
aby mi potrącono f. 45 x 12 według swistków przez kasjera Cieplinskiego  
podpisanych. Officialisi bezicia mi wieli prawa zmieniaci kontraktu  
nie dają, inna książęm zawartego, potrącenia nie przyjąłem, resztę  
mużny Rachunkowey odebrał, podpisatem kwit ogólny, Książę  
do uregulowania w Tabeli tytuł własności Miedonice na Trucickia  
który mi sobie był wyrosił prenotując w Tabeli, i od 1<sup>o</sup> Wsocy był w  
zależnym posiadaniu tychże Dobra. Dopomniat się książę natar-  
czywie zwrotu wyptaconych do Cykuenta 21 f. 60 x za same, przy-  
demayem; oraz resztę przez Cieplinskiego likwido waznych pretensyj.  
Dina wiadom zadowyemurzyniemia temu Redaniu, ponimno osnowy  
Art. 5. kontraktu kupna i sprzedaży; bo znajducie potrzebne poprosz  
rozpatrowanie się w Regestrach ekonomicznych Tydynkowskiego z  
lat 1840 i 1842. również iak następnym 1843, 1844, 1845, w których znajducie  
się pewnie bonifikacye za powodnie z lat poprzedzających sprae-  
ż, może więcej wynoszące iak to co posiada likwidnie. Sam  
przyznał iż podobny bonifikacyi odebrał przeszło 100 rynek 1840  
i iak karat potrącił, o cemu recalc nie wiem. Kresitę, trudno na  
panię o tem decydować. Zapłacona pensja Officialistom przez

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*





Art. 4<sup>ty</sup> Kontraktu sprzedaży Dobra Wiedonice z obwarowaniem sobie do-  
 chodu do 1<sup>go</sup> kwartału 1842. Książę Sanguński obiecał iś dopilnowanie Dydyń-  
 kowskiego aby iś oddał, wraz z Raportem i Rachunkami z dnia  
 powyższego; lecz ani Rachunków, ani pieniędzy nie odebrałem;  
 a w ciągu 4 lat poprzedzających sprzedaż, przysłało mi go 2 razy 1839, 200  
 i 1842 1500. List Dydyńkowski z dnia 30 stycznia 1842. wyraźnie  
 obiecał iś, z 3<sup>im</sup> Raportem o wiele znaczniejszą przysłać mi kwotę;  
 w tem zaś on, ani książę słowa nie dotrzymał. Owszem Dydyń pisat  
 do mnie z Żoryczką prosiąc o zwrot fr. 110 x 35. które z własnym wsi by  
 funduszem żołdat na pensję Officialistom; ale nie dał wry Rachunku  
 i nie przystawiał obiecaney Tutraty, wydał iś 1<sup>go</sup> 2<sup>go</sup> Wiedonice, pochem  
 w proteście umiark. Książę zaś obywateli 1<sup>o</sup> April 1842. Dobra wraz z wsi  
 kienią Sacramentarną, pisat do mnie kilka razy w stem chumom  
 twierdząc iż w kapi nie nie zastat, w stodole zaś, w pichoze a nawet w  
 Stajni i w oborze nie było, iak było w Rapporcie 2<sup>go</sup> kwartału, który mu  
 datem przy podpisaniu Kontraktu. Choć iś, nawet zwręcił z kupraty  
 Dobra, za które po raz 1<sup>o</sup> wycarował mi 12,000 ff. Podług Kontraktu miały  
 książę resztując 3500 of. zapłacić 1<sup>o</sup> lipca 1842. Temczasem dopiero 12 tegoż  
 przysłał mi p. Grabner powyższą kwotę, oświadczając iż caenie księcia  
 aby mi potrącono p. 413 x 1/2 według swistków przez Kaspiera Cieplinskię  
 podpisanych. Officialisi księcia nie mieli prawa zmienić Kontraktu  
 między inną księciem zawartego, potrącenia nie przyjąłem, resztę  
 pieniędzy z rachunkowej odebrałem, podpisatem kwit ogólny, strażę  
 do uregulowania w tabuli tytuł własności Wiedonice na imię kienią  
 który im, sobie był wyrosił prenotację w tabuli, i ad hoc 1<sup>o</sup> Mocy był w  
 zażądaniem posiadania tytułu Dobra. Dopowiadat iś, książę natar-  
 czywie zwrótu wyptaconych do Cykuenta 21<sup>o</sup> 1842 za Samej przy-  
 demayem; oraz resztę przez Cieplinskię likwidowanych preterwys.  
 Dnia wiadom zadowolony zniemia temuż żądaniu, ponownie osnowy  
 Art. 5. Kontraktu kupna i sprzedaży; bo znaczenie potrzebne poprawie  
 rozpatrzenie są w Regestrach ekonomicznych Dydyńkowskiego z  
 lat 1840 i 1842, również iak następnym 1843, 1844, 1845, w których znalazł  
 iś pewnie bonifikacje za powódzie 2 lat poprzedzających sprze-  
 daż, może więcej wynotując iak to co piszę likwidnie. Sam  
 przysłał iś podobny bonifikacji odebrał przesyłał 1<sup>o</sup> 2<sup>o</sup> 3<sup>o</sup> 4<sup>o</sup> 5<sup>o</sup>  
 i i charakter potrąć, ochem wcale nie wiem. Zresztą, trudno na  
 panie o tem decydować. Zapłacono pensję Officialistom przez

pydyrkowskiego także od prokuracji; książca potrącony być powi-  
pytaniem się w reszcie książki o obligacyi Arduwe Arch-  
Wiedonie porostate; które cedawatem Macelnickiemu.  
Te iak niowiki książce posady na kompensacyę pogradowacy kto-  
się dopuszcic niat Macelnicki. wszystko to dowiedziono  
być musi, nim nastapi ogólny między nami obrach-  
prostem kilkakrotnie książki o twrot 2<sup>o</sup> Rapportu  
Pydyrkowskiego z Pz 1847. ale go nie odebratem; iako ten  
mianam Zakwitowania z odebranym Premanente  
i Inwentary — po biotrim mileremiu znowu  
książce pisat do mnie gorzyc processem; ale ze po-  
trubnych Regestrow z sobą nie niat, więc nie  
możliwiny zrobic między sobą obrachunku,  
i cztata rzecz zostai w Zawieszeniu.

10 br. 1850.



aspekuracyjnego Ogólnego od 1. kwietnia 1842. do 20 stycznia

43. podług polisy 460,50g nakładem 96.4 1/2

prosząc się za kwota do 1. stycznia 1842

Leży Xim z powozowa — 50

karermy Zagórney — 60

Nidanie — 40

Slawa i przewozem — 40

190

nie księgi potrzebne od 36000 fr. z powyższego 93.12

oszczędności budawli wodnej w miejscowości — 211.26

datach Danimikalcie i dety: Marzec 108.34

413.12 1/2

w R. = 1834 kupiono Owiec 164. za p. 459. em.

— 1836 krowa do faktu 1. — 12. em.

— 1841 krow 3. Ja potb. — 48.

Wszystko w R. = 1841. Inwentarz w Miedanisz

Owiec sztuk 576. Szarniek f 1612. Con pastug

krow do faktu — 40. ————— 640. Pradunków

Wotów robocz — 8. ————— 272. —

Tatarników — 6. ————— 51 —

Obarnik — 1. ————— 20 —

kowis — 18. ————— 495

3090 ————— 164/459  
6001





11666A

207 Pse.

Qualung und respice Aufwendung

Randt unter der Erde geschnittenen Ordeley Graf  
 von Thiersteinen sammt bestmüßten bestell  
 en, daß wir W. Braßmann die folgenden  
 Guts Ladien Ladi von Langwerde den wir mit  
 im Punktungsum 21 März 1842 für die  
 im die Pensions von 52000 fln  
 demselben unentgeltlich Opas Niedmiceyten, Pongow  
 und Matkowka im Tarnower Kreis ~~mit~~ über die  
 bei Erwerbung d. Pensionssumme best. bezahl  
 ten, in demselben quillenden 16,000 fln den wir  
 nach erhaltenen dem Pensionssumme von 36000 fln  
 sieben Dreißig Sechs Tausend Gulden Besten  
 von 22 July 1842 das mit richtig zu machen werden  
 bezahlt ist, erweilt ist sammt wir mit dem  
 sammtig. erfüllt, sondern wir in Folge d. ob  
 gen. Pensionssumme die Bewilligung selbst, daß  
 die folgenden Guts Ladien Ladi von Langwerde  
 in die Opas Niedmiceyten Pongow & Matkowka  
 im Tarnower Kreis bei der St. galizischen Landes  
 für die Guts die. an best. mit Erwerbsum ofn  
 unser Anwarts Pensionsumme, jedes mit sich unser  
 Pensions gutt bewilligt geschehen werden können  
 für Anwarts d. Pensions summe und gewäre respice  
 Guts Pension summe und gewäre respice  
 Anwarts. Wien den ... 8. September 1842.



Ich habe die Ehre Ihnen  
 zu schreiben, dass ich  
 die von Ihnen  
 am 15. d. M. d. d. d.  
 erhaltenen Briefe  
 mit Interesse  
 gelesen habe. Ich  
 danke Ihnen  
 sehr für die  
 Mittheilung  
 der von Ihnen  
 erhaltenen  
 Nachrichten.  
 Ich habe  
 die Ehre  
 zu sein,  
 Ihr  
 ergebener  
 Diener  
 J. J. J.

D

Pres 26 Stris 842 101

31344



Tabulae req. demandatur: ut  
 fundamento declarationis  
 praevie libro concernenti  
 grospandae, praenotationem  
 Ladislai Pius Sanguzko pro  
 proprietariis bonorum Niedo-  
 mice, Glow & Pawezow in  
 fundamento Contractus E. V.  
 dt. 21 Martii 1842 in  
 hujatis resoluti dt. 6.  
 May 1842 N. 11788 lib. dom.  
 pag. 2. n. f. hor. fac.  
 in intabulationem  
 convertitur, eundem Ladisla-  
 ai Pius Sanguzko pro  
 omnibus memoratorum bono-  
 rum intabulet. De quo par-  
 te informantur. Decretum  
 Consilii Regii Mobil Leopoldi  
 dt. 15. Novembris 1842.  
 Submissis

Tabulare Circuli Tarnoviensis.

Ad  
 Excelsum CK. Forum  
 Nobilium Leopoliense

Excelsum Dno Ladislavo Prin-  
 cepto Sanguzko

erga informandum

D<sup>um</sup>. Adolphum Com. Husarenwoki  
 Viennae in Austria habitantem

Supplicat vi Declarationis  
 sub B productis ingrossandis,  
 praenotationem sui pro Domino  
 bonorum Niedomice, Glow et  
 Pawezow vi Contractus E. V. sub  
 A producti lib. Dom. 206. pa. 2.  
 n. f. hor. factam, in intabu-  
 lationem converti, saliterq  
 se pro Domino eorundem  
 bonorum intabulari disponi.

D. Adolpho Com. Husarenwoki  
 p. Consilium Mobil. Viennense

in simplo  
cum 2 Kubris

et N. ut in vieni



1844



*[Faint, illegible handwriting on the left side of the page, possibly bleed-through from the reverse side.]*

*[Faint, illegible handwriting on the right side of the page, possibly bleed-through from the reverse side.]*

1844

Vires 20 Aprilis 842<sup>103</sup>  
11788



Tabulæ reg. ordinatur: ut  
et adjacentis contractu N. 21  
Martii 842 Viennæ concluso,  
supplicante Madrilauum  
Sperem Sanguerko pro proprie-  
tario bonorum Nidoniæ,  
Gtow et Truziow, adusque  
Adolphi Joannis conu. Hur-  
szewski propriorum in  
statu ~~placito~~ eorundem ac-  
tivo prænotat.

De quo informatur eo ad-  
dito, nomenclaturas Grudek  
et Miathowka, que acsi boni  
Nidoniæ affinentias, sepa-  
ratas rubricas non habere.

Devotum in consilio f. r. fori  
Nobilium Leopoli die 6 Maji  
842. *Julianus*

Pro D. Adolpho conu. Hurza-  
szewski  
*Loth. Schindl*

Tabulæ Circuli Carnoviensis.

Ad  
Excelsum Ch. Torum Nobilium  
Leopoliensium.

Ladislans Dps Sanguerko  
erga informandum

Adolphum Jon. Hurszewski  
Viennæ in Austria habitantem,

supplicat ut contractus E.  
N. sub A. ingrossandi, se  
pro proprietario bonorum  
Nidoniæ, Gtow, Grudek,  
Lonepor et Miathowka  
cum affinentiis lib. Don.  
9 pag. 255 et seq. reperti-  
bilium, presentari.

*J. W. W. W.*

*in triplo  
cum 2 Rub.*



Hochzuverehrer Herr Graf!

Herrn fünf Sargweide pflanzt man, daß  
 an von Herrn Hochzuverehrer die Gattung über  
 die volle Summe von 36000 fl. K. K. anzusetzen  
 habe, die ist die Herr Graf in v. M. Herrn  
 Hochzuverehrer Herrmann der Hof. fünf Jahre  
 zu verbleiben. Auf frucht man nicht, ob ist  
 bey diesem Anlasse nicht seine Forderung in  
 Befreyung und nicht hätte, die man sich herbeiführen.  
 um Titel seinen Hochzuverehrer sind der gedruckte  
 Gut anzuweisen. In ist ihm Herrmann von  
 mir über, daß diese Herr Graf und seinen  
 zugehörigen Ansehung zuweisen ihm und  
 Herrn Hochzuverehrer ist, und nicht die Herr  
 von nicht wohl anzuweisen seinen Interessen  
 kann, so sehr ist nicht bewilligt zu werden.  
 man, daß ist über die weiteren Ansehung  
 diesen Ansehung mit seiner Ansehung anzuweisen  
 will, und anzuweisen diesen Herrn Hochzuverehrer  
 sich Ansehung in Ansehung mit der

Herrn Fürsten von Siedow zu

Gewissheit die Entschiedenheit meiner  
Verpflichtung die hochachtungsvolle  
Bitte ist zu sagen die Ihre Liebe

Ihre Hochachtung

ausgegeben am

Graben

Am 26. Aug. 1842.



13/8



13/8

No. 145

Briefpost.

## Retour-Recepisse.

Daß ich das, bei dem k. k. Hof-Postamte zu Wien, am 9<sup>ten</sup> Aug  
 rekommandirt aufgegebene Schreiben unter Adresse:

1842

*J. L. Langusky*

am untengesetzten Tage richtig erhalten habe, bezeuge ich mit meiner eigenhändigen Unterschrift.

*J. L. Langusky* den 2<sup>ten</sup> August 1842

1842

Unterschrift:

*J. L. Langusky*

## Zur Nachricht.

- 1) Die Recepissegebühr ist vom Aufgeber entrichtet worden.
- 2) Der Empfänger ist gehalten, das Datum einzusetzen, und die Namensfertigung beizufügen.

Diese Recepisse wolle mit erstem Posttage an das obengenannte Postamt der Aufgäbe zurückgesendet werden.



*[Faint, illegible handwriting at the top of the page]*

*[Faint, illegible handwriting in the middle section, possibly a list or ledger]*

*[Faint, illegible handwriting on the right side of the page]*

1871  
1101  
In  
den Namen Ludwig Gustav  
v. Hertzowski d. k. Kämmerer  
d.

Ludwig  
Wieder, gewerthlos, nur zu neuem Zweck



# Rachunek

Przy wyptacie resztuinyey ceny kupna Dobra  
Niedzwie - SW Arabi Russarewskiemu

Należało wyptacić SW Arabiemu reszty podług  
Kontraktu w dniu 1. Lipca 1842. — 36,000 zł  
Od dyrektora sumy potrącać

Wzrost rachunku kontynuacyjnego  
za ratacyonnego należny w dniu 93/12<sup>22</sup>.

Reszta budowy wodney przetr  
Górskiego i Partynia prowadzony 211 zł 26.

Podatków Dominińskich w d. 1842

108 zł 34  
Razem 413 zł 12<sup>22</sup>

Należny raty reszty Baimi Wielkomemu  
Panu Arabiemu — — — 35,586 zł 47<sup>22</sup>

wyparciu Kłobucki Renski i Trzydziestu pięć  
tyśięć pięćset Dwaście sześć 1842<sup>22</sup>  
Mon. Kon. — do zapłażenia sekcyonny sumy

Pan Embner ma otrzymać —

Całkowita suma 1842

Aleptinik

Kassya





# Rachunek kombinacyjny

pomiędzy M. Adolsem Hrabim Husarzewskim, a J. O. Wła-  
 sem Kiciem Sangurko, z okazji sprzedaży przez pierwszego,  
 kupna przez ostatniego Dóbr. Niedoń i przyległości „  
 do punktu 3 i 4. Kontraktu Kupna sprzedaży  
 z 21. Marca 1842. przy webraniu tychże Dóbr w „fry”  
 posiadanie na dniu 1<sup>go</sup> kwietnia 1842. dopisany.

	Zm	
	f.	+
Księżu J. Wł <sup>o</sup> Hrabu Husarzewskiemu		
asekuracji do ognia budynków Suworich z 10 <sup>to</sup> dnia do 1 <sup>go</sup> kwietnia 1842. do 30. stycznia 1843.		
Polizy, przedwzrostu 1842. 5. Lutego 1842.		1/2
460.500.		46. 47.
Księżu J. O. Kiciu Sangurce.		
branie na rzecz J. Wł <sup>o</sup> Husarzewa z 2 <sup>go</sup> kawałkiem w wsi	50.	
Husarzewskiego na „kawałku” „Lagonia”	60.	
ostat do 1. Jana 1842. Niedoń	40.	
z Propinacji z Głowa z Przeworem	40.	
Razem		140.
skombinowaniu - natęż się do J. Wł <sup>o</sup> Hrabu Husa- rowskiego J. O. Kiciu Sangurce		93. 12
Gumniek 1. kwietnia 1842.		

Ten Rachunek z strony J. Wł<sup>o</sup> Pana  
 Hrabu Husarzewskiego, przepisuje  
 z strony M. Kiciu Sangurki podpisu-  
 ją: *Karłowicz*

*J. Pydytkowski*

*Richard [unclear]*

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page]*

11	
12	
13	
14	
15	
16	
17	
18	
19	

*Richard [unclear]*  
*John [unclear]*  
*[unclear]*  
*[unclear]*



Skimpel na 20 funt

# Deklaracya

Punktom 5<sup>ym</sup> kontraktu w dniu 21<sup>o</sup> Marca 1842 r. mi<sup>o</sup>dz-  
 dy mraz a 30: leciem Wladystawem Sanguszkim o kupno  
 i sprzedaz Dobra Niedomice, Ełoi, Gudek i Panszow,  
 Miatkowska cum attinenti w Krolestwie Galicyi, Cy-  
 kule Tarnowskim potocznych - kawartego - polski-  
 towatem wyliczone mi a forte Summy swaintkowey  
 16,000 f. ufow - a poniewaz pod dnim 21: leciem  
 dorozone mi iest przez lecia Sanguszkim renta  
 Summy swaintkowey 4000 w wydzienosci 1000 ty-  
 sicych R. 36,000 f. ufow - a w tym tym spozoben  
 oatkowita Summa kupna i sprzedazy pomienionych  
 Dobra a 52,000 f. ufow iest urupetniona - uwiadrom  
 niniejsza deklaracya, ze z strony 30: lecia Wla-  
 dystawa Sanguszkim na sprzedane tenur pomie-  
 niane Dobra Niedomice cum att: urupetnie iestem  
 rozpoznanym i porwalan, aby lecia Wladystaw  
 Sanguszkim iako driedzie lecia Dobra w Tabeli  
 Kraiowej wstanie czynnym byt raintabelowanym  
 w dowid tego xzwolenia Dokument niniejszy  
 przy ugronnych swiadkach wternowem podpisem:

Niedca Dnia



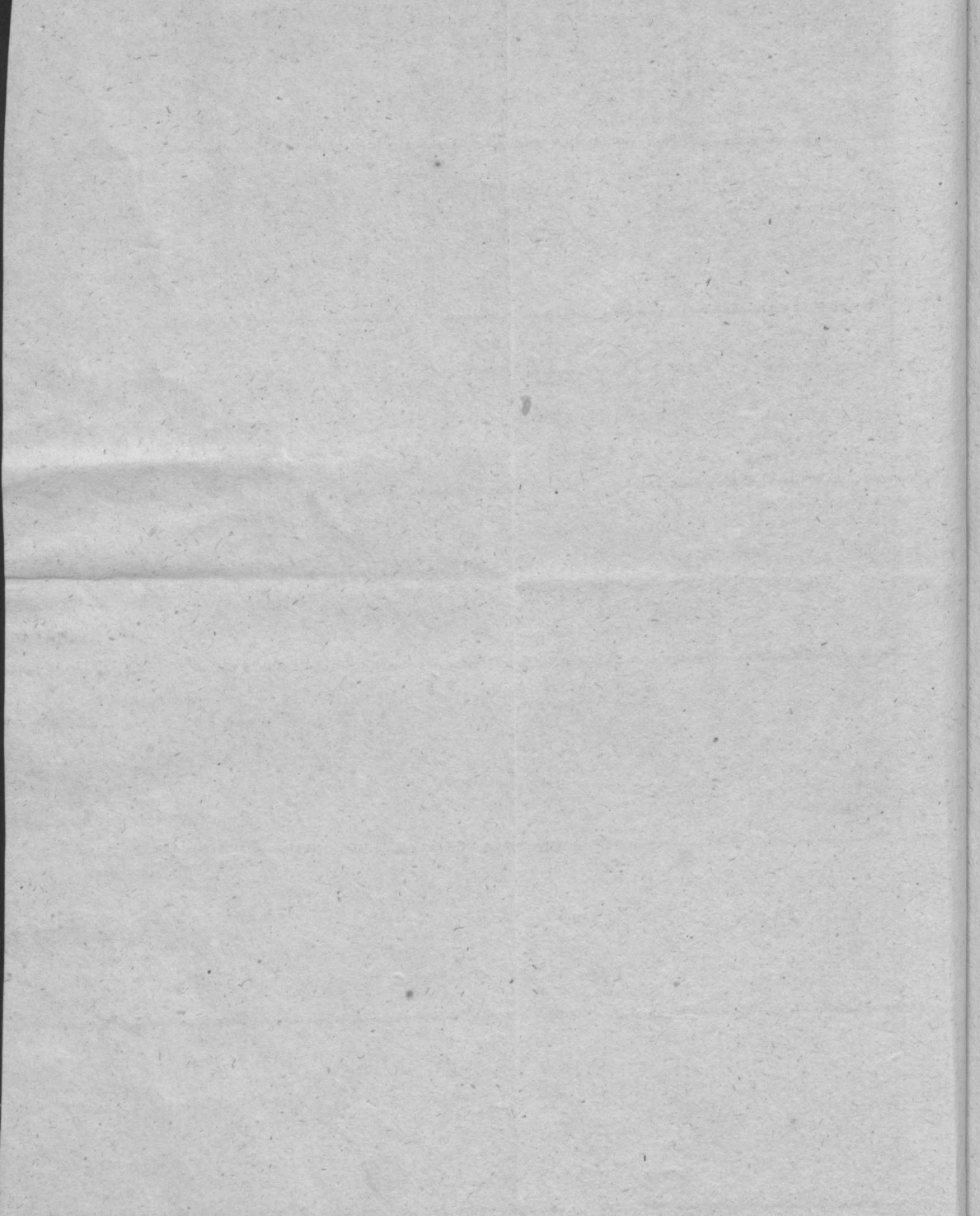


Janie Wielmożny Panie Dobrodziej!

Zaspakajając troskliwou Panią, Sumarec ię w  
szereżu jako za obowiazki w całym życiu moim i  
w niedomiałych podniósł, w Penoyi moiej do 5 Juna  
835. zupednie ięstem za spokojony, si pas radnem pre-  
textem najmnieyrcy pretencyi do zgonu moiego  
wólle: niebęda i awserow z największą wdzięczno-  
ścią i spokojnością duszy umiérale magne, to nie-  
krywdzitem w całym życiu Panstwa  
Kajunki zaś za lat 6. do 5. Juna r6 835 z Dobi nie-  
domie należne obowiazany zaś ięstem, iktorych  
ca ię chacie kęstanczy do senika raptacę y addam  
ale Panstwa Dobrodziejstwa dńw stajani o testamę tożę  
za moją starość wygledy, leżę dąpuki rursat ię moją  
staję i macowac moją ostatnią kędnie uilkońia -  
staję Panie całę z upanowanians największym  
zastacę

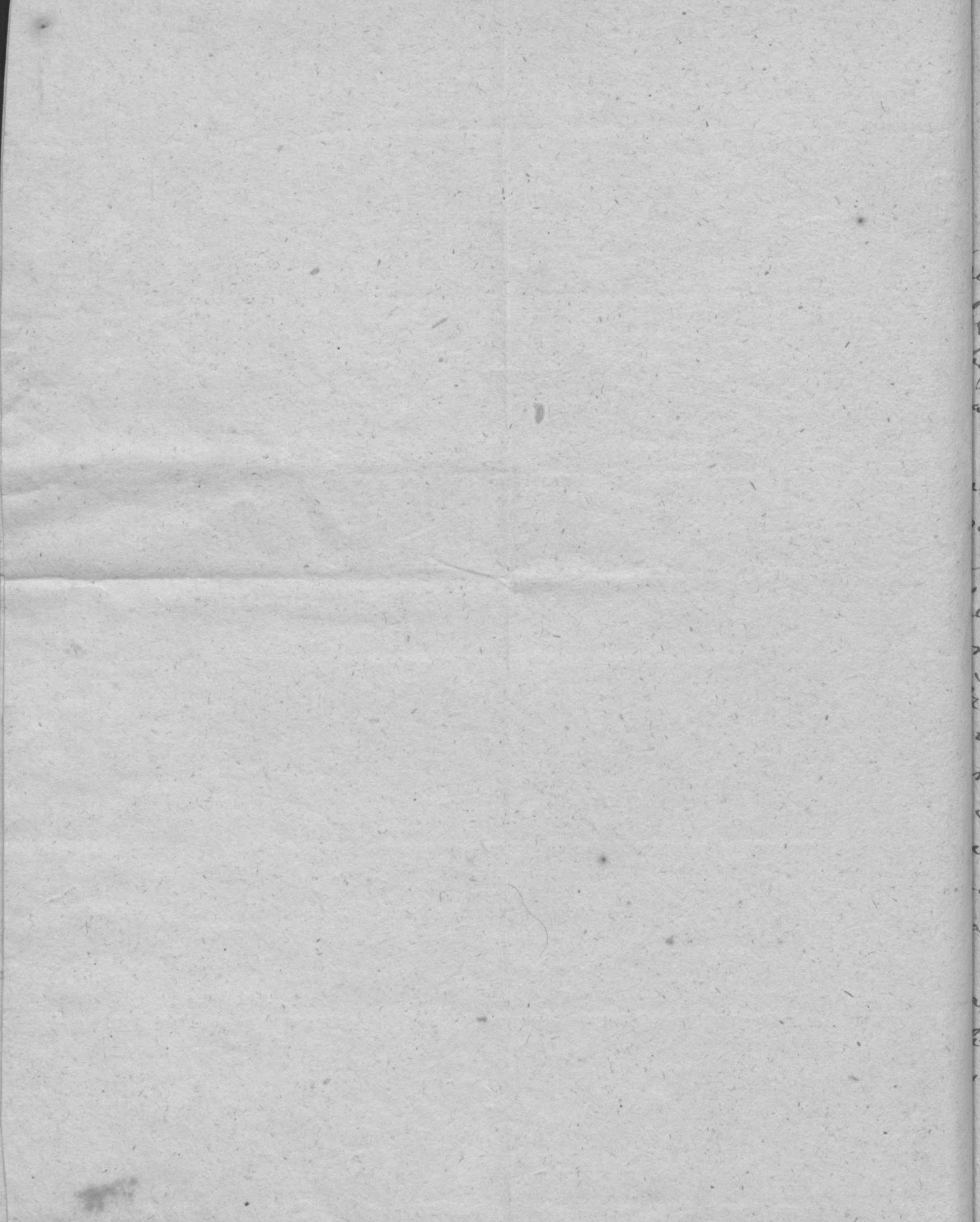
Janie W. Pan Dobrodziej  
Izja Największy Macznicy

20 July 835  
(Miesomie)





119





Jamie wielmożny Panie Dobrodziej

Adiectam Panu Dobrodziejowi 2000 fl omni i Intraty  
Niedomicie, transport delirantem ius, iest aptatony iis  
die na Intrate do gmedania lithe set kocy w zlatnie gru  
tego gatunku iak sie ehonory mtachu, a gotowey Puenicy  
amey do 300 kocy teriy w Siquiflaru

niemia tem Donieie a dorronypa w Pawerowie nie  
niecnie, Ehonom winien, niemaie rohan stadiejow ta  
ot, a Maia ich zapalili stadoty, ad ktoroz obora zgonata  
Bydtem sma toyharami hiecp: trodq effawny i Bujakie  
ollender, konie tyfko myratowane, a raprezi uoy y jio  
roy wraz zdymem pasity - do tego zrazenia przychynid  
nieostateli kedy, ludie sapieca a kedy tonyli wayne  
wshoto wcatem prawie hrainu kadezo dnia grasowate  
nie - Pawerow byt tyfko setnym uuzetnikiem tego nie  
niecnie - nieoie natem y niedomicie ne mineto nie  
niecnie zarary na bydlo uca uoi podryzato a we duwoze po  
imo ratunku 10 wotow suryzy na bantauz wirzy a glo  
nie thneto -

Tabelka ratarona zbraney 834 Kruwanuy i spaloney  
wyfaiie septu na New y Brydnaryz i niedomicie dadiu w  
dwoie r z. 834 grad premtait, podatek gruntowy sarowany  
rytetek a w Pawerowie podobniez ralyien - Niedomicie rad

Dominikalny gruntowy za cety rok 835 zapłaconem  
a repta terminami septembris iei hodie fundus natus Popo-  
cya

Mataryat osnovny i dolowy 500 ptubi pociato kuy  
mam iuz w Paucrowie na placu, ciela zgorony, y  
Paris wyzna do budowli itodat y obory iest obrocona,  
rna ciagle y ciela souje iuz przygotowat

Prom na Dunajem nowy 834 zbudowany, za cię-  
teraz naladę spuszczony hodie.

facynę z wtawny z fructu wiazu y hadki robie  
Dwie tony do Dunajca gwałtownie potrzebne, ato ter-  
zaraz naprod zrobione bydy muie

Prwarz w Głowie po spaleni 833 pod gętem  
iust postawiony, a wotownia potrzeba stowial Matery  
na placu w potowie iuz mam gotowy, po reute cielal  
ba dolapu iuz zaplaconego, a nicma cracu, bo pierw-  
iency gruntowca spohaynou

Kilka skretow z Popoporami na Niedomice mu-  
iuz robie, ia to robauki na swiera siierwo, wola y  
robanie rawisto ad wtas'icicla, rok ten fatalny iest  
dobny do wypposzerenia, dla tak tieronych potrzeb  
uzy, z reute ktorz myslaiie zganie potrafi, wriak  
Popoporow czirwydz naywiecey paly, a Dwidie natym

y dla tego wyppowiediatom kardemu officialiue  
ad 1 Janu 835 a mianowicie Bilechemu y Sobie, aby



nieawizowany pretencyi do nagrody nie rocił sobie  
 iżeliż raz ja Pana Dobrosiejowi lubostary na dal po-  
 dobać ić mogę, tyłb lat rasturony y szuga dozwiad  
 crany, takę Pańkę niezgoditam, y te umiść być do  
 Smierci szanowae  
 Tabelkę wymiarowego ziarna z rozrządem, Proszę y ex  
 pens pieniężną uggotnij y dajcie Panu Dobrosiejowi  
 a teraz Inwentarz nowy opisania wuyzbitnego ludwicy  
 zresztę nieź mnie cerni jme Państwen Dobro-  
 dźęctwem ktażpa, może ze stołu lub z rozdruć, a  
 naywięcej tę co zd dobre może tak uuykli adpta-  
 cę ja w prakonianiu moim iestem i umieram uuy-  
 stym, winien tyłb iestem iż niepiszę, y dlatego do  
 uuytęzku eruić ić, ale być bżagae y bżagam o me-  
 bawenia wszakie Pan Proz zebrałom adqueszera a  
 jutym crasem honię na gte bolim upanowaniu  
 catego (Dómu) Jaimie wielmożnego Pana Dobrosieja  
 szuga nayniepy Małmiej

28 Marca 1755  
 z Miedonice

Wuytobachi pisat mi ahym ićfat do Swadwid z anti-  
 ypanyi da dítaxatorow Rosyn, iż raz tam iadę po rypa  
 ceniu padatlow sztopichy

700  
 1000  
 2000  
 3000  
 4000  
 5000  
 6000  
 7000  
 8000  
 9000  
 10000  
 11000  
 12000  
 13000  
 14000  
 15000  
 16000  
 17000  
 18000  
 19000  
 20000

Przebieg ad obligacji i Niedemie

No	Ad	Em	pl	ad	do	Em
2706.	822	120 41 <sup>6</sup> / <sub>8</sub>	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	827	804.	29 34
9015.	799	33-33	4	825	800	2-24 2
9017	"	46-30	4	"	"	3-20 2
9019	"	40-18	4	"	"	2-54
2084	800	197-45 <sup>4</sup> / <sub>8</sub>	5	"	"	17-47 2
		258-47				

adabrane skapy u 2 apr 834. Exp. 56 - 2<sup>1</sup>/<sub>4</sub>  
 4 21 2  
 Kostato 54 - 39 -

adstaj u do wiadonia 54<sup>1</sup>/<sub>2</sub> em a 27<sup>1</sup>/<sub>2</sub> em raffina  
 adania jmy maie









Dergleichen geschehen ist und sich für die künftige Zukunft  
 zu haben, den Hauptmann des Herrn Joseph Macknick  
 für Franz Moritz Kunkel, und für Franz Hofmann  
 nur Marktschlichter längere Jahre unversehrt Dienstleistungen abso-  
 lution von Seite der Geistlichen seit in dem Jahre der  
 H. A. Dalowski Summe der Länge. - Der Gemeinderath  
 hat beschlossene Dienstleistungen durch die Hofverpflichtungen  
 von H. J. Macknick zu verstehen gewünscht haben,  
 jedoch dadurch dass sie nicht alle Dienstleistungen leisten  
 absondern ungenügend sind, und in der Zukunft, dass  
 die von H. J. Macknick angeforderte Dienstleistungen  
 nicht absondern sind, weshalb ich bei der Hofverpflichtung  
 dem Herrn Grafen in ungenügender Leistung den  
 Dienst nicht bis zum Jahr der Zahlung von 2000 Geld  
 angesetzt habe und in Marktschlichter der Marktschlichter  
 300. nicht zu verstehen Marktschlichter durch die Hofver-  
 pflichtungen den Gemeinderath und mit unversehrt Marktsch-  
 lichter, und nicht Gemeinderath den mit dem Grafen den  
 für die H. J. Macknick bei der Hofverpflichtungen  
 unversehrt Gemeinderath Dienstleistungen, nicht zu verstehen  
 nicht absondern werden. Zwei Summe der Länge der  
 Dienstleistungen sind für die Gemeinderath ist unversehrt folgt







# Konsygnacja

Wypłaconych długów ra s.p. Jozefa Machnickiego sporządzeniem Kar-  
tego swojej nalerystoi Mak Pana Wajcieta Kartikowskiego odwie-  
dzającego, a to wpieniędzy przez F.Wil. Strabiego Płyszanowskiego przy-  
stających.

	M. kon.	
	gr	sz
Panu Anataremu Dabrowskiemu ra po- miekanie	53	.
Temu ra sijnosi	48	.
" Lidorowiczowi Aptekarzowi ra lekarstwu	15	.
" Doktorowi Ungarowi ra kuracyi	10	.
Annie Kixerowej ra Pranie bielizny i ustajki ralejste	24	.
Razem 150 gr m. k.		
Mowię kopiedriesić 15 gr m. k.		

Jako my podpisani Kardecn swoją powyższą inspekcją  
nalerystoi Mak Pana Wajcieta Kartikowskiego ra s.p.  
Jozefa Machnickiego nam wypłacony oddebaliemy, ni-  
ziejzym potwierdzamy.  
Tarnow dnia 12<sup>go</sup> Maja 1878.

Anatolij Dabrowski

Jako świadek podpisuje  
Michał Kelaxowski

Lidorowicz  
aptekarz

Jako świadek podpisuje  
Andrzej Jozakowski

Anna Kixerowa

Beaudin Pige  
Gen. Cr. 1878



Heart's Progress (Machinist's)  
Lagokarion



# Testimonium Sepulturae

Ex parte Officii parochialis subsignatus testatur,  
in libris Mortuorum Ecclesiae cathedralis ac pa-  
rochialis Sarnoviensis pro loco Sablocie Tom. IV  
pag. 27 sequentem reperiri inscriptionem:

Anno Millesimo Octingentesimo Qua-  
gesimo Octavo: 1848: die Vigesima Se-  
cunda: 22: mensis Februarii sub C. N.º 64  
Josephus Macknicki Oeconomus  
aetate 82 annorum obiit, et 24.º ejusdem a  
P. Joann. Presner V. C. J. est sepultus. In  
quorum fidem Sigillum Ecclesiae propriae  
manus subscriptio apponitur.

Sarnoviae die 3.ª Martii 1848

Stanislaus Proj  
Senior Coll. V. C. J.



Signature Maschinenfabrik

Tasnie Wielmożny Panie  
y Dobrodzieciu!

Za strzymaną z Wysokich względów Tasnie Wzgo  
Pana Dobrodzieciu kwit na gratyfikacya; czynie naj-  
głębsze i stokratne dzięki. —  
Uszkodzone Tamy powtórno powodzia, zreparowane sa,  
iako tylko można było najlepiej, zwtasnego i przykupio-  
nego materiyatu. — Czas Kniwa wstrzymisć dalszy postęp  
tak tych które niby ukończone sa; można wosakże  
one powiększac' iako i nowicy budowanie w Głowie, na  
która wiele materiyatu potrzeba, ale iako Sądza, przynie-  
rowie piorszey nalezy bronie łady Niedomicie od Labono-  
wody, sypaniem wala, a potem stey Tasnie myslie'. —  
Spowodu nadawyszaynego wylewu wody, także na po-  
la Lubinskie; przymuszony był Dziećoch tychże Jll.  
Pan Hrabia Ankwiox siechać na grund dla komplikacji  
szkody przez Popsora poniesionej. Obiedzaiąc pola  
był w Niedomicach dla widzenia na ocznie przychy-  
ny wylewu wody, więkshzego iako, po innych umiyscach,  
Miałem tedy sposobnosc' mowienia snim o wale i  
danej obietnicy na wspolne Koszta fr 200 me; ofiaro-  
wane; ale ostatniego nie mogł sobie przypomic' i wcale  
nie wie o tem; iednak po przedstawieniu odnies' sie,  
maizicy ztąd Korzyci; przyrekl dai swa, pomoc



i ma w tej mierze zgłosić się do Jasnicy Wę. Pań.  
Dobrodziecia. Ale nie przędzy może wyjdzie w spo-  
rę pierwej ukończy proces z Fiskusom o przycho-  
dów wiodący Dominium Łabna, kanatu na gruncie i  
skiem będącego, którym jest zębą dla Łabna i  
domie. - Z tego powodu za wspólnym porozumieniem  
się podana została prośba o Komisarzy, na Grun-  
tów Szwidawo wodnej szkody uskutecznioma jest  
Komisarzy cyrkularnego. - Niedawno odbyły się  
dwie Komisarye w parafiach to jest Łabnie i Sian-  
względem reparacji Kościołów i stawiania budyn-  
Pebanickich, do których Państwo Niedomice należą  
Pole dawniej przez Łyda w Głowie posiadane Łabna  
ale niesakochliwie, i zebrań 44. Kóp z wysiewu g. ca-  
Łyda. - Miałowka na obsiew potrzebuje najwięcej  
17. Kory i tylko Łyda lub Owsa, i nie tam innego  
nie może z powodu gorystosiu i piasku wziętych  
proporcya z korce wysiewu 5. Kóp zbiornu, a z kopy  
łatka korce wypadła 85. Kory które rachują po  
wynikła Summa fr 170. mc. od której rocznie proce-  
fr 8. st 30. mc. nie wiem atoli na wide lat rachow-  
ma procent. - Na skarb owe utrzymywai Anu-  
by, tak dla nie użyteczności gruntu i odległości  
że jest między gruntami obcemi skąd szkoda  
uchronna a pożytek lichy bardzo. —

Arędarze aprocz Głowskiemu usaysy putrowanie pta  
 ca, więc icoroxę przed potowę roku to jest w 2<sup>m</sup> i 3<sup>m</sup>  
 Raportcie umiezozona jest summa od nich należąca.  
 Młyn i chatupa dla młynarsza w Jesionie dopiero ukon-  
 oxone będą, od tej więc pory młyn wypuszczony zo-  
 stanie w Arędze. — Wykaz darowanego ctużu  
 Gromadom i należącego się od nich tak do za iako  
 piemiędy ma być nie najdłuższy wyrobiony i  
 jasnie Wmu Panu Dobrodziejowi Komornikowany  
 procz J. P. Machnickiego. — Stosownie do otrzy-  
 manego zlecenia wczotym roku, aby Tabellę wybrany  
 procz Oficjalistow i sturżących przysy i Ordynaryi tedy  
 i w tym roku podobną zrobiliwszy przedtożytem, ale  
 że niektórzy z Ordynaryuszow nowi, wputroku przysy,  
 więc musiatem onych potozyci tak iak wybrali, bo  
 inaczej nie zgodzitaly się, Tabella zrocznym Rachun-  
 kiem — ale zrozumiałowsy w tym ostatniem liście  
 odmienną wolę Pańwie Wz. Pana Dobrodziejia więc  
 na poznięj podług tej będą się stosowat. —  
 W tej okolicy trudnię o Owczarza nieli o innych sturżących  
 Dla tego sadany Owczarz droży się i na maty zastawse  
 nie zastanie, nawet ten sadroga, zgodzony niekontent  
 z zastugi swęj i nęda podumyszenia. — Zapobiegatem  
 ile możności chorobie motylicar wodnica zwancy zastawse  
 starych brakowych Owiec, z soli i rożnych siot robi to się



lekarstwa, ale w tym kwartale, jak to zwykłe na wiosnę  
i wiosnę tak zimową, jak była w tym roku nie mogłem cał-  
kownie od strachu uchronić. - Leskor z Owice dopadły  
na zastata wetna dla wiekowej Komisji i razem sprac  
Summary w tym i przeszłym roku nie był w osobny  
robiony i pastany ani bydlę mógł to ten wiele zabiera  
i kosztuje pracy, a sam bez pomocy nie byłbym go w  
natenczas i oszoze przygotować. -

Jasnie Wielmożnego Pana i najtłaskawszego Dobrodziecia  
pastuszny stuga  
J. Rydynkowski

obligacye Dominikalne niedomie Litt 4  
lofawany a 1. Litt wylopowana za kwotę  
fr em ugodone na soty i fahuya Testament  
legatu do rok maif (debratem) a rapte  
tymie Testamentem Sp. JW Elbiety Strabie  
Stuwarzewski Pani i Dobrodzieci moicy,  
ney porozumie ic depotraccnia i Karpu  
lat 6. stonje ic maicych, a ich zapokoi  
Cykularna Tarnoul wiecej mney 150  
nateracych ic, spodyswam ic styppie Karpu  
Niedomichy nie bydlę wiecej nic winnym  
rych y Peniya moie za cate lat 3 tiasz ic  
835 do 8 Jana 838 jako supednie zapokoi  
y adabrana depotraccnia takie naterie  
stopy JW ch Pawlawa Dobrodziejstwa  
25 Aug 837

Marsmili

Pro tui otuqum mitereim, prauis  
 wholewica moze donicim Suchawem  
 Panu Arabimiu Dyl w polero,  
 nem mi interesie starego  
 Markuichiego, bo ten jak dawno  
 byl katamntem, tak ledwo se  
 tenar wyhotatatem u niego iahis  
 rodny obrachunku, prauide  
 se ten ist sa nudo ayolnem  
 ten iahis mi dorozyl lali  
 pncietam - swity iudnal na  
 poroze wyptawne, wyptaw  
 sa, woryginal storone u  
 miu, i iudli beud, potnebn  
 natygheniat u odesy



Pokornie się tedy, przedstawił abraczkom  
w sumy March: w tenże  
porządek skarbowi winnem 272 fl. m.  
które on przysłał na wydziału  
oddział, i tak odbranie od Abrahama  
i tak tam ulokowane sumy  
Oderknieć wiec tak:

1<sup>o</sup> Dziś w March: ani more, ani ust  
w sprawie dobitniejszego rządu  
zakładania nad tenże przed  
setam -

2<sup>o</sup> Jk porządek skarbowi winnem  
tego 2 pernosnie dzisiaj nie  
długo mi ust w sprawie -

3<sup>o</sup> Te 272 fl. m.: które on sam  
iako winnem skarbowi przysłał  
sz, na tenże sumy liczone  
w sumy między Odeapoli  
Chodzi wiec tylko o to czy March  
Widzi

morem i driscy miemu do Lubi  
 i wspaniatomylnowu Paula  
 Strubiga Del., i rzdai wspania-  
 no to rzdorem list Math. miem  
 on sam ra sobe, mori-  
 ja tytko ty uwazy, osmielam si  
 swie' w mecie iulius' wspania-  
 pienierne mi tytko by clla miem  
 pbyturne, bo on istotnie rzdai  
 w usdry i niedostathu - Miemka  
 w Turnowu w klasztoru, pierz  
 w iulius' kan ugary, i ra to  
 go rzdai - ab pomierw iego  
 wydrathu rzdai tytko chromu  
 wie morem gdyby tu pensya  
 o ktorej on sam ros w listie  
 pleie, wiszy iul o potony  
 rostata smniey wrony, przy  
 metych iego potrzebach tytko



krzytaty nader dostatecznie,  
a Munk: maieze ichi skromny  
ak pewny z tustli Pana Wroblego  
ruitch, more spokojnie  
Pana Boga chwali, i drisli  
do niego wronii, su tyle  
wianu Susti, i wryt, dew se  
strony Pana Wroblego na  
iego stare lada -

Stito mi nit przypominie' i<sup>o</sup> 1744  
dosa i Prycarin: wrohanego  
Pana Wroblego DZ, i pono  
ni' rapewnieku wysobiego  
saculanu, i powarawia z  
stworzym melu honor wotui  
Sustanego Pana Wroblego DZ  
sprawdzienym przyjmienem

Bzin konopla  
28<sup>o</sup> maja 843

i Sungen  
Munzger

Jasnie Wielmożny Panie Dobrodziej

officera 100 fr em pod 12 Inij 843 przez Reę Ju Bar  
rona z Łachy JW Pana Dobrodzieja przytana iuz  
chorowca iuz, kredytem teraz y nadzieią litości  
Pauliej rzyje y addyfam, ncatą po Bgu upnoiiuz  
uciekem iuz pod opieke JW Państwa Dobrodziej  
stwa Jereli mnie JW Pan, opuścić, rzyje kroje  
zgrzyotą miui iuz raborowca, oimielam iuz pnto  
o miłsiensną jalmuzinę upraszac pokornie którą  
miarkając w Tarnowie rotasnem i rchami odbiorę  
Prosbę zaś osobno przedstawiam JW Panu nastę-  
puięca obligacye Dominikalne niedomic, wru-  
miem ietaliduc z niedomicami prodane nie są-  
Supplikuię Łachy JW Pana abey raczył Lica Rymii  
proiie, by talowce P. Pulikowilicem Mandataryus rowie  
rozharat mi porowic  
Ustawnię prosbę moią iuz o przytanie mi Woiuza  
tawcy na 30 dm itajpli do odbierania Procentu  
ad wspomnionych obligacyi, stasownie do rctą  
cronoy hoju; iereli talowa ruzpodobaniem y wolę  
Państwa zgasrao iuz ledia.

nalonic



Nalonicie yto moia powinnowicia donieci z zdravya  
Pydynhowicki ostatniego roku z porad y w spody  
Taha cate Dobro Paulie zrawowki, chruity y  
wieryby natamy potrzebne do ostatniej galki  
mieszzone, a Xiera Pan 211 fr em rate, sztuka  
muciat zaptacie, konis nauet pare, skarbon  
do brytki przywlasnyit sobie y zabsat,  
y mnie aprow, drobiarzow obligauje na 120 fr B.  
nie wiem ktory porwat,

yto wiem talie iz zaszody weglywem Dunayca zda  
mieci 832 zdiatane Bonifikaury z Kapu Cyrb  
lamey, skarb Xcia Rymii jednicit, kilkasci  
fr em wynonaca a do JW Pana nalezaca, u  
zreuty codziennie blygam Boga o zdrowie y pomysl  
dla JWt Pawtwa Dobrodziejstwa, a dla siebie ofm  
jak nayprędery abym przestal byde ciezarom z  
z naywiecznym upanowaniem zaitac

Jamie Wc Pana Daludicja  
Nayniepy podnozik

J Macnicki

Jarnawce 5. maj  
844

Jasnie Wielmożny Panie Dobrodziej!

Podziękować JW Panu za przytanie Jatkurne 100fr  
em, który z Tarnowskiej party dobratem, bez rzi,  
witem iż Gdy A. Kustarz Ob. Bernardynow attakował  
mnie o Kustarby na dobranie takichże pniec ry-  
aja przy dobraniu, parte, kwitowatem natyżmie  
Drugiego zaś dnia, do Skrypli na partie list z podzięk  
największą wracitem, dziś jeszcze powtarzam dzieki  
y codziennie za Dobrodziejstwem moim z łagac, niebis,  
nieprrestane

O Bog Dobrośliwy y Sprawiedliwy przez Boga Pauphie upi  
miłosciwie nadatuna, jeżeli JW Panie skurzyer Boga  
sta mnie gotowa ceka mnie zguba, oszczedram  
ialnayskrupulatniey uieby JW Panu niebyd, ciezorem  
ale uycianerona percepta zmuera mnie wstae y  
prosie o miłosciwie Łachawoii Pauphie,

Zycie iak zycie obiadkiem raz naduen kontentniey  
ale Dziern Doii uboga slatusie uiz ze mnie 100fr  
em wyitarera mi na cety rok zeronytkim, jeżeli

talowac



5  
Takowe liście Państwa nadatca mi przez Pana  
racy  
względem obligacji Dominij Niedornice tyte donowcy  
ie Pulihowski mandat Xcia zabrat rarem i pa-  
piarami Dominikal: kuzge sobie pokharac ie mam  
prowa da niez, a wstawac mi ie powroci ja nie  
maige nie w reku milera mu nie da raru, ale  
racy ju Pan list da Xcia na me rca przystac  
a hara mi ie adac, iako dawno kupionay zapt-  
cone lub darowane, sa maig wstawoicig wawer  
prziady z niemi da wiednia y zrobi ig co bedzie  
potrzeba

Siely mnie u stop JWch Państwa Dobrodziejstwa  
nauzycelne nieosq upanowania

naymiepy staga y podnoiak

Jarnowa 10 Seler  
545.

Jo. Matwiec

ponimo wieku 77 lat teraz honorowem ie z droncia y rity  
iaborholwisk mi stwiz radnym ie pure inyteoznym lig  
iereli to zjadrac ie z wolny Państwa bedie

148  
Koblenz.

Retour-Recepisse.

Daß ich die nachbenannte, bei dem F. F. Hof-Postamt zu Wien, am 23ten

aufgegebene Sendung unter der Adresse:

*Josephinisch-Karlsruhe*  
bestehend in 1 mit *im Werthe von 10 fl.*

Stund *Satz* schwer, am untergesetzten Tage richtig erhalten habe, bezeuge ich mit meiner eigen-

händigen Unterschrift.

*Jannas* den 25ten *Jannas* 1845

Unterschrift:

Zur Nachricht.

- 1) Die Recepissegebühr ist vom Aufgeber entrichtet worden.
- 2) Der Empfänger ist gehalten, das Datum einzufsetzen, und die Namensfertigung beizufügen.

*Jannas*

Diese Recepisse wolle mit erstem Posttage an das obengenannte Postamt der Aufgabe zurückgesendet werden.





3

Podawca tego listu, jest faktorem Rytters  
Tarnowski w Wiedniu, kona jego mieszka w tej  
kamienicy zowie 7 jca



# Zinszettel

Sindt gefundigter bekannst, inwiefern das hiesige Joseph v. Maschmieder  
 Maria Theresia'sche Privilegium, als inbezugnehmend seinen auf  
 das auch unsern nun verkauften Josephsche Wiedergewinn  
 in Galizien, Pannowen, Krain, und in der hiesigen Provinz  
 Jakobianen N<sup>o</sup> 9013. vom Jahr 1799 mit 40 fl. 18 kr. W.W.

N <sup>o</sup> 9015.	N <sup>o</sup> —	N <sup>o</sup> —	33. 33. —	
N <sup>o</sup> 9017.	N <sup>o</sup> —	N <sup>o</sup> —	46. 30 —	
N <sup>o</sup> 2084.	N <sup>o</sup> —	1800.	197. 45 —	
N <sup>o</sup> 2706.	N <sup>o</sup> —	1822.	120. 41 $\frac{1}{8}$ em.	

Somit nicht schuldig, und seit dem Mai 1804.  
 empfunden Zinsen davon zu bekommen ist.

Tasnie Wielmożny Panie  
y Dobrodziejcu !

Z powodu wielu nieprzychylnych okoliczności  
z pominięciem się wpisania do JW Pana Dobro-  
com dawniej, był powinien prośbę moją  
z Interessem JW Panu Dobrodziejowi przedłożyć  
będąc ufny, w wysokości Łasce JW Pana Dobro-  
dla mnie niezasłużonego raczy i teraz tak  
wie przyjąć i nieodmówić pokorniej mojej  
prośbie, że się naprzykrzonym stać prosie  
o Zaswiadczenie że J. <sup>moim</sup> lat służby mojej  
w Niedomicach i o należąc mi się kwote  
110 fr 35. Sr em iak przytaczony Wykaz  
opiewa i osobny bilet czyli po kwitowanie  
także doręcam na 22. fr 45. Sr em po kwito-  
wane przez mego następcę P. Szammeta  
przez J. O. Księcia w Niedomicach iako Prę-  
ce umocowanego opiewa na wyptate tam-  
tejszych służących których do wtasciwego  
czasu podług Kontraktu zapadłego Kupna  
i sprzedawcy w Wiedniu między J. O. Księciem



Sanguischo i JW Panem Frabiq: a ponieważ  
na owozas żadnych niebyło w Kiasie fony  
szow, więc swoiemi musiałem wyptaci i sta  
ł się jak uprzytyczonym wytkacie i bilecie wy  
razem bo inaczej to mi z strony J.O.  
Książca Plenipotent zagroził przyaresato  
waniem moich rzeczy i Bydła wydałaigu  
się z Niedomic nadatys fakcy, wyptady  
wspomionych stuzgich: szczęściem i szczęgo  
nym zdarzeniem że mój brat przyjechałszy  
z Warszawy do Forum Sarnowskiego po jutro  
repsach wystąpił i do Niedomic trafił na  
moje nieszczęśliwe potażenie zastąpił mie  
w wyptacie wysz wspomiony Kwoły; bo inac  
musiałbym się był z Dobytku to jest ostatni  
Krowy które dla dzieci były posittkiem si spr  
tow wysz przedać zabrzecen i wiadomy stuz zas  
koić. — Należało mi się uprawdzie zrobić  
rapport ostatniego Kwartatu JW Panu  
dorscy, lecz kiedy już późno byłem awizowany  
i to nie przez JW Pana Dobry co wypadło i ak  
stuzę swego własnoręcznie awizować, Aylko pro  
J.O. Książca któremu nie stuzytem, i to już póź  
awizowany zastatem: a zatem zmuszony  
w tak krótkim czasie inniej dla siebie szukać  
posady

posady by wyszywie' Zone i 9<sup>re</sup> drobnych duczi,  
 a uszakiac miatem <sup>otem niewiem</sup> kontrakt i zapewnienie od JW Pa  
 w Seryrayu gdzie dotych, ex as mogthymbył scidzi  
 lecz narzadami i wola JW Pana i Dobrodzieja zosta  
 tem w Nidomicach maigz na uwadze dziez Domu  
 w Dom wchodzi wszytko udno i ze moie 14<sup>to</sup> letnie  
 zastugi w Seryrayu nie upadno bym ex asom praci  
 wnie sig stato: iest to ieszere wszytko w mowy  
 JW Pana Dobrodzieja przyexynie sig zabudnym i  
 Las iego na dal poprawie: znaigz i to ze JW Pan  
 nie pragnie krywdy biednego stugi j. —  
 podlugiem sig staraniu i iezdzeniu po swiecie masig  
 rozumie' nie bez straty; ex zapomoco i szeregobro tas  
 ka, JW Pani Hrabiny Sierakowskiej dostatem micy  
 sce na Ekonomia w Dobrach Laseckich niegdys' s.p.  
 JW Pani Hrabiny Morskiej a dzis' do JW Pana Hrobi  
 Włodzimierza Dzieduszyckiego natorze i dotgd sig  
 tu zostacie: a poniewaz Dobra Nidomice j. O.  
 księzce zalicył ze wszytkiem remanentami a  
 zatem iuz i raportu nie byto szereg zrobic; lym wig  
 ciz, kiudy spisane <sup>ale nie dochady do 12 Apr 1772</sup> remanenta j. O. księzce JW Panu do  
 Komonikowat do Wiednia, w wigciz iak rapport sta  
 nowito. — Wyżciz wyrazona kwota ciztko i szere  
 ze zapracowana miata bydx' moia, Sytuacya,  
 do tak dutekiego przeprowadzania sig; micy zna  
 częca dla Magnata, a biednemu liczo familicz  
 otoczono



stocznego, wielkiem wsparciem i Dobrodziejstwem  
stataby się. zwłaszcza wdymiasie kiedy prawie cały  
Dom dotkniesz ciężko słaboscia, która wdym Kraj  
rozszerza się. - Zostawiasy w sąsiedztwie w Nidomiu  
w potowie moich sprzątań i upewnego Sąsiada trochę pie-  
dzy których na wyjeźdnym odebrać nie mogłem i to pro-  
nieuczestliwy, zamach w Tarnowskiem wszystko przejął  
Zona moja miata bliskich krewnych w tamtych Cyrku-  
których chociaż nie wsparciem to dobrymi radami byli na  
pomocę, dziś niema żadnych bo u dni Barbarzyńskim  
i mgłańskim sposobem po gineli drudzy igła wziętini-  
iaki najniewinniej. - Przecież i w Nidomicach nie prozno się  
tem bo obywatele Sgudai Nidomic <sup>(nowili)</sup> ze o kilka tysięcy druzdy  
Dobra sprzedane iaki przed J. <sup>mię</sup> taty dawali; może duwniej w  
SW Panu Hrabi uchibitem to nie pachodzio z umyślnie lecz przodzy  
nie wiadomości iaki każdemu przytrafi się może; pracowatem iudna  
szereści wiernie więcej iaki dla siebie i niema dziś; może i w  
licie zamownych lub drażliwych wytom wyrazow prosze o ta-  
we przebaczenie boi každy pragnie wypurzyć to co czuje, i co go  
ga; tym więcej znaize szczegolno dobroci SW Pana Hrabi któ-  
nie chce zapomieć o swoim dawnym słudze i nie odmowi pro-  
budnego który btaga ustop miłosierdzia Jasnie Wielmo-  
Pana Hrabi Dobrodziejca

Zostaie z głębokiem uszanowaniem prawdziwym  
i najmieszcy stuga

w Państwie Łazeczn

w polwaraku Rozimatoie

J. Pydynkowski





Do Maryana  
Pydykowskiego

w Osieku

na ruc W. Lawerego

Disiatowskiego

Jasnie Wielmożny Stronie,

Jasnie Wielmożny Panie!

Nakazałem udowić po moim bracie, ioby się  
 więcej J.W. Panu Dobrodziejowi nie naprzykręcała swoja pretenzja  
 czy ta jest sturna czy wątpliwa. — To prawda, iak  
 tego byłem świadkiem, że opuszczając Niedomicę, i na  
 samom wyjeździe, zatrzymany został przez nową Admini-  
 stracyę, za kalogującą pensyę, ktorąch miał z czego  
 zapłacić, bo iak mówił, Administracya Liczyca wszystkie  
 mi długi, a on, tylko z Łaski Liczyca ostatni kwartał  
 w Niedomicach premiszkat; i gdyby nie to, że tam byłem  
 właśnie, i że mogłem mu przyjść w pomoc, byłoby go  
 na wstyd i hanbę stradowali z całą chudoba.

Zalot się, że przy tak ważnym wypadku iak prze-  
 danie Dobra, ani litery od J.W. Pana Dobrodzieja nie otrzymał,  
 i że iak o niego samego, tak i o rozprawy  
 ostatnie J.W. Pana Dobrodzieja, pewnie mi nie dba tém bardziej,  
 kiedy wszystkie remanente i inwentary sprzedat. Od tego

mi



mu też wszystko natychmiast, a on, zamiast o raportach  
których jak mówit mi było & czego i o czem robić w strasze  
Kamie i waktopotunie o tem rozmyślał, co z sobą pociągnąć  
w tak krótkim czasie. — To także prawda, że  
poeci siedm lat w Niedomicach, nie dla siebie nie robił,  
ale tyle żeby mógł pojąć choć namata jaką dziewczynkę,  
a więc musiał być pracowitym setowikiem. — Tyle  
przynajmniej w tamtej okolicy na tego powieku przyswo-  
wano: że Niedomic podniosł do wyższej wartości niż  
przedtem były; i że, gdyby nie wrogi i kłeski mijsow-  
we: Machnicki, Durajci, pomor Dolytku, — byłby  
się i w intracie odraczył. — Zatem, że się Wł-  
Kowicka puscił; a zbyt czuły na niepowodzenie i po-  
gnębienie, umarł na ulanie Lotu, zostawiając Wdow-  
& dziewięciorgiem małych dzieciak w ubóstwie. —

JW. Pan Dobrodziej żąda odemnie rady, jak zrobić  
z tą pretensją? Delikatna to materya; bo trudno wam  
kazać w cudzo sunienie choć brata. — Gdybym wszak  
się był w potężnym Paszkiem tobym sobie powodził  
» dla własnej spokojności i bezpieczeństwa na Sumie  
» oddam wdowie jak żąda, choć przez wzgląd, że





Jamie Wilmoremu Sene

Arabi Hasarewskiemu

J.W. Sumu i Dobrodziejczu

w Wiedniu













nie jako Dług, bo nie ja Brat, ale on mnie  
winien był i Dług reszty, Tutraty i Brachun  
Das więc moją jest dobrowolną zapomogą  
stał się, kwit Bratowej sam podpisuję,  
jako świadek, może opiekun, a przy  
rodziciel Leżniński Tutraty, przyjmuję i ten  
kwit jako gotowiznę, w sprawie na sumie przyspa-  
dającej. Od pierwszego zgłoszenia się o  
te kwoty Bratowej, już było zdecydowane  
że tej dacie na Dzieci, czego się nie staram  
i jako Długu do powierzenia, bo od Dzieci wstawa  
lubitego wspierać nie chcę, bliżej —  
powinno, dotychczas dotychczas  
reszty będą zatem zatem brzydki adulter  
dotychczas, jak w ten przykład  
z tego listu dotychczas dotychczas

*[Handwritten signature]*

# Tasnie Wielmożny Panie!

Z koncem b. m. nadechodzi znaczna wyplatata  
 Dominikalnych Kwartalnych Podatkow ktore zwol  
 Rzadu na r. b. znacznie podwyższone a chłopom  
 zmieszane, takze z koncem t. m. skomorzta sie  
 assekuracya Marbowych budynkow, ktore znouu na  
 nowo zabezpieczone na r. b. tudziez potrzebna  
 wyplatata pensyi Oficjalistom i stuzącym; te  
 albowiem powyzsze obiekta przychylyly sie tym-  
 czasem do zmieszania Jutruty ktorej torazę tylko  
 500 fl. em do rezera: Has w 3. Raporcie  
 spodziewam sie o wiele znacniejszy uczynic posytkę

1. Wszakie ieszone udawniejszych listach donosili  
 x P. Machnickiem, ze jest zostawiona droga prawa  
 x Kasnerem, x ktorym zgodownie mozna rozpocze  
 proces, ktorego odwrocy nie wypadat; Adwokat  
 nie zgodzony, z powodu ze dotego Interesu trzeba  
 pleni potencji: Rozszone pracon Kasnera pre-  
 tensyi na iakie czas wlyrkule wstrzymane.

2. Zadna budowla na Dunaju pod Nidomicami  
 nie odbywa sie, pomimo kilkakrotney Relacyi  
 do Rzadu. — podawanej. —

3. z Drzewa przesatego roku x zakupionego wyexpensowa  
 no tylko na gwaltowno restauracyę Pokojow, magary-  
 nu i stodol w Nidomicach, ktore xagraxaty zwale-  
 niem sie; reszta xas tego drzewa lezy na Driedzienu  
 i nie expensowana na żadne inne fraszki i Driedzienu  
 swa



a Subo nie dyspiero znam prowadzić budowle  
i oszczędzić materjał, którego tym więcej dla bra-  
ku w Nidomicach szanować umiemy: maigie  
przeto polecone mi w instrukcji od J.W. Pana dley  
wszelkie budynki utrzymywać uporządku, i to  
orygine zwoitem nawet z poradą P. Machnickiego  
ktory uważa za gwałtowno tegoż potrzebę. —

4. Jeszcze w roku 835. donositem że mieszkam  
we Dworze, to jest w Pokoju przy Kuchni i na Sali  
a P. Machnicki w małym pokoju z frontu; dwa  
żas pokoje z południa zawsze czyste i nie zamiesz-  
kane, bo sam P. Machnicki tak na oweżas radził  
abyśmy się razem we Dworze mieszcili z powodu  
zabezpieczenia Kasy tak Podalkowej iako pro-  
wentowej, bo takim zakładom na lichim polwar-  
ku niebezpieczeństwo tatuoby się stać mogło. —

5. Jak w przesyłanym raporcie wykazane sprzędane  
owce same braki stare bez zębów i do dalszego  
chowania zupełnie nie podatne, te by bez wątpienia  
nawisone wysnety, nadaremna byłaby pasza i  
zupełna owiec strata. —

6. Bardzo dobrze wiadomo i P. Machnickiem  
iako stał się niedostatek, tak dla skarbu  
iako i padanych zokazyi powodzi w roku  
839. i 840., w takim przypadku orygnitem  
J. W. Panu Relacyą, oratunek i pomoc pie-  
niężną narkupno zboża tak dla Dworu

167

Na Dwor jako i poddanych, trudniejsza na  
wypłatę Dominikalnych Podatków; to uszy-  
stko zwłoki nie cierpiato; tymczasem ani od-  
powiedzi, ani funduszow nie otrzymawszy i nie  
miawszy innego ratunku jako zacizgnęci  
wiadomy Sturck, w tym celu, aby Grunta  
Dworskie i Chłopskie obsiaci podatkami zaspokoić  
i poddanych na przednowku taki cięższeniem  
wymyślić; osmielony przeto że gdy nadejdzie  
z Wiednia fundusz, któremby można zaspoko-  
ić wspomniany Sturck; lecz inaczej się stało,  
Ponieważ J. W. P. Baron Konopka nawczas  
odestat resztę pieniędzy do Wiednia. —

7. Nastąpiła teraz nowa regulacja Podatków  
do których nadal wyborem innego Cyrkuł  
obraci poborcy przeznaczona; gdyż, ani zgodać  
można aby P. Machnicki, czterdzielcatorok  
mógł się tak trwałym nadal zaige obiektem  
obranie nowego poborcy zawezrosnie potrzebne  
z powodu iż nowo ustalono Tabelle utony i potrzeby  
i podatków za I. kwartał Kinczoney się do Najsz  
Cyrkułarny odptacji. —

Stopy latwie Jasnie Wilmwinych Państwa  
i najtaszkawoych Dobrodziystwa  
postuszany i prawdziwy  
stuga

Niedomica dnia 30. Sycznia  
1842. roku

J. Rydynkowski.



Przypominając cię z sielę, mnie u nuz Pan.  
szczęśliwież pragnę za sobą a Mitolice odzie  
zobraciem pojeździe z Niedomie iah mnie Pauska  
opuścić także, zaptalatem się prosię, że Pan  
a mnie pamięta, gdy mi w Baranikona-  
pka pozwolisz przesyłać Pauskie wyprawy  
Poborca daley iuz być niemożę ale natem  
raz w Wydyńkowi przy pomocy P. Liha  
moje cię zatrudnić, gdyż to jest niemata  
praca - stopy Pauskie ciału  
jednemu z najwzrosty stuga  
Machniel

prawyżre w bilicie  
napisane artykuły  
zgodzając się z prawdą  
z osobistym moim pro-  
honaniem do nawyż.  
zho patraniem

Machniel

p.s. Wykaz gruntów zabranych przez Dunacic i oszczędz w  
udaunego zym. kicci dorogiem, an adubylkiem wartosci  
gruntu dopiero poborca z mandatoru uszem pracować by  
powinni. - Po odebraniu wszelkich papierow od P.  
Bilnickiego, ktorému uypłacono go. fr. em podług  
dorogony tu do prowenta asygnaty, własno r. k.  
J.W. Pana pisanej Pydyńkowski

169  
Niedomice dnia 28. Kwietnia 1842 r.

Panie Wielmożny Panie  
i Dobrodzieiu!

Niepodziwianie Książce Pana dnia 30. mar-  
ca r. b. obłądnikowi swich zesłał y Niedomice  
własnością odebrał, ze wszystkich ni Remanentami  
ostadnie zakwitowanemi.

W kilka dni potem Książce Pan nas wszystkich  
pisemnie awisował / nie wchodząc uito że po-  
terminie / kwitowaliśmy, ale przeciesz Książcu  
Pana nie stuxypimy, tylko J.W. Pana Strabi  
i chleb jego pozrywamy do Sgo Pana r. b.

Bydź może i tak jest iż grzecznikami w oczach  
J.W. Pana jesteśmy; przeciesz, miłosierdzie y  
litość dla sknionych jest pierwaszą i Boską  
cnotą a praco!

Spokora nagłęboka i praszam Łaski J.W.  
Pana by w dziele raczył stowo dobre do Książca  
Pana ażeby mnie mógł umiescić w Dabrach  
swich



swych na którym Folwartku; bo naraz nie ma  
y nie wiem gdzie się lokować będą od 1797  
r. b. z dziećmi moimi; albowiem tak raptownie  
wyprawy szwedzkiego a wreszcie nie przestaw  
żony, ptakalbym nadobę moi i na J. W. Pana  
Pan Bóg pomnoży raczyt familiją moją,  
żeby nie dać mi nie to przynajmniej dla nie  
winnych dzieci moich, otworzy racz J. W. Pan  
serce litosawe swoje

Od Księcia Pana nie mam prawa żądać  
Świadectwa, lecz o takowe J. W. Pana dzisiaj  
upraszam pokornie, iednakże starzności y  
sumnieniu wymagają, ażebym poprzednio  
Rapport dać i kwartał i ostalną zarząd  
mege, to jest do 24. marca 1792. z J. W. Pana  
pozostata stoyt, a dopiero podopetnionym  
tym obowiązku w nadziei, jestem wryskaniem  
takowego Świadectwa przestaję zastawionego  
Zostaje z naygłbszym uszanowaniem  
Jasnie Wielmożnych Państwa y Dobrozdaiystwa

W. W. J. W. Pana najniższy stuga  
p. s. Raportu powinno stoyć w tym J. W. Pana  
momentie nie jestem ustatnie dopoki zoddanych i odbrany  
Remanentow a Księcia Pana mi nie będzie wstku lokowania i.

Stosownie do Dyspozycji J.W. Hrabi Kusarzewskiego, Pana  
 mego, z dnia 10. Listopada 1850. — odebratam przystane mi  
 z procentu Osieka Dłotych Preńskich Sto dresice, Krajcarów  
 trzydziści pięć M. C. — które sp. mój, Fedrzej Sydynkowski  
 z własnych fundusów był wypłacił na pensję Officialiom Nic,  
 domie, za ostatni kwartał do 19<sup>o</sup> Kwietnia 1842 r. jako do dnia  
 obciążenia tych Dób w posiadanie Nabywcy onych Księcia Władyste-  
 wa Sanguskiego. Ze zwrotu więc takowej należności, którą sp.  
 mój J.W. Panu Hrabiemu uelowodnit, kwit niniejszy  
 wotomorzecznie napisany podpisuję. —  
 w Laryerze dnia 28. Marca 1851.

Franciszka Sydynkowska, Wdowa po  
 Brajcy w Niedomicach.



Kupno Drukarni w Warszawie  
na te przesytek do Galicyi, wraz  
z pocztą, wynosi na Poltze 1812  
netę, 41 polk. 500.

Wydrukowane

ce 19 Octobre 1841.

173

Mon cher Comte,

Je vous remercie bien de la préférence que vous  
voulez bien me donner, et de la franchise avec la  
quelle vous abordez une affaire qui peut nous in-  
téresser tous les deux. Jusqu'à présent je n'ai pas  
fait la connaissance de Niedomice et Pawerów, mais  
je compte avoir incessamment cet honneur. Je vous avoue  
qu'il y a deux considérations qui me refroidissent,  
pour cette affaire; l'une est que Niedomice ne  
touche pas à mes terres et l'autre est qu'il n'y  
a absolument pas de fort. Cependant si l'affaire  
me paraît bonne, je me déciderai bien volontiers à  
la conclure, car ce n'est pas une chose à dédaigner.  
D'un autre côté j'ai peur d'acheter une terre  
d'un homme aussi riche que vous, bo swy szainie  
wisly Panowie lubia Drogo przedawai. En tout  
cas, mon cher Comte, vous aurez une réponse  
définitive dans le courant de cette semaine.  
Présenter, je vous prie, mes respects à Madame  
et agréer l'assurance de ma considération dis-  
tinguée

Langensko.





POST  
RECEIVED

St. Louis

Mr. J. B. ...

St. Louis

Mo.

St. Louis

St. Louis

St. Louis

RECEIVED  
MAY 11 1893



WIEN  
1800

TARNOW  
1800

A Monsieur

Monsieur le Comte

A. Husarzewski

à Vienne.



le 27 Octobre 1841.

147

Mon cher Comte,

fidèle à ma parole je veux vous  
donner une réponse dans le terme  
convenu, quoique je ne sois guères  
plus avancé aujourd'hui que l'autre  
jour en vous écrivant. J'ai envoyé  
un de mes gens à Niedomice pour  
prendre des informations, mais sa mis-  
sion a mal réussi, car votre commis-  
saire ne lui en a pas donné, ou ce  
qu'il lui a dit était tellement peu  
clair, qu'il est revenu moins avancé  
qu'il n'est parti. Cela fait que j'ai  
encore complètement wiele tam iest  
morgów jola onego, wiele Tak, pas-  
twisk i t. d. niewiem iaka pańszczy-  
na, ludności, podatki, trzysizina, stan  
tabularny &c. &c. Vous concevez que dans  
la il est difficile de pouvoir entâmer  
une affaire. A première vue cette emplette  
me convient pas, car Niedomice  
ne touche pas à mes terres: ceci n'est  
pas pour déprécier la marchandise



mais c'est que l'est véritable. Cependant il y a un de mes amis, homme très comme il faut qui désirerait acheter une terre, sa miewielkie pieniadsze w ty okolicy: je lui en écrirai de suite et je voudrais beaucoup que cette affaire puisse se conclure. Permettez moi de réclamer encore pour quelques jours votre indulgence et patience, et vous aurez bientôt une réponse définitive de moi.

Avec vous à Vienne une température aussi extraordinaire comme ici. Il fait chaud comme en été, mais le temps est désagréable, car il y a un vent très fort du sud qui souffle depuis 15 jours avec une constance et un zèle dignes d'un meilleur résultat, et qui désèche les derniers atômes d'humidité qui restaient encore à la terre.

Adieu cher Conte, agréés l'expression de la considération de votre dévoué serviteur  
L'Anglais

Przebieg podług Truantara w Niedomickich

Czysta pierza

tybica Rozana styżki Rozana

110 5876 149. 7748

~~Ministry 16~~  
5892

*[Faint handwritten notes and scribbles]*

110	149	
52	152	2
<hr/>	<hr/>	
226	298	
565	745	
<hr/>	<hr/>	
5876	7748	

1801

1801

*[Vertical handwritten note]*



raton

TA'NOW  
98 CT

A Monsieur  
Monsieur le Comte Adolphe  
Kusarzewski  
Vienne  
vis-à-vis les Thérésiens

10.7.1  
N. 100



282

ce 9 Nov. 1841, Lancut.

181

Mon cher Comte, j'ai reçu aujourd'hui votre aimable lettre Du 2 Courant, et le hasard a fait que la même poste m'a apporté le rapport de mon Orsca qui a visité vos villages. Je n'ai pas l'habitude d'hésiter longtemps, ce qui fait que je vous réponds de suite.

La personne à laquelle je voulais faire faire l'emplette de Niedomice et Glow, est un très brave jeune homme, mais qui a la fièvre tierce depuis longtemps, de sorte qu'il n'a pas pu voir de ses yeux; au reste je doute fort que ces deux villages puissent lui convenir, car il désire avoir de la forêt. Ceci fait que je me décide à attaquer tout seul, sans alliés, et à faire la guerre pour mon compte.

Si vous consentez, mon cher Comte, à réduire vos billets de 5 flms, en autant de Ducats, la bataille ne durera plus longtemps, et un traité de paix sera immédiatement conclu entre les hautes cours belligérantes, c. a. d. pour parler clair que vous demandez 60,000 fl. et moi je vous offre deux mille Ducats, que je puis vous payer de suite en entier, non pas en or, mais en valeurs portants intérêt. Quand je dis de suite et en entier, c'est qu'il faudrait en réduire environ six mille florins, car on laisse toujours une partie de la somme prouvée aussi longtemps que l'on n'a pas les preuves



ie tabula catkiem crysta, ie restancij niema, ie pro<sup>o</sup>  
dani i officialisii pretensii niema, i t. D.  
Je compte que vous voudrez bien me laisser, si nous  
nous arrangeons, les quelques moutons, vaches, bœufs  
et chevaux, qui s'y trouvent actuellement.

Je me réserve, cependant, encore une visite personnelle  
dans vos villages, avant que de conclure définitive-  
ment. — Je crois que personne ne vous donnera autant,  
bo lepsze grunta podpadaia wylewom, a gorsze, kto-  
rych jest majwiecy sz bardzo ste, a lasu niema.

Je suis à Lanjut depuis 10 jours, avec toute ma  
famille, et je compte rester encore huit jours tout  
au plus. Nous sommes venus voir Alfred après la  
terrible maladie qu'il a faite, et assister en même  
temps aux charges par force, avec la mente anglaise  
D. Manie Potocki, qui est très bonne. Do tad, chw-  
ta Bogu i nie uroku, nikt iessze karku nie  
stamat, chocian byty przypadki. Alfred se remet  
tout doucement, mais il reprend tous les jours, Dieu  
merci.

Adieu, mon cher Comte; présenter, je vous prie, mes res-  
pects à Madame, et agréer l'assurance de ma considé-  
ration très distinguée.

Languetko.

14 Dec 1841

Pardon me for not writing sooner

My dear Mother  
I received your kind letter  
of the 10th and was glad to  
hear from you and to hear  
that you were all well

Yours affectionately  
John

Miss Ann  
Miss Mary  
Miss Elizabeth  
Miss Sarah  
Miss Anne  
Miss Jane  
Miss Eliza  
Miss Abigail  
Miss Letitia  
Miss Rebecca  
Miss Susanna  
Miss Mary Ann  
Miss Elizabeth Ann  
Miss Sarah Ann  
Miss Anne Ann  
Miss Jane Ann  
Miss Eliza Ann  
Miss Abigail Ann  
Miss Letitia Ann  
Miss Rebecca Ann  
Miss Susanna Ann



PSYCHO  
ALBUM

NOV 18

I am well and hope these few lines  
will find you the same. I have  
not much news to write at present  
but I thought I would write a few  
lines to let you hear from me  
and to let you know that I am  
still in the world. I am  
very affectionately  
Yours  
John



WITTON

WITTON

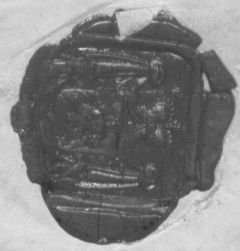
A Monsieur

Monsieur le Comte Andarszewski

Chambellan de S. M. J. le R<sup>o</sup>

à Vienne

vis-à-vis les Français.



ce 14<sup>e</sup> Dec: 1841, Ternów. 185

Pardonnez moi, mon cher Comte, d'avoir tardé si longtemps à vous répondre: j'ai été souffrant, occupé, la maison souvent remplie. J'ai été à Niedomice: je vous avoue que je n'en suis pas tenté, car c'est loin de chez moi, il n'y a aucun fort et le Dunaïc fait de grands dégâts et en fera de bien plus grands encore. — Figurez vous que dans ce moment même on me remet votre lettre du 9 de ce mois. Dans peu je serais obligé d'aller à Vienne, de sorte iż bróciemy mogli się wygadać. Je vous ferai quelque proposition pour Powron, mais je doute fort que nous terminions quelque chose pour Niedomice et Glow. De Sique désire faire quelque acquisition dans notre pays, mais ce n'est pas pour lui, mais pour moi seul co targowatemu te

1841



trois mois. J'ai reçu le tableau dé-  
taillé que vous avez bien voulu  
m'envoyer et je vous remercie beau-  
coup. Je vous le répète, dans très peu  
de tems j'espère avoir l'honneur  
de vous voir à Vienne et alors je  
nous pourrons nous expliquer à l'ai-  
se. Je puis vous assurer que je ne  
fais pas de finesses et que je n'ai  
nulle envie d'acheter Niedomice et  
Glow; plutôt Pawersôis.

Adieu, mon cher Comte, croyez à  
l'entière considération que vous porte  
votre tout dévoué  
S. Langenskiöld.

1871  
 1872  
 1873  
 1874  
 1875  
 1876  
 1877  
 1878  
 1879  
 1880  
 1881  
 1882  
 1883  
 1884  
 1885  
 1886  
 1887  
 1888  
 1889  
 1890  
 1891  
 1892  
 1893  
 1894  
 1895  
 1896  
 1897  
 1898  
 1899  
 1900

1871  
 1872  
 1873  
 1874  
 1875  
 1876  
 1877  
 1878  
 1879  
 1880  
 1881  
 1882  
 1883  
 1884  
 1885  
 1886  
 1887  
 1888  
 1889  
 1890  
 1891  
 1892  
 1893  
 1894  
 1895  
 1896  
 1897  
 1898  
 1899  
 1900



WARSAW  
POLSKA  
A Monsieur

Monsieur le Comte Husarewski  
Chambellan de S. M. J. P.<sup>le</sup>

M  
a Vienne.

Mon cher Comte,

Sur ma parole je n'ai aucune intention ni de vous tenir le bec dans l'eau ni de profiter aux dépens de vous ou de vos enfans. Mon histoire est telle: l'estimation du Cercle que j'ai vu, m'en a imposée et je vous ai fait une offre, sauf la faculté de pouvoir me retirer quand j'aurais vu la terre. J'y ai été et je l'ai vue: je me suis convaincu alors que l'offre que j'avais faite dépassait la valeur de la terre, et le plus franchement du monde j'ai voulu me retirer entièrement de cet achat, croyant qu'il est plus loyal de se retirer tout à fait que de faire une offre moindre que celle que j'avais déjà faite. Je suis venu chez vous avec cette intention bien décidée. En attendant vous m'avez dit que vous ne vouliez pas renoncer à l'idée de me vendre votre terre, et



comme malheureusement j'ai quelque  
fois ou plutôt souvent de la faiblesse  
pour les personnes que j'aime et  
que j'estime, au lieu de persister  
dans le non positif que j'avais dit  
et que je voulais tenir, j'ai fini  
par vous dire le prix que je croyais  
que raisonnablement on pouvait donner  
de cette terre, et plus j'y pense et  
plus je suis convaincu que c'est un prix  
juste: car cette terre vendue à ce prix  
n'est ni une bonne ni une mauvaise  
affaire pour aucune des deux parties,  
car vous aurez de mon argent un meil-  
leur pour cent que vous en avez de  
votre terre, et moi j'aurai de votre  
terre pas plus que le  $5\frac{1}{2}\%$  net: (encore vous  
drai-je en avoir la certitude.) Je puis  
même vous assurer que pour cette  
somme je pourrais acquérir quelque  
chose de plus avantageux, sans aucun  
doute. Je prendrai la liberté de payer chez  
vous ce soir vers six heures, pour vous

191

Dire adieu, car demain matin il me  
faut me mettre en route.

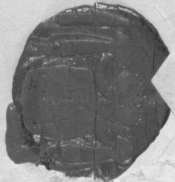
Agrès, mon cher Comte, l'assurance  
de ma considération la plus distin-  
guée L. S. ce Samedi.

P. S. Je vous <sup>le</sup> répète encore, mon cher  
Comte; murissez vos projets, et convain-  
quez vous avant que de terminer avec  
moi, que vous ne pouvez pas faire  
ailleurs une affaire plus avantageuse,  
car je serais désolé si,  
justement ou injuste-  
ment vous pourriez a-  
présent ou un jour  
me faire un reproche  
ou vous en faire un  
à cause de moi.



Monsieur  
Monsieur le Comte Hubsarswski

per lui



11  
n  
Je





*diffinitif de la base et contenu*

terme du paiement. Ce terme, d'après l'ordre accoutumé, aurait  
 du être également celui de votre mise en possession. Mais V<sup>s</sup>  
 insistez qu'elle fut <sup>immédiatement</sup> suivie de la conclusion du Con-  
 trat qui ne m'accordait pour le moment qu'un acompte; je  
 n'ai encore; et certes, ce n'est pas une preuve de méfiance,  
 que V<sup>s</sup> ayez à me reprocher. Le Rapport de Sydzyukowski, que  
 j'ai remis entre vos mains, était la seule base sur laquelle  
 nous pouvions juger des Revenants, à l'exception de la Vente d'une  
 terre où, à la base, je n'ai pas mis le pied depuis 8. ans. La  
 valeur de ce bien ajoutée à celui de la terre, complétait en  
 quelque sorte la somme de 52450 <sup>fl.</sup> admise dans mon acte  
 de famille, que j'ai soumis à votre examen, et d'après laquelle  
 j'ai déjà acquitté deux parts du partage. C'était donc le <sup>dernier</sup>  
 prix que j'avais à prétendre, en y ajoutant <sup>un Ind. 500 rubl.</sup> tout le détail et  
 tout le mobilier. En dernière analyse, V<sup>s</sup> insistez encore un  
 rabais de 450 <sup>fl.</sup>, et j'y consente vraiment par faiblesse à  
 condition, que V<sup>s</sup> me laissez les Revenus jusqu'au 1<sup>er</sup> d'aoil.  
 Il en résultait naturellement, que Sydzyukowski avait à me  
 présenter, comme de coutume le tableau détaillé des bilans;  
 depuis l'act. 21.12.1841. jusqu'au 1<sup>er</sup> d'aoil 1842.  
 après que V<sup>s</sup> pressions obtenues à cette condition d'un  
 Contrat, écrit <sup>de votre main</sup> de votre main; où V<sup>s</sup> déclarez en toutes  
 lettres, que V<sup>s</sup> en regardes le contenu comme inviolable.  
 Arrive <sup>à la fin de l'année</sup> ~~à la fin de l'année~~ V<sup>s</sup> faites remettre tout ce que concernait  
 la terre, et V<sup>s</sup> ne me dites pas un mot sur les déficits  
 dont ~~il est question aujourd'hui~~ <sup>il est question aujourd'hui</sup> et pour les quels, V<sup>s</sup> prouvez  
 V<sup>s</sup> en ~~me~~ <sup>me</sup> à mes Employés, ou aux Vôtres. J'attendais vain-  
 nement le Rapport de Sydzyukowski <sup>que V<sup>s</sup> avez promis de</sup>  
~~pendant un certain temps~~ <sup>me faire parvenir</sup>  
 à moi, qui n'avais plus le droit de contrôler les Employés de  
 l'Empire. Au lieu de cela, V<sup>s</sup> adressez <sup>à M<sup>rs</sup> Gubner</sup> ~~à moi~~ un récit au lieu  
 de toute cette affaire, qui ne regarde pourtant que V<sup>s</sup> deux,  
 et V<sup>s</sup> me faites remettre à l'époque du dernier paiement, un  
 chiffon <sup>de</sup> papier signé par je ne sais qui; comme s'il eût à  
 statuer sur nos droits écirogues; et comme si je n'avais qu'à

me conformer à ses décrets ineffables. Elle contenue  
 le re décret me condamne à payer une dîme, qui V<sup>os</sup>  
 protégerez j'espère, mais dont je n'ai jamais profité, par  
 la raison fort simple, qu'elle n'existait pas de mon temps,  
 2<sup>e</sup> à payer une seconde fois les Impôts de février et de  
 Mars, qui furent acquittés de mes <sup>revenus</sup> ~~revenus~~, ~~et dont je ne~~  
~~menageais point les annes~~ ~~à payer cette terre~~. Il est tout simple, que je ne pouvais  
 pas me soumettre à cet arbitre suprême, et que j'attendais  
 votre réponse à mes représentations, pour V<sup>os</sup> voir convenir  
 que V<sup>os</sup> même, que j'n'ai pas troublé votre eau; puisque  
 dans toute cette affaire, j'étais vraiment l'agneau  
 de la fable, qui V<sup>os</sup> laissait faire, tout ce qui pouvait V<sup>os</sup>  
 convenir. Cependant comme l'on est toujours mauvais  
 Juge dans la propre cause; j'en appelle entre V<sup>os</sup> à l'avis  
 de Madame la Princesse votre épouse, qui daignera  
 peut-être <sup>parcourir</sup> ~~parcourir~~ cette lettre, et prononcer en mon  
 absence d'après le cri de sa conscience, et de toutes  
 les Vertus que je lui connais par la Voie publique.  
 Daignez, cher Prince, ne pas prendre en mauvaise  
 part cette <sup>représentation</sup> ~~plainte~~; et faites moi croire, que  
 je ne me suis pas trompé en vous, comme dans tous  
 mes <sup>que je V<sup>os</sup> abandonne</sup> ~~emplois~~, et surtout <sup>un peu de</sup> ~~de~~ votre bienveillance  
 à votre tout dévoué

*Amouroux;*

Pardon de ne pas copier ce brouillon, mes yeux me font trop mal,  
 et je compte sur votre indulgence.



San Adolfo  
Kardinier of Pinner  
Ladislav Jaguška

---

Panów  
Jarmiska

à 1. Avril 1842 Gumbinien  
197

Mon cher Comte, j'ai reçu la lettre que vous m'avez fait l'honneur de m'écrire quelques heures après mon départ. Ne voulant pas admettre mon propre jugement, j'ai montré notre contrat à deux personnes de confiance et j'ai demandé qui devait payer les 2M fl. et 200 R. pour la tarna w Jurkowie. On m'a dit qu'il n'y a pas de question possible, bo to nie iest zaden forsus, nie na przed zapłacone; i nawet iest ta okolivnosc ze gdyby byli officialisii Niedomicy sie dopielnowali, to moze nie a przynajmniej o wiele mniej by sie bylo zapłacono. Quand au bled il n'y en a presque plus et j'ai recommandé à Dudyńkowski de vendre tout ce qui n'est pas nécessaire de sie wu lub na ordynarye, zostawivszy tytko tyle owsa ile inwentarz wypotrzebuie. Je ne sais pas encore comment il s'en sera tire.

J'ai trouvé une terre à vendre qui je crois vous irait comme un gant. C'est Tureba w Cyrkubie Przemyselskim, na Chausée między Jarostawiem a Radymnem, o pół mile od Jarostawia w Radnym potowieniu. Jest 600 morgów Dobrego pola i 600 morgów iak powiadaia bardzo pięknego lasu. Łada Dziada 100,000 R. w Mf, ale coś niezawodnie odstąpi. Styż atem to od bardzo wierogodnej osoby, lecz inaczej tego maia tku nie znam tytko ze kilka razy do roku tamtędy przeizdram ia ada do





Lwowa, i sie potroszenie jest bardzo przyjemne. Veuillez  
 me dire si cela vous conviendrait, au cas que vous puissiez  
 y placer votre <sup>argent</sup> a 5 1/2 ou 6 p/100 net. Je serais d'avis de ne pas  
 trop tarder, bo na kontraktach tataro moglo by to iis byc  
 przedane.

Dona Towin n'eu pas venu nous voir; je suppose cependant  
 qu'il n'aura pas continue sa route, sachant qu'il n'y  
 a malheureusement plus rien a faire. Je le plains de tout  
 mon coeur, sachant surtout combien il sera desespere de  
 l'avoir perdu, sans avoir pu la ramener au sein de notre  
 eglise. J'ai trouve ma femme souffrante, mais moins  
 mauvaise mine que je ne le craignais: elle ne peut pas  
 encore supporter le mouvement de la voiture. Les enfants  
 vont bien, Dieu merci.

J'espere, mon cher Conte, que nos affaires terminees, vous  
 conserverez encore la bonne opinion de moi dont vous vou-  
 lez bien m'honorer: si je ne suis pas tres facile pour les  
 conditions, vous pouvez etre sur du moins, qu'une fois comme-  
 mees je les remplis quand même, avec une minutieuse exa-  
 ctitude. Je tacherai aussi que vos comptes vous soient expedies  
 bien en ordre ces jours-ci. Presentes, je vous prie, mes respects  
 a Madame, et compte sur l'inalterable estime de votre  
 devoue Languska.

ce 1<sup>er</sup> Aout 1842, Gumnistka.

STOWMAN'S  
C. S. & L. B. S.

Dear Sir,  
I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. in relation to the above named subject. I have the pleasure to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration. I am, Sir, very respectfully,  
Your obedient servant,  
C. S. & L. B. S.

Very respectfully,  
C. S. & L. B. S.

2/10/60  
2/10/60



... je vous prie de m'excuser de ne vous avoir rien écrit de plus tôt. Je suis très bien & j'espère que vous en serez de même. Adieu.

1812  
12  
12  
12  
12

A Monsieur

Monsieur le Comte Andarowski  
Chambellan de S. M. J. & R. A.

M. Vienne

vis-à-vis les Thérésiens.

18  
11  
12  
12  
12  
12  
34  
176  
46

Le 22 Mai 1842, Gumniska.

201

Je m'empresse de vous rassurer, mon cher Comte, et si je  
ne vous ai pas écrit. Depuis quelques temps c'est que je n'avais  
rien de nouveau à vous mander, et moi je n'écris que  
lorsqu'il le faut absolument, comme tous ceux qui souffrent de  
des yeux. Vous m'avez écrit que depuis trois mois je ne vous  
ai pas donné signe de vie; or il n'y a pas encore deux  
mois que j'ai quitté Vienne et depuis ce temps je vous ai  
écrit, entre autres pour vous proposer l'achat de Trzeemba  
out vous n'avez pas voulu. Je ne comprends pas pourquoi  
Padynkowski ne vous écrit pas: je lui ai fait dire aujour-  
d'hui et je lui ai dit dans le temps à plusieurs reprises de  
vous écrire. A mon arrivée je lui ai aussi recommandé de  
vous rendre tout ce qu'il y avait à vendre, mais il y avait fort  
peu. Je puis vous assurer, et vos gens peuvent le confirmer,  
que je n'ai ni vendu ni gardé un seul korce d'aucune  
espèce excepté le strict nécessaire. *Sta odynerzy i sta wybie-  
row, do których jedynakows i czerwieńskie dokupie musiatem.*  
*Wachnicki ne veut pas aller à Vienne pour aucun prix.*  
Il y a un voyage qu'il peut faire gratis et que vous pouvez  
lui faire faire le jour ou vous le trouverez bon, c'est celui de  
Kresow, do Kryninatu. Il est parfaitement sûr pour entreprendre  
un voyage, *do Kryninatu okoutnie podynyk,* et si ce n'était  
par considération pour vous, qui peut-être seriez fâché de voir  
un aussi ancien serviteur finir de cette façon, à l'heure qu'il  
est il y serait déjà, car je n'aurais eu <sup>besoin</sup> pour cela que de laisser



aller les chous leur cours naturel. Si cela vous intéresse  
je peux vous envoyer konygnacyr wysythkiah iego nadurzi,  
2e ptore on powiada se odpowie i se se raspokoit ergo Daj' Bozie.  
J'ai mis un homme très calme et très doux au Niédomie,  
qui n'est pas fameux gospodare, mais dont les gens n'auront  
j'espère pas à se plaindre: il a aussi la surveillance  
sur Glow et Pawerón. Je ne peux pas donner de place à Puzynkors.  
Ahi, car tout est plein chez moi; mais vous pourriez le  
placer si vous achetez une terre. Apropos l'on m'a dit que  
Wola près de Cracovie est à vendre: je ne peux pas vous aider  
dans cette affaire, car c'est dans le rayon et l'entrée m'est  
interdite. Adieu, mon cher Comte, je vous embrasse tendre-  
ment et suis votre tout dévoué

Le Langensky.

Ma femme est un peu mieux, mais toujours souffrante  
cependant.

132  
12  
21  
11  
13

261  
46

*Faint handwritten text, possibly a name or address.*

*Faint handwritten text, possibly a name or address.*

*Vertical handwritten text, possibly a name or address.*

**WOLFE  
BYAM**

1792

*Vertical handwritten text, possibly a name or address.*

**WOLFE  
BYAM**



WIEN  
27MAI

A  
TARNEW  
COMTE

Monsieur le Comte Huszarowski  
Chambellan de S. M. J<sup>e</sup> & R<sup>e</sup>

A Vienne  
vis a vis les Theresiens

ce 3<sup>17</sup> juillet 1842, Gumniska. 205

Mon Cher Comte

M<sup>l</sup> Grubner vous aura averti probablement de la resolution subite que j'ai prise quand j'ai appris votre refus d'accepter les comptes bien justes cependant, que je vous ai envoye.

Vous vous rappeller probablement que lorsque chez vous en presence de Derna-Towin j'ai enfin consenti a vous donner 2000 flms. de plus que le prix pour lequel j'avais deja achete Niedomicie c'etait par suite de la quantite de kopy de bled que vous consentiez a me laisser et que vous ne vouliez pas avoir l'embarras de vendre. Ces kopy devaient plus que me compenser les 2000 flms que je vous ajoutais. Autant de cela non seulement je n'ai pas trouve ni une kope ni un korze a vendre, mais j'ai ete meme oblige d'acheter la plus grande partie de l'avoine, de l'orge et de la



<sup>Do siem)</sup>  
płonica iara. Sur 16 chevaux que j'ai  
acheté de vous, je n'en ai trouvé que  
12, et positivement ce ne sont pas les  
plus mauvais qui manquent.

Je vous ai incontestablement rendu le  
grand service de vous d'faire de vos  
gens, d'avoir indiqué un genre bien  
meilleur de gospodarstwo ~~bien meilleur~~  
que le précédent et d'avoir relevé la  
valeur de votre terre dans l'opinion  
publique. Pour ne pas me répéter je  
m'en réfère avec mes autres griefs  
à ma dernière lettre à M<sup>r</sup> Gubner,  
mais ce que je répète, c'est que je  
ne veux plus de Niedonice, ni des  
mines d'or que vous paraissent croire  
que j'y ai trouvés. Rendre moi mon  
argent, je vous rends votre terre: nos  
comptes seront très faciles à faire;  
j'aime mieux cela que des procès,  
et je vous assure que je serai en-  
chanté d'en être défait.

Je n'ajouterai plus qu'un mot: c'est  
 que votre confiance en Machnicki était  
 aussi mal placée que votre défiance de  
 moi. Tout ceci ne m'empêche pas, mon  
 cher Comte, de vous porter encore un vé-  
 ritable intérêt, et d'espérer même que  
 nous resterons amis comme par le passé!

Votre tout dévoué serviteur

Le Languski.

*[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page]*



A Monsieur

Monsieur le Comte Zubarewski  
Chambellan de S. M. le & R. G.

Vienne.  
vis. vis la Thérèse

ce 15<sup>e</sup> Juillet 1842. Gumniska

209

Mon cher Comte, il est clair que je ne puis pas exiger la rupture de notre contrat, mais plutôt que de nous faire procès il vaudrait cent fois mieux annuler la vente, ce qui ne serait pas une mauvaise affaire pour vous, car avec les gens que j'ai placés auprès de Viedomice et l'administration que j'y ai introduite vous auriez au moins  $\frac{5}{100}$  de revenu net, 2 cenz szacunkowej. La question est donc de savoir si vous voulez payer les comptes que je vous ai envoyés c.a.d.

Pour une Digue a Partyni	211 fl.	26x
Pour les impôts de Janvier et Mars 1842.	108	34
Pour la propinacea Depuis le 1 <sup>er</sup> Avril jusq' au 1 <sup>er</sup> Juillet 1842, que vous avez touché a l'avance, en deduisant un compte d'assurance qui vous revient	93	12

Comme vous n'avez pas voulu accepter ces trois comptes, je me vois forcé de vous en ajouter un quatrième, pour les quatre chevaux qui manquent sur 16 que vous m'avez vendus. Le plus misérable cheval de paysan coûte 35 fl. Mf, ce qui multiplié par quatre fait

	140 fl.	
--	---------	--

Somme 553 fl. 12x Mf.

Si vous voulez avoir a Vienne des documents légaux pour justifier ces comptes, je puis vous les fournir mais cela durera longtemps. Si vous veniez ici en une demi heure de temps vous auriez terminé tout le débat. En général je ne comprends pas comment vous voulez traiter des affaires de Vienne a



16  
1847

Monsieur

Monsieur le Comte Andanewski

Chambellan de S. M. J<sup>e</sup> & R<sup>e</sup>

à Vienne

vis à vis les Thériens.



WITEN  
DE  
1847

Sumiska Da: 17 Wroesnia 1842.

213

A kiedy się kiedyś całości tylko spudzić wad swych pretensyj, więc to tylko są  
ostatnim targim o Lang Dobr, o które insisim się targowa do upadłego.

Laskawy Arabis,

Jeżeli tak długo nie odpisałem na Jego list, to z przyn  
czygnę P. Gubernera, od którego nie mogłem się dowiedzieć  
dokładnie jak nasz interes stoi. Napisał mi wprawdzie  
że wypłaci 36,000 flmf. ale ja nie mogłem wierzyć że  
Arabia zapłaci i że on wypłaci całą sumę, nie słon  
caige ani credit tego co mi się tak słubnie należy. Dopie  
ro onegdaj jego list odebrałem gdzie mi odpowiada że cał  
kowita suma wypłaci i że nie chce więcej ten inte  
resem się trudnić, co jest wprawdzie dla niego bardzo  
wygodnie. Niech na chwile Arabia siebie na moje  
miejsce, a mnie na Jego miejsce postawi, czy by moj  
sposob działania mu się podobał? W Jesieni obaeryw  
szy te wiadomości powiedziałem to jest napisałem że ich  
nie chce. W przewidzie do Paryża ulegaiem sto razy pow  
torzonym namowom i prośbom Arabiego, kupisz te wie  
ści wbrew przekonania mego. Za powrotem moim  
w Wiedniu nakłaniam się doptacie 1350 flmf nadugo  
droną ceną za iakies kopij które jeszcze więcej wartości  
mieć miały, ale z których ani jednej nie zastalem,  
tak że samiasz przedać grubą kwotę musiałem owdren





główna kwota wydać na kupno isarmienia i Ołsa do  
Siewu. Arabia temczasem nie musiates' pamiętać że  
Pudynkowski miał rozkaz kreśnony w całkowitości  
przedai: gotowe pieniądze w kasie Miedomskiej miatem  
zastai, które także w rachunku przyjętem, i akto  
nych ani kreścara nie widziatem. Zapłaitem załegłe  
podatki; od 1<sup>go</sup> Kwietnia wszystkie s'rodka intryty do  
mnie nalezy' miaty; a tem czasem Arabia wsiates'  
wszystkie do 1<sup>go</sup> Jana: tak propinacye, iako cynsze,  
Daniny, pacht od krow' etc. Jak odebratem zarząd dnia  
12<sup>go</sup> Kwietnia wszystko to mi zapreceptowane zastatem:  
ia nie moge wiedzie' czy to z rozkazu Arabiego czy  
nie ale tak jest w istocie, i tak iak Arabia nie  
moiesz odpowiada' za moich officialistow', tak i vice  
versa. Zamiast wymienie' i zada' wszystkiego co mi się  
nalezy, napisatem do Grabnera i do Arabiego że ieseli  
bedzie przy wyptaie przyjęta to wszystko tylko kontem-  
towai się bede tego co mi się najniezaprecceni nalezy.  
Zamiast tego Arabia zarządates' wszystkiego, a Grabner  
wszystko oddat. To jest taka niesprawiedliwosc' Kroy-  
częca że pomimo moiej Dobrodusności Ktoiej Arabia

widziat' jasne dowody, nie moge tego przepuscic i  
 iestem, z najwiekszym salem wyprawdzie, przynuszonu  
 sadownie pozwai Arabiego, i zupełnie zdecydowany<sup>siestem</sup>  
 proces prowadzic choc' by mi kosztowal i  
 dziesiec razy wiecej jak sprawa warta. Jednakowo ie-  
 szere raz ostatni prosee Arabiego aby sie sechcial  
 z reflektowal i do takiej przytkrej ostatecznosci  
 nie dajuscit: i szere raz prosee Arabiego aby mi zwro-  
 cit summe w ostatnim moim  
 listie wyrazona, i nie sie bede  
 kontentowal pod warunkiem ze ta  
 w Tarnowie nie bedzie przez poz-  
 te odestana w dniu 14<sup>tego</sup> b. m.

o dnc

Stawie:  
to sie formie

Jeżeli to nie nastąpi więc bez żadnej  
 zwłoki, prestrzegam, zaerynem proces i nie  
 o to czei naliczając mi się summy, lecz o całą.

Zostaję z prawdziwym szacunkiem i i szere z nadzieia  
 Drogiego Arabiego

Stuga i przyjacielem

W. Langunbro



Danir  
120

*[Handwritten signature]*

18

~~17~~  
Monsieur

Monsieur le Comte Husarewski

Chambellan de S. M. J. & R. le

~~14~~

Vienne

Leza Anton & Compagnie

vis a vis les Theresiens

WILSON  
& SONS



7 Wiednia 6 Wrośnia 72

217 19

Łaskawy Sigie wostataciu listie sarim padjisa' dij sauryt  
moim przyjacielowi, a powimo zachodzący bez naszej wiedzy oie  
poradzić, przyrzecie na ty mly waiemosi' zastarytem; a wia najwize  
cytatem w kufnie wiadomie moim postypowaniem. Widzyc i wra  
niez padraay w temie samim listie choc' procesowina muie, chodly  
hosita tyje dawaj tosi miały w rasy przewyrsai wartosi przedniemu,  
wzatem potralby bezstronnego zastanowienia dy nad szeregótami tego  
Łateresu, i wajsurawszego oszudzenia samego siebie, dla ocenienia  
saptawnego po szesiatygodniowim pulowaniu, muie samie Sigie, którego  
dobrodusznosci wtemie udum przypadku nie poznaj. — Ocz gtaury  
fretu dawne listy Sigie, i kombinując daty wiadomych mi wypad-  
law szeregótowych, widzyc i tyje miydy nam zjycito to przystawie:  
pro duo litigants un tertis gada, opoiz tego obalesic widzyc se pomie  
mo najlepszycheci, i spier porokumie cy uiowych, dla zachowania przy-  
istku Sigie, byli tacy co nas w daiswanie korywdili, szimni co nas szere  
galtoii pragny, a to w czasie, kiedy tyzycie niurysliwych radakim  
maglily leupie chleba hawatek daczegitnych spier, ktorychby od  
nas wymagalo pieniactwo. Proprasiam za te stowo, idnal nie  
umiem inaruj narwai istotnie bez przedmiotu, & bez sprawiedliwego powadu.  
Dwoacim? Anzyl moie lu powzylowu tego interesu, lubom prosie  
nie potrubawat, przydzaj zem hitabratnie daczat Sigie do  
kufne wiadomie, gdzie po stracie dwuchanego brata moie, niemi tem  
serca bywai; a gorzko sarim, ani w tasnego, ani poddanych dobra  
dopitnowai nie magtem; i szerece pragnytem los biednych ludzi  
w dobre oddai rze. Dla tego usuwatem liowu proparyje  
koryztaicijszego wydzierrawienia; i wataku spredai Sigie  
za cenz, tak dalec umiarhawany, iz nie wyrówna nawet  
szim w dziatkach moie palicrony, ktore niezawiera bynajmniej  
wanosci Inwentara, i nowo wystawionych budy ulow hitla



tyżycy wyroszczyć. A nadto zawarzę wprostaję  
coaz kardaję uaz dabr u Galicji, pewnie iż nie raz wdachu  
dżiż sam sobie przyznał, iż doorystna doabit Kupca, a  
karet iż stem prudenng nie tait, pżycie u 15 dżecia  
te dobra eryta s pe. porygosa; cż dajere bydra nadeł, pory  
kżpřim gospodarstwem pod cżytem dorozem w tasićicula.  
Wymawia mi dżie, iżm Zmiewit cenz, pwnktami do kontaktu  
oznacronę, a labo męgthymu padabuie poryturyj i dżie  
sam i G. Lidajada W. M. ofiarowat mi rate dobra dabr  
wicy, bo 12,000 #; powięm tycho i zmiana pżeracunie  
pżepanowana luyta warij Amiana porybaćianego, p taw ad  
Łemny Kacunlowy cż do dnia wygřaty pżyżanuych  
i innych dabrnych porys i punktaeyami abiz bych, o titych  
dabrach pżynętam, labo i dżie wozdort pory podpisaniu wozdort  
też same punktaey dostawiaty im walnoći spředania  
Krescenyj; co też Hępniewo wshutecruet dy dżyphawrli dżmę  
dżyporycy i 7 dżutego r. b. w titych iah najwywarunij dżastrę  
knyaly tyte dostawit dżora, i na wysicany, i na ordynary  
přotraba. Tęgo polecenia uieadnawiatem po podpisaniu  
kontraktu, bo ad 21 marca r. b. im uwazatem dabr ze wlasno  
dżia, wicy oficalis i aych přostali luy i męmi pādwladani.  
Ciggle uednal pōchwatem wapportu, ad hawęgo r. b.  
do 17<sup>o</sup> Kwartnia, titych pōstanie waz i cętraty, dżie dajilaw  
abicat, ale ponimo wywaręgo w kontrahcie dżastrę  
ani wapportu, ani Trętraty do 17<sup>o</sup> Kwartnia uie adabratem  
chac w pżytomnoći p. Tęonawicra, ta pōstata dżastrę  
přu uieatę dżinij uiz dży nani, 0420 fl. Cęm dżach dżęcy, w taw  
dabr, kłom wshutecruet pād tag dżialaw chiećem spředac.

Z tego wamaleu wy nibla ole Dzigia howne cravii depilacranis  
 aly pawy isry rapport i Satrata ogk moich dosty, magtlo  
 Kigre tawo uerynia, byge to miejsce, i maig w rozhu Dydyn  
 hawshiego, ktory w 28 Ayla napisat do mniei dwozgy  
 w brathosci, i Dzigie w 30 Marca ob. uszydubaw swout dostat  
 i wiadomia w tasnosig o deboat wozya Semamentamini, a  
 w tilha dni patem Starby wysytklein wyppowiedziat.  
 Sisty Dzigia dawa 17<sup>o</sup> kwietnia i H. Micia Lawierigalawa  
 te tilha staw; „j'ai recommande à Pydyalewski de rendre  
 tout ce qui n'est pas nécessaire de faire et de rendre  
 nje, ale zadany wzmianki o kasie, o nieoptaconych podat-  
 kach, aui o tem koniu, ktorego aui w dawniejzych listach  
 listach aui w moiej dzej ni wie dnalartem. Widz w powyższym  
 listie Dydynhowskiego porzypis w tych stawach: « Rapportu  
 winnego Storige w tem momencie nie istem wstanie, Dzigie  
 Z odebranych Semamentamini ad Dzigie nie dostawz daktowar-  
 mia» Na ten wize kwestji dacheera sig rozstrzygniemia  
 spora migdry namy, tawo byta do rozstrzygniemia, polu  
 sig Pydyalewski znajdawat w wiadomosciach i statem swoim  
 Lawentorem, i polu daktat ad Dzigie, ktorego Adminis-  
 tracja daktat sig ad powratu samego, a wie ad 17<sup>o</sup> kwietnia  
 Latwo byto natychmiast sig dai Stumacranie na fan-  
 damencie raportu i kwestatu D howne roku, ktory sam  
 przy moig dabradasznosi oddatem do ogk Dzigie, i dwozgy  
 omgoy daprozie sig nie magz. Odeboatem resit migz dadeba  
 samy daleko porwiny iah byto brathactem obicame, odebra-  
 tem sig w catości, balym inaczej byt nie podpisat w tawo  
 maiego Starby w Swawie do porzypisania tytulu własnosci  
 w osobz Dzigie, a odeboatem comi sig Stuznie naleratq Dzigie



7  
200  
mij oddawne by tu' w zupełnem posiadaniu do  
miejscu, niżej w rycinie nie showny widet, wize tem unicy  
z rycinie nie daczug. Podatki od 120 kwietnia kalere  
do rycinie, równieial. Datoaty; co Sydynbawerli do  
18<sup>o</sup> Jana sa prescriptoweat, ale co unicy nie doost  
bow i Selgga od dawnoia kontraktu nie od brat  
na Datoaty; to uszy etto bedie przedmiotem blisszego  
z tegostraw fabrocernych obowiazanek między  
namy, to oazy potraube sam przyznaj. To  
indak list uny nie da sie zrobic chyba jak  
Kicie tu kiedy zjedzie wraz z papierami do tego  
komicraie potrauba uny; albo kiedy unacy  
przyjadnie bydz' w Gumnishach, dla  
spostawienia przyborych między nami  
Hosahau; czego tyle pragne, ile dawnie unie  
sobie bydzie przychylonii rycinie, tego  
prawdziwy przyjmiel; i Stuga

AE





